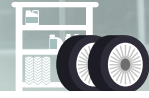


Besuchen Sie uns am Standort Schöppenstedt
Neue Straße 33, 38170 Schöppenstedt, Tel.: 05332 947689

Öffnungszeiten: Montag – Freitag 09.00 – 17.00 Uhr

autohaus osterwieck T. 039421 6140 | info@autohaus-osterwieck.de | www.die-autohaus-gruppe.de

Wir freuen
uns auf Sie.



**JETZT
EINSTEIGEN**



FORD ECOSPORT
TITANIUM

· 92 kW, 125 PS
· Erstzulassung: 05/2023

Bisheriger Preis

€ 28.440.-

Sie sparen

€ 5.490.-

Aktionspreis

€ 22.950.-

Tageszulassungen sofort verfügbar.

Kraftstoffverbr. (komb.): 6,9 l/100 km; innerst.: 7,3 l/100 km;
Städt.: 6,4 l/100 km; Landstraße: 6,0 l/100 km;
Autobahn 7,8 l/100 km; CO₂-Emiss. (komb.): 157 g/km



PISKE Der Ford-Store
GmbH von Wolfenbüttel
Ahlumer Straße 86 · 38302 Wolfenbüttel · Tel. 0 53 31/9 70 20

Die »Nachtpfeifer« gaben ihr Abschiedskonzert

Nach 38 Jahren mit über 1200 Auftritten an den verschiedensten Orten haben sich die traditionsreichen »Schöppenstedter Nachtpfeifer« am 21. Juni mit einem Paukenschlag von der Bühne verabschiedet. Gemeinsam mit den langjährigen Musikfreunden aus der französischen Gemeinde Athis-de-l'Orne wurden im Saal des Gasthauses »Zum Zoll« in Schöppenstedt beim großen Abschiedstreffen vor einem begeisterten Publikum die letzten Lieder gespielt.

Schöppenstedt

Tosender Applaus donnerte durch den Saal des Gasthauses »Zum Zoll«, als die letzten Töne die Flöten der »Nachtpfeifer« verließen und die fast vier Jahrzehnte andauernde Reise der Vollblutmusiker ihr Ende fand. Nicht nur den »Nachtpfeifern« selbst, sondern auch so manchen Gästen standen die Tränen in den Augen, und große Wehmut machte sich breit.

38 Jahre lang haben die »Schöppenstedter Nachtpfeifer« mit ihrem musikalischen Unterhaltungsprogramm die Stadt Schöppenstedt, die Feuerwehr der Elmstadt und das Vermächtnis von Till Eulenspiegel über die Grenzen der Region hinaus würdig vertreten und erfreuten sich großer Beliebtheit bei einem breiten Publikum. Ob Hochzeiten, Geburtstage, Jubiläen, Volksfeste oder Karnevalsveranstaltungen – die Liste der Anlässe, die von



Im Saal des Gasthauses »Zum Zoll« verabschiedeten sich die »Schöppenstedter Nachtpfeifer« bei ihrem letzten Auftritt nach 38 Jahren mit einem Paukenschlag von der Bühne

den »Nachtpfeifern« begleitet wurden, ist lang. Ebenso die der Orte, welche die Musiker »unsicher« gemacht haben. So wurden nicht nur die Partnerstädte Athis und Barby gerne besucht, sondern neben kleinen Dörfern und Gemeinden im Umland auch große Städte wie Berlin, Bremen,

Hannover, Hamburg, Dresden und Paris.

Reiner Kiene, »Nachtpfeifer« der ersten Stunde, war überall mit dabei. Er blickt zurück auf wundervolle Jahre und erklärt gleichzeitig die Gründe für den Abschied der Gruppe: »Die vielen Jahre und Auftritte waren eine riesige Sause, und wir treten mit unbezahlbar schönen Erinnerungen ab. Wir alle haben nun ein bestimmtes Alter erreicht, in dem man nicht mehr so planen möchte. An Aufträgen hat es

uns nicht gefehlt, allerdings lässt auch die Gesundheit von einigen nicht mehr das Pensum zu, das wir lange Zeit absolviert haben. Für einen gewaltigen Knick hat zudem die Coronazeit gesorgt. Hier hatte jeder mit sich selbst zu tun, und es mussten einige Abstriche gemacht werden. Es war für uns alle nicht leicht, Schluss zu machen. Wir gehen mit einem lachenden und einem weinenden Auge und bedanken uns bei allen, die uns gern hatten.«

Sebastian Nickel



Wie gewohnt rissen die »Schöppenstedter Nachtpfeifer« auch bei ihrem letzten Auftritt das Publikum mit ihrem musikalischen Unterhaltungsprogramm von den Sitzen

Taxi Eggstein Helmstedt GmbH

Tel. 05351 / 8443

Unsere Leistungen:

- Rollstuhlfahrten
- Krankenfahrten (sitzend)
- Chemofahrten
- Bestrahlungsfahrten
- Dialysefahrten
- Stadtfahrten

Taxi Eggstein Königslutter GmbH

Tel. 05353 / 4444

Mein schöner Garten 2023
Florist (m/w/d) in Teilzeit gesucht.

www.isensee-gartenbau.de

Das neue Semester beginnt!

Kurse entdecken und Weiterbildung planen

www.bildungszentrum-wolfenbuettel.de



BILDUNGSZENTRUM
LANDKREIS WOLFENBÜTTEL
Harzstraße 2-5
38300 Wolfenbüttel
Telefon: (0 53 31) 84-150
Mail: vhs-wf@lk-wf.de



Treetime

Fachbetrieb für Landschafts-
und Baumpflege

Tel.: 0 53 31-93 20 21
Mobil: 0176-637 956 26
www.treetime-tr.de

Nachhaltigkeit ist unser Ziel!

- Baumpflege nach ZTV
- Seilklettertechnik, Hubsteiger
- Baumfällungen
- Baumkontrolle-/Gutachten
- Sturmschadenbeseitigung
- Strauch- und Obstbaumschnitt
- Naturschutzarbeiten
- Landschaftspflege
- Wurzelfräsen ...
- Brennholzverkauf



Scheiben-Doktor.de

Reparatur & Austausch powered by Car King

Scheiben-Doktor Wolfenbüttel

Inh. André Gregus
Adersheimer Str. 85a
Telefon 05331 31584



Apotheke Schöppenstedt



Parkplätze vor der Apotheke

Apotheke Schöppenstedt Neue Str. 1E
38170 Schöppenstedt

Apotheker Volker Seybold e.K.
Mo. - Fr. 8.00 h - 19.00 h Sa. 9.00 h - 13.00 h
Tel.: 0 53 32/17 77 · Fax: 0 53 32/9 36 68 74

Unsere Treppenlift-Marken: ACCESS BDD, Neuhof, LEHNER

Zu Hause wohnen bleiben!

- Nutzen Sie den staatlichen Zuschuss in Höhe von bis zu 4000€ bei Pflegebedürftigkeit.
- Für diese 4000€ erhalten Sie bei uns einen neuen, geraden MARKEN-Treppenlift incl. Einbau.
- Wir führen Innen- und Außenlifte für jede Einbausituation.
- Kostenlose Fachberatung bei Ihnen zu Hause, inkl. Unterstützung bei der Zuschussbeantragung.

Tel. 05353 9172-29

WL LIFT SYSTEME Sichern Sie sich Ihren Beratungstermin!

Fallersleber Str. 12 · 38154 Königslutter
info@wl-liftsysteme.de · www.wl-liftsysteme.de

Glaserei und Gebäudereinigung Reineke

Verglasungen • Glas- und Fensterreinigung
Reparaturen • Bildereinrahmung

Zentralruf Tel. 0 53 52/24 48

für Schöningen, Königslutter, Helmstedt, Schöppenstedt

Scholz
0 53 52 - 27 27



● FARBEN ● TAPETEN ● BODENBELÄGE

TEPPICHVERLEGUNG

45,- €

Beim Kauf eines
Teppichbodens



lose im privaten
Wohnbereich

Lieferung **GRATIS**

SCHÖNINGEN • WEINBERGSTRASSE 1

Besuchen Sie uns am Standort Schöppenstedt
Neue Straße 33, 38170 Schöppenstedt, Tel.: 05332 947689

Öffnungszeiten: Montag – Freitag 09.00 – 17.00 Uhr

autohaus osterwieck T. 039421 6140 | info@autohaus-osterwieck.de | www.die-autohaus-gruppe.de

Wir freuen
uns auf Sie.



Postbank Finanzberatung AG
Streplingerode 17 • 38350 Helmstedt

Marc Wesemeyer
Ihr Gebietsleiter vor Ort

Telefon 05351 536 2 536
Mobil 0151 11 582 552
E-Mail marc.wesemeyer@postbank.de

KUNDENEMPFEHLUNG WhoFinance
TOP BERATER für Baufinanzierung
Von Kunden empfohlen • 11/2021

Baufinanzierung bis 110%,
Privatdarlehen, Autokredite,
Umschulden, alles zu Top-Zinsen

41. Domkonzerte: Virtuosen und Meisterwerke

Der Kaiserdom in Königsutter ist nicht nur ein historisches Monument romanischer Baukunst, nicht nur eine beeindruckende Kirche, nicht nur einen Stopp auf einer Kulturreise wert, er ist auch das Zuhause der Domkonzerte, die in diesem Jahr bereits zum 41. Mal stattfinden. Immer im September können in einem Zeitraum von drei Wochen hochkarätige, oft internationale Musiker hautnah erlebt werden. So auch in diesem Jahr, wenn zwischen dem 3. und dem 23. September sechs Konzerte mit hervorragenden Künstlern auf dem Programm stehen.

Königsutter

Den Auftakt macht Avi Avital (Mandoline) mit Martynas Levickis (Akkordeon) am 3. September im Kreuzgang. Avital hat in den vergangenen Jahren die Mandoline als hervorragendes Konzertinstrument etabliert, 2023 ist sogar zum Jahr der Mandoline

ernannt worden. Mit dem Litauer Levickis, der in diesem Jahr zum zweiten Mal als Preisträger in Residence bei den Festspielen Mecklenburg-Vorpommern und erstmals beim Rheingau-Musikfestival zu erleben ist, präsentiert er unter anderem Werke von Saint-Saëns, Schostakowitsch, Albeniz, Bartok und Kreisler.



»Les Amazones«

Foto: Fritz Westermann

Jagdlich wird es am 9. September mit dem Parforcehorn-Ensemble »Les Amazones« im Dom. Das Ensemble vereint die besten Bläserinnen Deutschlands und wird geleitet von Wilhelm Bruns. Auf dem Programm steht die »Grande Messe de Saint Hubert« von und mit Hubert Heinrich zusammen mit der romantischen Domorgel. Außerdem weitere Werke der Jagdmusik für Parforcehörner.

reiche Stimme in den Dom. In ihren Texten spricht sie über die grundlegenden Sehnsüchte des Menschen – nach Liebe, Geborgenheit, Freiheit und Frieden, sowie über das tiefe Verlangen nach einem Neuanfang und Trost, wenn wir trauern. Begleitet wird sie bei dieser Konzertmeditation aus Text und Musik von Hans-Jürgen Hufeisen (Blockflöten), der den Worten eine zusätzliche Dimension verleiht.

Besonders gefragt sind in jedem Jahr die A-cappella-Konzerte. In diesem Jahr konnten die Veranstalter »Slix« aus Leipzig für den 15. September gewinnen. Die sechs Sängerinnen und Sänger sind vor allem durch ihre vokalen Interpretationen der Instrumentalwerke von Johann Sebastian Bach bekannt. In ihrem Programm »Von Bach bis Prince« zeigen sie sich von ihrer wandlungsfähigen Seite – zwischen den Epochen von barocker Klarheit bis zu flirrendem Jazz und Pop changierend. Das Sextett wurde fünfmal mit dem CARA (Contemporary A Cappella Recording Award) ausgezeichnet.

Am Folgetag präsentieren vier Gesangssolisten, der Kammerchor der Frauenkirche Dresden und das Ensemble Frauenkirche Dresden als Orchester unter der Leitung von Frauenkirchenkantor Matthias Grünert die h-Moll-Messe von Johann Sebastian Bach. Dieses Monumentalwerk bildet den Höhepunkt zum Abschluss der diesjährigen Domkonzerte.

Weitere Informationen gibt es auf www.domkonzerte.org. Karten gibt es und an allen bekannten Vorverkaufsstellen.

Den 17. September sollten sich Klassikfreunde vormerken. Die Bläusersolisten des Gewandhausorchesters zu Leipzig kommen mit zwei absoluten Höhepunkten für diese Besetzung zu den Domkonzerten. Die Serenade B-Dur »Gran Partita« von Wolfgang Amadeus Mozart und die Bläuserserenade d-Moll von Antonín Dvořák sind Meisterwerke, die akustisch gut in den Kaiserdom passen.

Mit Margot Käßmann kommt am 22. September eine einfluss-



»Slix«

Foto:Hagen Wolf



Bläser des Gewandhausorchesters zu Leipzig

Foto: Uwe Kleinsorge

Taxi Eggstein Helmstedt GmbH

Tel. 05351 / 8443

Unsere Leistungen:

- Rollstuhlfahrten
- Krankenfahrten (sitzend)
- Chemofahrten
- Bestrahlungsfahrten
- Dialysefahrten
- Stadtfahrten

Taxi Eggstein Königsutter GmbH

Tel. 05353 / 4444

Bei Verkaufsauftrag
Energieausweis inklusive

DRINGEND
VERKAUFER und
VERMIETER gesucht!

SR
IMMOBILIEN

Wir erfüllen
IHRE
Wohnträume

Handy 0171-9584973
www.sr-immobilien.com · steffi.rothe@sr-immobilien.com

Zu Hause wohnen bleiben!

Nutzen Sie den staatlichen Zuschuss in Höhe von bis zu 4000€ bei Pflegebedürftigkeit.

Für diese 4000€ erhalten Sie bei uns einen neuen, geraden MARKEN-Treppenlift incl. Einbau.

Wir führen Innen- und Außenlifte für jede Einbausituation.

Kostenlose Fachberatung bei Ihnen zu Hause, inkl. Unterstützung bei der Zuschussbeantragung.

Tel. 05353 9172-29

WL LIFT SYSTEME **Sichern Sie sich Ihren Beratungstermin!**

Fallersleber Str. 12 • 38154 Königsutter
info@wl-liftsysteme.de • www.wl-liftsysteme.de

team energie Helmstedt
bau · energie

- HEIZÖL
- DIESEL
- ADBLUE
- ERDGAS
- STROM
- PELLETS
- SCHMIERSTOFFE

team energie GmbH & Co. KG
Emmerstedter Str. 16a | 38350 Helmstedt | Tel 05351 31377

Wir machen's möglich! www.team.de

Schloß Schöningen
Restaurant • Cafe • Biergarten • Hotel • Saal

Gerichte aus dem sonnigen Süden

JEDEN Sonntag ➔ Schnitzel-Tag: ab 9,90 €* mit Beilagen
*Angebot gilt nicht an Feiertagen.

Burgplatz 1 • 38364 Schöningen
☎ 0 53 52-90 75 90 • ✉ principale@t-online.de

Treetime
Fachbetrieb für Landschafts- und Baumpflege

- Baumpflege nach ZTV
- Seilklettertechnik, Hubsteiger
- Baumfällungen
- Baumkontrolle-/Gutachten
- Sturm- und Schadenbeseitigung
- Strauch- und Obstbaumschnitt
- Naturschutzarbeiten
- Landschaftspflege
- Wurzelfräsen ...
- Brennholzverkauf

Tel.: 0 53 31-93 20 21
Mobil: 0176-637 956 26
www.treetime-tr.de

Nachhaltigkeit ist unser Ziel!

angel's ...himmlische Ideen tapeziert und gestrichen.

Angelika Schröter
Königsutter/Rhode
www.ihre-malermeisterin.de

Ihre Malermeisterin
Tel. 0 53 65/20 87-01
angels@ihre-malermeisterin.de

Mein schöner Garten 2023
Florist (m/w/d) in Teilzeit gesucht.

www.isensee-gartenbau.de

Glaserei und Gebäudereinigung Reineke
Verglasungen • Glas- und Fensterreinigung
Reparaturen • Bildereinrahmung

Zentralruf Tel. 0 53 52/24 48
für Schöningen, Königsutter, Helmstedt, Schöppenstedt

Meyer Menü
LIEPERT LECKER

Mittagessen
täglich frisch gekocht

-20%*
jetzt probieren

*Unseren Menüplan finden Sie in dieser Zeitung.

Besuchen Sie uns am Standort Schöppenstedt
Neue Straße 33, 38170 Schöppenstedt, Tel.: 05332 947689

Öffnungszeiten: Montag – Freitag 09.00 – 17.00 Uhr

autohaus osterwieck T. 039421 6140 | info@autohaus-osterwieck.de | www.die-autohaus-gruppe.de

Wir freuen
uns auf Sie.



Der Aldi-Markt an der Elmstraße wird weitergebaut

Lange wurde vermutet, dass aus dem Betonfundament des geplanten Aldi-Marktes an der Elmstraße in Schöningen nur noch Pflanzen wüchsen. Doch nun, nach zehn Jahren Hin und Her zwischen Discounter, Anwohnern und der Politik sprießen die ersten Wände aus der mittlerweile grün bemoosten Basis. Aldi baut seit Anfang August weiter und möchte bereits Ende des Jahres fertig sein.

Schöningen

Zehn Jahre, nachdem der erste Spatenstich an der Elmstraße in Schöningen zum Bau eines neuen Aldi-Marktes getätigt war und ein Fundament für einen Discounter mit 1200 Quadratmetern Verkaufsfläche gesetzt wurde, zieht das Unternehmen nun die Seitenwände hoch. Dazwischen war für Außenstehende Ruhe, nichts. Nur der sich von Grau in Grün wandelnde Schandfleck aus betonierter Ungewissheit und Streitigkeit. Im Hintergrund aber lief der scheinbar unendliche Rechtsstreit.

Bürger, die sich zur Interessengemeinschaft von Anwohnern der Berg- und Elmstraße zusammengeschlossen hatten, stemmten sich mithilfe eines Rechtsbeistands und diversen Eingaben und Anträgen, Beschwerden und Klagen gegen die Sinnhaftigkeit und den Nutzen dieses Marktbaus in ihrem Viertel. Das Gericht gab den Anwohnern zwischenzeitlich recht, woraufhin Aldi und die Stadt den Bebauungsplan änderten und mit einer

reduzierten Verkaufsfläche auf gleichbleibender Grundfläche einen neuen Anlauf nahmen. Der Vorgang drehte sich im Kreis – lange, sehr lange. Doch jetzt ist die Baugenehmigung tatsächlich rechtskräftig.

Gleich mit der finalen Freigabe durch das Oberverwaltungsgericht Niedersachsen durch das Abschlagen eines letzten Normenkontrollantrags durch die Interessengemeinschaft von Anwohnern der Berg- und Elmstraße rollten die Baumaschinen an. »Der Bau des Aldi-Markts in Schöningen an der Elmstraße 8 A wird seit ca. zwei Wochen fortgesetzt. Bitte haben Sie Verständnis, dass wir uns zum Rechtsverfahren nicht äußern«, ließ die Pressesprecherin von Aldi Nord aus Essen Larissa Rosellen gegenüber dem Stadtspiegel verlauten. Also entsteht nun doch noch der Markt mit einer zum ersten Plan reduzierten Verkaufsfläche von nun 800 Quadratmetern. Für die Anwohner ändert sich dadurch herzlich wenig. Gegenüber der »Braunschweiger Zeitung« sagte einer der Sprecher der Interes-



Nach zehn Jahren Stillstand wird wieder gebaut am Aldi-Markt an der Elmstraße. Die Baugenehmigung ist erteilt und rechtlich »erschöpfend geprüft« Foto: Michael Heinz

sengemeinschaft jedoch, dass diese das Ergebnis »im Rahmen demokratischer Gepflogenheiten akzeptieren«.

Bürgermeister Malte Schneider zeigt sich erfreut über den Ausgang und den nun sehr schnell fortschreitenden Bau: »Die rechtliche Basis ist geschaffen und erschöpfend geprüft, die Baugenehmigung ist rechtskräftig und die Stadt hat sich nichts mehr vorzuwerfen. Für die Anwohner war es ihr gutes Recht, gegen den Bau vorgegangen zu sein, und für mich als Demokrat absolut akzeptabel. Allerdings ist es schade, dass sich dieser Streit so lange hinziehen musste. Letztlich aber bin ich froh und

erleichtert, dass es nun weitergeht. Und auch für die Bewohner des Viertels, die zu einem großen Teil etwas älter sind, freue ich mich, dass sie bald auf kürzeren Wegen fußläufig einkaufen gehen können.« Der Markt in der Elmstraße »soll voraussichtlich Ende des Jahres fertiggestellt werden«, schreibt Rosellen von Aldi Nord weiter. Was allerdings mit dem Markt in der Hötensleber Straße passiert, ist unklar. Schneider will versuchen, bei Aldi alsbald Klarheit über den Betrieb des Marktes zu erhalten – auch aufgrund von Gewerbeanfragen.

Sebastian Lükemann



Zwischen 2013 und 2023 passierte am Aldi-Markt an der Elmstraße wenig. Jetzt geht der Bau weiter und soll noch 2023 beendet werden Foto: Sebastian Lükemann

Scholz www.teppich-scholz.de
0 53 52 - 27 27

● FARBEN ● TAPETEN ● BODENBELÄGE

TEPPICHVERLEGUNG

45,- € Beim Kauf eines Teppichbodens

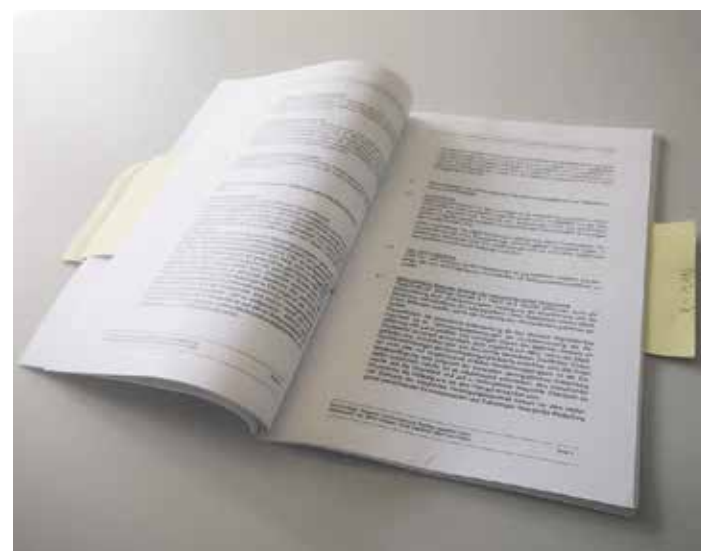
lose im privaten Wohnbereich **Lieferung GRATIS**

SCHÖNINGEN • WEINBERGSTRASSE 1

Glaserei und Gebäudereinigung Reineke

Verglasungen • Glas- und Fensterreinigung
Reparaturen • Bildereinrahmung

Zentralruf Tel. 0 53 52/24 48
für Schöningen, Königslutter, Helmstedt, Schöppenstedt



Die Eingaben und Klagen der Interessengemeinschaft von Anwohnern der Berg- und Elmstraße haben den Bau rund zehn Jahre blockiert. Letztlich mit nur geringem Erfolg, indem die Verkaufsfläche von 1200 auf 800 Quadratmeter reduziert wurde. An der Baufläche ändert sich jedoch nichts Foto: Mirko Uhde

Dachdeckermeister
Andreas Drube

Geselle oder Meister gesucht
(m/w/d)
Betriebsübergabe in 5 bis 8 Jahren geplant

Tel. 05352- 9062290 oder 0151-21781291 • Mail: dachhilfe@freenet.de

Schloß Schöningen
Restaurant • Cafe • Biergarten • Hotel • Saal

Gerichte aus dem sonnigen Süden

JEDEN Sonntag ↻ **Schnitzel-Tag: ab 9,90 €***
*Angebot gilt nicht an Feiertagen. **mit Beilagen**

Burgplatz 1 • 38364 Schöningen
☎ 0 53 52-90 75 90 • ✉ principale@t-online.de

Dein Reisebüro in Schöningen
Ferien-Center am Elm
Niedernstraße 18
Inh.: Bernd Hellwig
Tel.: 0 53 52/93 77 09
E-Mail: Hellwigreisen@web.de

FRAG DEIN REISEBÜRO

Herbstferien am Meer

Türkei – Manavgat Side Square**** inkl. Flug ab Hannover, Leipzig, BER, z. B. am 17.10.23 All inklusive	7 Nächte 791,- € p. P. ab
Türkei – Bodrum Labranda TMT Bodrum**** inkl. Flug ab Hannover, Leipzig, BER, z. B. am 18.10.23 All inklusive	7 Nächte 844,- € p. P. ab
Türkei – Selcuk Labranda Ephesus Princess**** inkl. Flug ab Hannover, Leipzig, BER, z. B. am 17.10.23 All inklusive	7 Nächte 774,- € p. P. ab
Griechenland – Olympische Riviera alltoura Hotel Poseidon Palace**** inkl. Flug ab Hannover, Leipzig, BER, z. B. am 18.10.23 All inklusive	8 Nächte 842,- € p. P. ab
Mallorca – Cala Millor Bakour Garbí Cala Millor by Checkin**** inkl. Flug ab Hannover, Leipzig, BER, z. B. am 20.10.23 All inklusive	7 Nächte 837,- € p. P. ab
Tunesien – Djerba TUI MAGIC LIFE Penelope Beach**** inkl. Flug ab Hannover, Leipzig, BER, z. B. am 18.10.23 All inklusive	7 Nächte 1271,- € p. P. ab

Deine Kreuzfahrt

AIDAperla Norwegens Fjorde Vollpension inkl. Tischgetränke oder alles inkl. ab/bis Hamburg z. B. am 19.9. bis 29.9.2023	AIDA 10 Nächte 1049,- € p. P. ab
AIDAso! Großbritannien & Norwegen Vollpension inkl. Tischgetränke oder alles inkl. ab/bis Hamburg z. B. am 22.9. bis 1.10.2023	AIDA 9 Nächte 1199,- € p. P. ab
AIDAluna Kurzreise nach Norwegen & Dänemark Vollpension inkl. Tischgetränke oder alles inkl. ab/bis Kiel z. B. am 17.9. bis 21.9.2023	AIDA 4 Nächte 399,- € p. P. ab
AIDAdiva Schweden, Polen & Dänemark Vollpension inkl. Tischgetränke oder alles inkl. ab/bis Warnemünde z. B. am 23.9. bis 30.9.2023	AIDA 7 Nächte 799,- € p. P. ab
AIDAstella Kanaren mit La Gomera Vollpension inkl. Tischgetränke oder alles inkl. inkl. Flug ab Hannover z. B. am 21.1. bis 28.1.2024	AIDA 7 Nächte 1069,- € p. P. ab
AIDAluna Karibik & Mittelamerika ab Dom. Republik Vollpension inkl. Tischgetränke oder alles inkl. inkl. Flug ab Düsseldorf z. B. am 27.1. bis 10.2.2024	AIDA 14 Nächte 2269,- € p. P. ab
AIDAbli Mauritius, Seychellen & Madagaskar Vollpension inkl. Tischgetränke oder alles inkl. inkl. Flug ab Frankfurt z. B. am 11.12. bis 26.12.2023	AIDA 15 Nächte 2299,- € p. P. ab
AIDAbella Thailand, Malaysia & Singapur Vollpension inkl. Tischgetränke oder alles inkl. inkl. Flug ab Düsseldorf z. B. am 11.2. bis 26.2.2024	AIDA 15 Nächte 2449,- € p. P. ab
Mein Schiff 1 Kanaren mit Madeira Premium Alles Inklusive inkl. Flug ab Leipzig z. B. am 7.1. bis 14.1.2024	Mein Schiff 7 Nächte 1199,- € p. P. ab
Mein Schiff 2 Doha mit Oman Premium Alles Inklusive inkl. Flug ab Frankfurt z. B. am 9.12. bis 16.12.2023	Mein Schiff 7 Nächte 1459,- € p. P. ab

Party-Service
der
Landschlachtere



RÖMMLING

Der Frische wegen
aus eigener Schlachtung

Hauptstraße 5 – 38173 Evessen
Telefon 05333/2 10
Markt 7 – 38170 Schöppenstedt
Telefon 05332/9 464550

Für unsere Suppenkasper – Suppentag:
31. August: Linsensuppe
7. September: Grüne-Bohnen-Suppe

**Wir sind froh und dankbar über
mitgebrachte Suppentöpfe.**

www.landschlachtere-roemmling.de

DIE BIO-BÄCKEREI AM ELM
Brot & Wein

Dorfstr. 20 | 38173 Evessen | Tel: 05333 513



im
Angebot

Brot des Monats
September „Sonnenblumenkernbrot“

Wir backen für Sie
Bio-Brot, Brötchen,
Kuchen und Gebäck
aus dem vollen Korn –
handwerklich hergestellt,
regional und nachhaltig.

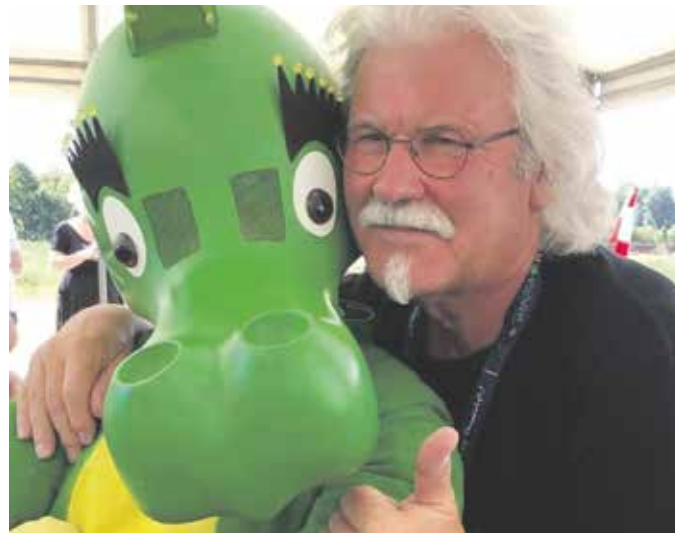
Öffnungszeiten
Laden Evessen
Mo. Ruhetag
Di.–Fr. 7.00–12.30 Uhr
15.00–18.00 Uhr
Sa. 7.00–12.00 Uhr

Außerdem finden Sie uns auf folgenden Wochenmärkten:
Königsutter, Schöppenstedt, Wolfenbüttel,
Braunschweig – Altstadtmarkt und Uni Campus

SCHREIBEN SIE UNS

info@stadtspiegel24.de

Groß Vahlberg



Tabalugas 40. Geburtstag ist Grund genug, eine gemeinsame Verlosung verschiedener Fanggruppen zu initiieren, dachte sich Angelika Glasmeyer aus Rheine. Diese unterstützt die Peter-Maffay-Stiftung seit vielen Jahren tatkräftig, und da ja Manfred Kramer und seine Frau Gudrun Kramer-Grodd aus Groß Vahlberg auch aktiv die Stiftung unterstützen, lag es nahe, sich an der großartigen Aktion zu beteiligen. Mehr als 70 außergewöhnlichen Preise gibt es zu gewinnen – und es sind etliche Unikate dabei. Gegen eine Spende von 10 Euro kann jeder mitmachen, der für traumatisierte und benachteiligte Kinder etwas Gutes tun will. Nähere Informationen gibt es bei Manfred Kramer (»Unterwegs für starke Kinder«). Einzahlungen sind bis zum 9. September auf das Konto von Angelika Glasmeyer (IBAN: DE22 4035 0005 0099 0029 90) möglich. Es wird darum gebeten, unbedingt beim Verwendungszweck auch den Namen und die Adresse anzugeben. Manfred Kramer, Angelika Glasmeyer und alle beteiligten Gruppen versichern, dass die Einnahmen zu 100 Prozent an die Peter-Maffay-Stiftung gehen werden.

Rotorblätter zum Anfassen im Windpark

In regelmäßigen Abständen informiert die Landwind-Gruppe über den Baufortschritt im Windpark Gevensleben/Uehrde/Winnigstedt. Diesmal wurde es richtig spannend, denn die ersten 80 Meter langen Rotorblätter konnten aus der Nähe besichtigt werden.

Gevensleben/Uehrde

Aktuell werden in diesem Windpark zehn alte Windenergieanlagen abgebaut und zwölf moderne Anlagen errichtet. Im

Teilbereich Uehrde wurden die ersten Rotorblätter angeliefert. Auf der öffentlichen Baustellenbesichtigung an der Windenergieanlage 5 konnten sowohl die jeweils 80 Meter langen und



Noch sind die Rotorblätter zum Greifen nah, bevor sie auf 164 Meter Höhe montiert werden



Der 170 Meter hohe Kran wartet auf das Eintreffen des Maschinenhauses

rund 28 Tonnen schweren Blätter aus der Nähe besichtigt werden als auch die daneben liegenden drei Stahlrohtürme, die auf dem rund 83 Meter hohen Betonturm montiert werden. Direkt daneben wurde kürzlich der Turm einer Windenergieanlage bereits komplett – also inklusive der drei Stahlrohtürme – errichtet. Auch die Blätter sind vor Ort. Der weitere Aufbau wird jedoch noch ein wenig dauern, da das Maschinenhaus noch nicht auf der Baustelle eingetroffen ist.

»Wie die gesamte Branche in Deutschland sind auch wir von der Genehmigungsproblematik bei den Schwerlasttransporten betroffen. Das führt zu einer Verzögerung des Aufbaus und natürlich der Energiewende«, teilt Stefanie Mertz, Unternehmenssprecherin der Landwind-Gruppe, mit. Deshalb sei auch nicht vorhersagbar, wann die Halteverbotsschilder, die für die

nächtlichen Schwerlasttransporte aufgestellt wurden, abgebaut werden können. »Wir hoffen, dass die Autobahn GmbH die aktuelle Situation zügig löst und die Schwerlasttransporte bald die Transportgenehmigungen erhalten. Es tut uns leid, dass es dadurch zu Verzögerungen kommt und die Menschen vor Ort länger als eigentlich notwendig mit diesen Unannehmlichkeiten belastigt werden.«, so Mertz.

Aktuell warten in Deutschland über 20000 Schwerlasttransporte auf eine Genehmigung der Autobahn GmbH.

Die neu errichteten Anlagen werden insgesamt jährlich rund 180000 Millionen Kilowattstunden erneuerbare Energie produzieren. Damit können rein rechnerisch 120000 Menschen jährlich versorgt werden. Die ersten Anlagen sollen Ende des Jahres in Betrieb gehen.

Landwind-Gruppe
Aus Tradition. Eine Vision. Neue Energie.

ÖKOSTROM AUS DER REGION – SEIT ZEHN JAHREN

Im Jahr 2013 sind wir unserer Vision einen Schritt nähergekommen und haben unseren Energieversorger LandStrom gegründet. Seit zehn Jahren liefern wir nun schon zuverlässig 100 Prozent Ökostrom und klimaneutrales Gas. In diesem Zuge möchten wir uns bei den Kundinnen und Kunden bedanken, die uns seit dem Gründungsjahr die Treue halten und mit uns gemeinsam den Energiewendeweg gehen.

Mittlerweile arbeiten im beschaulichen Gevensleben im südlichsten Zipfel des Landkreises Helmstedt über 100 Menschen jeden Tag mit Herzblut an der Energiewende. Die Landwind-Gruppe betreut 120 Windenergieanlagen und im letzten Jahr haben wir unser Geschäftsfeld um die Projektentwicklung von Freiflächen-Photovoltaikanlagen erweitert. Aktuell bauen wir zwölf moderne Windenergieanlagen direkt neben unserem Unternehmenssitz, die jährlich insgesamt 180 Millionen Kilowattstunden elektrische Energie produzieren und somit über 120.000 Menschen mit Erneuerbarer Energie jedes Jahr versorgen werden. Im letzten Jahr haben wir die LandEnergie Bürger eG gegründet, um interessierten Bürgerinnen und Bürgern die Möglichkeit zu geben, die Energiewende aktiv mitzugestalten. Möchten Sie auch #energiewendemacher werden? Dann schauen Sie unter landwind-gruppe.de vorbei.

Herzliche Grüße
Ihre Bärbel Heidebroek
Geschäftsführerin der Landwind-Gruppe



job messe
Wir sind dabei.
2./3. September
in Braunschweig

Wir bauen für
faire Strompreise

landwind-gruppe.de/jobs



Sickte

17. Entenrennen auf der Wabe

Der Sickter Ortsverband der CDU veranstaltet am Sonntag, dem 27. August, das traditionelle Entenrennen auf der Wabe. Dieses Ereignis findet in diesem Jahr bereits zum 17. Mal statt. Der Beginn erfolgt um 10 Uhr von der Wabebrücke aus im Bereich des Kammhofs. »Wenn alle, die an dem Wettlauf teilnehmen wollen, von der CDU registriert worden sind, werden wir die teilweise wunderbar dekorierten Enten von der dortigen ehemaligen Eisenbahnbrücke in die Wabe gleiten lassen und hoffen, dass sie alle einige Zeit später das Ziel im Bereich des Niedersickter Dreschschuppens erreichen«, erklärt dazu die stellvertretende Ortsverbandsvorsitzende Melanie Klupp. Dort werde man mit großer Spannung den Einlauf der Enten erwarten. Alle Teilnehmer werden, wie schon bei den vergangenen Rennen, Urkunden über die jeweilige Platzierung erhalten. Dazu kommen Geschenke. Für das leibliche Wohl von Kindern und Erwachsenen wird gesorgt sein. Die Christdemokraten hoffen auf eine rege Beteiligung. Enten können noch bei den bekanntesten Stellen in Kitas und Geschäften erworben werden.

Das Sommerfest im Freibad war ein großer Erfolg

Pünktlich zum Sommerfest im Freibad Schöppenstedt legte der Regen eine Pause ein. So konnten sich die zahlreichen Besucher bei bestem Badewetter an den Attraktionen erfreuen, die die ehrenamtlichen Helfer vom Freibad-Förderverein vorbereitet hatten.

Schöppenstedt

So gab es für die Kleinen ein Ringetauchen-Spiel, und es wurde eigens eine Wasserrutsche errichtet. Vor allem aber der Arschbombenwettbewerb kam bei den Anwesenden gut an und lockte mit tollen Preisen. Eine Jury bewertete die besten Sprünge. »Es

war für Jung und Alt ein spaßiger Tag im Freibad«, so Fördervereinsvorsitzender Marcus Bosse.

Natürlich wurde für das leibliche Wohl der Gäste gesorgt. Eine große Auswahl an Kuchen und Leckerem vom Grill sowie kalte und heiße Getränke wurden angeboten und ließen viele noch bis spät in die Nacht feiern.

Bosse: »Mein Dank geht an alle, die mitgeholfen haben, dieses Fest zu organisieren. Wir hatten Glück mit dem Wetter und haben uns sehr über den großen Zuspruch gefreut. All das macht Mut, auch im kommenden Jahr ein solches Fest zu veranstalten.«



Die stolzen Sieger des Arschbombenwettbewerbs



Die Wasserrutsche sorgte für gute Laune

Schöppenstedt/Schöningen



Die HG Elm spendete ihre nicht mehr benötigten Handballtrikots der Organisation »Rainbow Garden Village« für Kinder und Erwachsene in Tansania. Der Kontakt entstand über das Vorstandsmitglied Svea Herbst, die im vergangenen Jahr selbst zwei Monate ehrenamtlich im Land an einer Grundschule gearbeitet hatte. Dort erlebte sie, dass das Fußballspielen die liebste Beschäftigung vieler Menschen ist. Doch um als Team anzutreten, fehlt oft die einheitliche Bekleidung. Dies gleichen die Spieler durch das Spielen mit T-Shirt bzw. ohne T-Shirt aus. Mithilfe der Trikots können nun einige Teams im gleichen Trikot spielen. »Wir freuen uns, dass unsere Trikots noch einen Nutzen finden und nicht weiterhin bei uns im Schrank liegen. Egal, ob Fußball oder Handball – Trikots sollen zum Spaß am Spiel beitragen«, sagt der HG-Elm-Vorstand.

KALE automobile

REISEMOBIL-ZENTRUM HELMSTEDT

KALE automobile GmbH
Braunschweiger Tor 37
Am Lohen 11
38350 Helmstedt
Informationen, Beratung,
Termine:

05351 / 553300

ADAC Wohnmobil-
vermietung



MIETEN SIE IHR

Traum-
WOHNMOBIL

Über 100 Wohnmobile
zur Auswahl

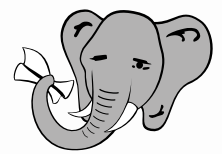
Alle Fahrzeuge mit
hochwertiger Ausstattung



ab
99.- €
pro Tag*

* inkl. 500 km Fahrleistung

www.kale-automobile.de



RotaPutz
Gebäudereinigungsgesellschaft mbH

IHRE REINIGUNGSPROFIS
AUS DER REGION

05331 / 90 880-0 · www.rotaputz.de
Hohnrods Hof 12 · 38302 Wolfenbüttel



BUNDESGESELLSCHAFT
FÜR ENDLAGERUNG

Infostelle Asse

Besuchen Sie uns.

Mi./Do. 10:00 bis 17:00 Uhr
Am Walde 1, Remlingen



dialog@bge.de



Auch an Sonn-
und Feiertagen



Tag + Nacht-Service

Jens-Olaf Börker

Schulstraße 2
38381 Jerxheim

Tel: 053 54/99 42 27
Fax: 053 54/99 44 37

www.job-hauskrankenpflege.de

Schöningen/Rom



Vom 14. bis 17. Juli fand an der Universität »La Sapienza« in Rom der 21. INQUA-Kongress (International Union for Quaternary Research; dt. internationale Quartärvereinigung) statt. INQUA ist eine interdisziplinäre Wissenschaftsorganisation, die sich der Erforschung des erdgeschichtlichen Zeitalters des Quartärs, also der jüngsten 2,6 Millionen Jahre, widmet. Prominenter Teil der Veranstaltung war eine kleine Ausstellung über das Projekt Schöningen. Die Erkenntnisse, die in der Schöninger Ausgrabungsstätte gewonnen werden konnten, werden in der Wanderausstellung »Der große Wurf« präsentiert. Zusammengestellt wurde diese durch die Universität Tübingen, die Gesellschaft für Naturforschung Senckenberg und das Niedersächsische Landesamt für Denkmalpflege. Unterstützt wird das Projekt von der Stadt Schöningen. Bereits seit dem 29. Juli 2022 ist die Ausstellung unterwegs. Ihren Anfang hatte sie im Museum der Universität Tübingen. Die Wanderausstellung gewährt anhand von Originalfunden, Nachbildungen und Zeichnungen des Künstlers Benoît Clarys sowie großformatigem Bildmaterial Einblicke in diese längst vergangene Epoche. Präsentiert wurde die Ausstellung auf dem Kongress von ihrem Kurator Dr. Jordi Serangeli (Foto), dem Grabungsleiter der Forschungsstation Schöningen. An dem Kongress unter dem Motto »Time for Change« nahmen über 2500 Forscher aus der ganzen Welt teil. Eröffnet wurde die Veranstaltung vom italienischen Präsidenten Sergio Mattarella.

Verkauf

Honda Benzinpumpe WX15. 400,- VB, Tel: 0172/6735522

Gesuche/Ankauf

Achtung! Kaufe bei guter Bezahlung alte Möbel, Zinn, Silber, Bestecke, Schmuck, Gemälde. Tel. 0172/3908055

Dienstleistungen

Fliesenleger. 0160/97739654

Handwerker su. Nebentät. Reparaturarb. Haus + Hof. Tel. 0176/83986754

DUBKE, Haus-, Gewerbe- und Wohnungsräumungen mit Wertanrechnung, Festpreisangebote! Tel.: 0178-5662757

DUBKE, Winterdienst, für privat und Gewerbe, Tel.: 0160-1163373

Reparaturen, Wartung und Pflege rund ums Haus, Deponiefahrten zum Festpreis. 0174/5101080, www.service-spinzig.de

STILLER GmbH

- ABBRUCH
- ERDBAU
- CONTAINER

☎ 05331/73679

Wassersport

Sportbootführerscheine: info@bootsschule-wf.de; neue Kurse, Tel. 0173/8653532

Bauen & Wohnen

VERKAUFE SCHWEISSBAHN UND KSK B-WARE
jede Rolle 10 Euro
Holz-Janik in Schöningen,
Telefon: 05352/3991
www.holz-janik.de

Vermietungen

Watenstedt, 3 Zi., Erdgeschoss, ren., Kü., Bad, Abstellraum, 82 qm, Miete € 480,00 + Heizung + Kaution, Tel. 05354/5649810

Jerxheim, 2 Zi., Küche, Bad, 49 qm, € 250,00 kalt + NK + Kaution, Tel. 05354 5649810

Tiere

VERKAUFE LEGEHENNEN UND FUTTERMITTEL
Holz-Janik in Schöningen,
Telefon: 05352/3991
www.holz-janik.de

Gesundheit

Ideen für gutes Gehen
Hallax valgus
Es gibt Erleichterung: Orthesen aus Silikon
Hallax valgus - Korrektursocken, Stretschuhe von Finn Comfort, Halluxschienen
Wir beraten Sie ausführlich!
orthopaedie-schuhtechnik-schulz.de
Orthopädie-Schuhtechnik Andreas Schulz Leonhardstr. 60, BS 0531-72544
Finn Comfort Schuhe

Motor

Wir kaufen Ihr Auto, Autohaus Seydel in Schöningen, Tel. 05352/949518

Wohnmobile/-wagen

Wir kaufen Ihr Wohnmobil & Wohnwagen! 0800/1860000 (kostenlos) <http://www.ankaufwohnmobile.de>

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen
Tel.: 0 39 44-3 61 60
www.wm-aw.de Fa.

Reisemobile + Wohnwagen
An der B1 in Groß-Lafferde
Hobby-Caravan + Reisemobile
Gebr. Wohnwagen m. Garantie
Ankauf/Finanz./Inzahl.nahme
Meisterwerkstatt/TUV-Station
Info: Tel.: 05174 800 880
Mo.-Fr.: 9 bis 18 Uhr / Sa. 9 bis 13 Uhr
Sonntag-Schautag: 11 bis 16 Uhr
Wohnwagen-bodenburg.de

Sunlight Dethleffs PÖSSL CARAVAN TIRGE Hannover Altwarmbüchen
www.tirge.de
Tel. (05 11) 69 60 350

Anhänger

PKW-Anhänger
200 Unsinn/Saris/Stema-Anhänger
Meisterwerkstatt/TUV-Station
Info: Tel.: 05174 800 880
Mo.-Fr.: 9 bis 18 Uhr / Sa. 9 bis 13 Uhr
Sonntag-Schautag: 11 bis 16 Uhr
Anhaenger-Bodenburg.de
An der B1 in Groß-Lafferde

Geschäftliche Empfehlungen

team energie Helmstedt
team energie GmbH & Co. KG
Emmerstedter Str. 16a | 38350 Helmstedt | Tel 05351 31377
www.team.de

- HEIZÖL
- DIESEL
- ADBLUE
- ERDGAS
- STROM
- PELLETS
- SCHMIERSTOFFE

Wir machen's möglich!

Mein schöner Garten 2023
Bestellen Sie Ihre Blumen vor.
www.isensee-gartenbau.de

Stellenmarkt

STADT SPIEGEL

Wir suchen **Verteiler (m/w/d)** für den Stadtspiegel.

ProExakt GmbH
Digital- & Printmedien
Bahnhofstraße 17 | 38170 Schöppenstedt

Michael Heinz
01 70/2 43 21 47
Montag bis Freitag von 9 bis 16 Uhr

Bezahlung über Mindestlohn möglich!

Hilfe

alltagshilfen
Schöppenstedt/Schladen
Jetzt mit kostenloser Service-Tel.-Nr.:
0800 / 70 70 400

Hinweise

STADT SPIEGEL nicht bekommen?
Bitte rufen Sie uns unter 05332/96863 an oder schreiben Sie an info@stadtspiegel24.de.

Geschäftliche Empfehlungen

Vermietung • Verkauf • Ersatzteile
Werkstattdienst
Kirsch Anhänger
in Braunschweig, Gifhorner Str. 83
Tel.: 0531 / 70 12 250 www.kirsch-Anhaenger.de

Stellenmarkt

Wir suchen ... | info@proexakt.de | 05332/9686-54

Webdesigner (m/w/d)
zum nächstmöglichen Zeitpunkt

ProExakt
Digital- & Printmedien

Wir suchen ... | info@proexakt.de | 05332/9686-54

Redakteur (m/w/d)
Vollzeit oder freiberuflich, ab sofort

ProExakt
Digital- & Printmedien

Wir suchen ... | info@proexakt.de | 05332/9686-54

Mediengestalter (m/w/d)
ab sofort

ProExakt
Digital- & Printmedien

STADT SPIEGEL

Kostenlose Zustellung jeden zweiten Sonntagabend an alle erreichbaren Haushalte in Schöppenstedt, Schöningen, Königslutter, und Umgebung in einer Gesamtauflage von ca. 30 000 Exemplaren.

Kontakt
Stadtspiegel, Bahnhofstraße 17, 38170 Schöppenstedt, (05332) 9686-3, Fax 9686-51, info@stadtspiegel24.de

Herausgeber
ProExakt GmbH Digital- & Printmedien,
Bahnhofstraße 17, 38170 Schöppenstedt,
Geschäftsführer: Thomas Schönefeld (v.i.S.d.P.)

Objektleitung
Michael Heinz, (05332) 9686-42

Chefredaktion und Satz
Thomas Günther

Gestaltung und Anzeigensatz
Jennifer Lesser, (05332) 9686-482
Sabrina Bergmann, (05332) 9686-484

Redaktion
Annika Steinkamp, (05332) 9686-481
Sebastian Nickel, (05332) 9686-486
Sebastian Lükemann, (05332) 9686-487

Anzeigenberatung
Michael Heinz, (05332) 9686-42 oder (0170) 243 2147
Liliana Mnich, (05332) 9686-430
Reinhard Bremer, (05332) 9686-487
Sven Wüstfeld, (0152) 2758 6990

Kleinanzeigen-Annahme
Reinhard Bremer, (05332) 9686-487

Druck
FUNKE Niedersachsen Druckzentrum GmbH,
Christian-Pommer-Straße 45, 38112 Braunschweig

Redaktions- und Anzeigenschluss ist jeweils dienstags vor dem Erscheinungsdatum.

Private und gewerbliche Kleinanzeigen im Stadtspiegel – schon ab 3 Euro!
Annahme: Stadtspiegel · Bahnhofstraße 17 · 38170 Schöppenstedt

Rubrik Fettdruck (+4,-€) Farbschrift (+4,-€)

	3,- €
	6,- €
	9,- €
	12,- €
	15,- €
	18,- €

Name/Adresse/Telefon

Die Anzeige soll in den nächsten _____ Ausgaben des Stadtspiegels erscheinen (Bitte Anzahl eintragen, die Preise verstehen sich pro Ausgabe)

Kleinanzeigen können nur erscheinen, wenn der entsprechende Betrag in bar oder in Briefmarken beiliegt!

»Stark! Verbunden« – das Pulling-Event für das Ehrenamt in Braunschweig

Stark genug, ein Feuerwehrauto zu ziehen? Das zweite Mal in Folge findet das Braunschweiger Pulling-Event auf dem Gelände des BraWoPark-Shopping-Centers statt.



Braunschweig

Am Sonnabend, dem 16. September, werden ab 11 Uhr dann wieder Feuerwehrautos über den Parkplatz des BraWoParks gezogen. Die unterschiedlichen Teams stellen ihre Stärke durch ihre Bestzeit unter Beweis. Drei Kategorien, drei Versuche und jede Menge Motivation: In den Kategorien »Kinder und Jugendliche«, »Ladys« und »Jedermann« können sich die Teams untereinander messen, und es wird entschieden, welche Gruppe am schnellsten ein Feuerwehrauto ziehen kann.

Außerdem erwartet alle Besucher ein aufregendes Programm mit Essens- und Getränkeständen, verschiedenen Kinderaktionen und einem Bühnenprogramm mit lokalen Künstlern.

Das Pulling-Event soll einen ganz besonderen Fokus auf Braunschweigs Ehrenamtliche legen. Alle teilnehmenden ehrenamtlichen Organisationen erhalten die Möglichkeit, sich am Veranstaltungstag mit einem Infostand auszustellen. Außerdem wird es eine Verlosung für alle Ehrenamtlichen geben, bei welcher Geld für die eigene Vereinskasse gewonnen werden kann. Und als wäre das noch nicht genug, wird unter allen teilnehmenden Feuerwehren eine Heißausbildung in einer mobilen Brandübungsanlage für 20 Teilnehmer im Wert von 3000 Euro von der Firma Fire-BeCondA GmbH verlost.

Die Karten für das Pulling-Event kosten 30 Euro, wovon 25 Euro in Form von Wertmarken auf der Veranstaltung selbst aus-

gegeben werden können. Anmelden kann sich jeder, der Lust hat, seine Stärke im Team auszutes-

ten. Die Anmeldung ist ab sofort per QR-Code oder auf www.eventbrite.de/e/stark-verbunden-das-event-fur-das-ehrenamt-in-braunschweig-tickets-624501830787?aff=oddtcreator.



Lichterfest auf der Landesgartenschau Bad Gandersheim

– Anzeige –

– Anzeige –

Vom 1. bis 16. September wird es auf der Landesgartenschau Bad Gandersheim bei Einbruch der Dunkelheit erst so richtig bunt: Dann lässt das Lichterfest mit seinen faszinierenden, farbenfrohen Illuminationen das ganze Gelände in einem ganz besonderen Glanz erstrahlen.

Bad Gandersheim

Los geht's mit einer einzigartigen Varietéshow: Am 1. und 2. September starten jeweils um 20 Uhr internationale Akrobaten, Jongleure, Magier und Comedians im Glanz der Lichter. Buchstäblicher Höhepunkt ist die Slackline-Lightshow 20 Meter über dem Osterbergsee vor zappendusterm Himmel mit leuchtender Stuntartistik.

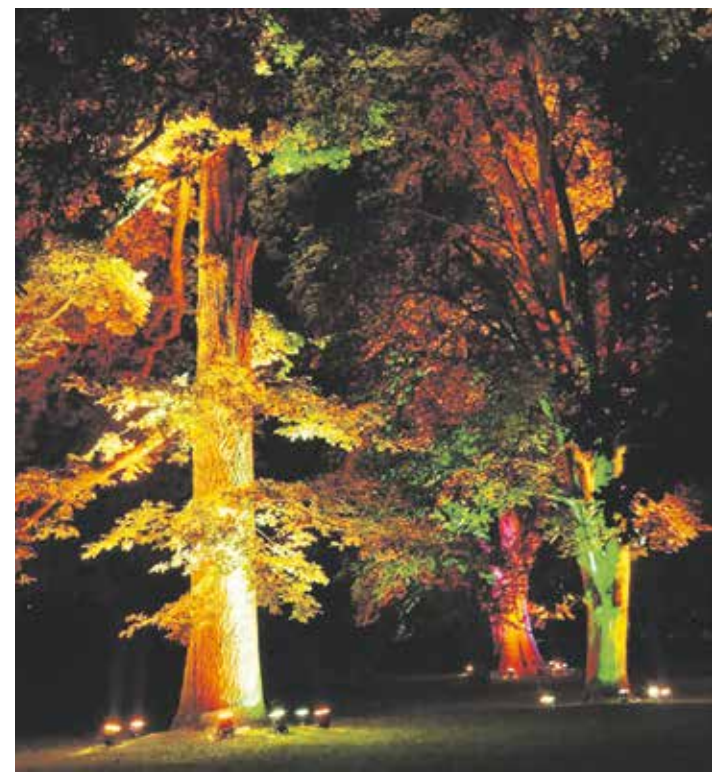
Während der beiden Wochen sorgen Hunderte von leuchtenden und beleuchteten Objekten für ganz neue Ansichten. Gezielte Spots, Wasserspiegelungen, Licht- und Schattenspiele ergänzen sich zu beeindruckenden Szenen und verwandeln die Waldbereiche und Wasserflächen in völlig neue Landschaften. Prunkstück ist die bis zu zehn Meter hohe Wasserorgel auf dem Osterbergsee, die der Klavierzauberer Sven Wildör steuert.

Mindestens genauso spektakulär werden die beiden Abschlussvorstellungen am 15. und 16. September. Jeweils um 23.30 Uhr beginnt auf dem ersten Osterbergsee das turbulente Stück um die Wassergeister, welche die sich streitenden Flüsse Gande und Eterna besänftigen – ein musikalisches Auf-dem-Wasser-Theater mit Taschenlampe und Laserharfe.

Es gelten verlängerte Öffnungszeiten: Kassen und Einlass wochentags bis 20 Uhr, an den Wochenenden Kassen bis 22 Uhr, Einlass bis 23 Uhr.

Weitere Informationen zu Karten und Öffnungszeiten sowie

zu den zahlreichen Veranstaltungen und Wissenswertes rund um die LAGA auch auf www.laga-bad-gandersheim.de.



BraWoPark
SHOPPING CENTER

BRAUNSCHWEIGER PULLING- EVENT

STARK! VERBUNDEN -
DEIN EVENT FÜR DEIN EHRENAMT

FÜR
GROSS & KLEIN:
HÜPFBURG
KINDERSCHMINKEN
GROSSE AUSWAHL AN
ESSENS- UND
GETRÄNKESTÄNDEN
U.V.M.

SAMSTAG,
16.09.23

BS • BRAWOPARK

BEGINN: 11:00 UHR • JEDER KANN MITMACHEN!

shopping-brawopark.de

GARTEN. FEST. SPIELE.

LANDESGARTENSCHAU
BAD GANDERSHEIM
2023

GARTEN.
FEST.
SPIELE.

NOCH BIS
15.10.23

INFOS & TICKETS
FÜR DIE GRÖSSTE
VERANSTALTUNG
NIEDERSACHSENS
IN 2023

Tipp im September:
LICHTERWOCHEN
01.-16.09.23

www.laga-bad-gandersheim.de

Teztelstein



Die Autorinnen Isabel Kobus und Iris Kricheldorf werden am Sonntag, dem 26. August, um 15 Uhr in der Waldgaststätte Teztelstein aus ihren Büchern »Anderswo leuchten die Straßen« und »Zwischen den Schleiern« sowie neue Texte vorlesen. Kobus' Kurzgeschichten behandeln auf melancholische, zuweilen ironische Art Themen wie Liebe und Einsamkeit. Kricheldorfs Gedichte legen den Finger in die Wunde gesellschaftlicher Phänomene und beschäftigen sich auch mit spirituellen und mythologischen Themen. Umrahmt wird das Programm von der Musik der auch überregional bekannten Braunschweiger Jazzrock-Formation »Cenrifusion«, deren abstrakte, virtuose Klänge nicht nur von Kennern des Genres geschätzt werden.

Watzum

Oldtimertrecker-Treffen

Am 26. und 27. August findet in Watzum ab 10 Uhr das beliebte Schlüter- und Oldtimertrecker-Treffem statt. Zu erleben sind alte Traktoren und Mährescher im Einsatz. Dazu werden u. a. Trecker-Rundfahrten geboten, und es gibt eine Hüpfburg. Kinder können den Treckerführerschein machen. Kaffee und Kuchen sowie Bratwurst sorgen für das leibliche Wohl. Der Eintritt ist frei.

Bad Helmstedt



Mit der Bühnenfassung des Bestsellers von Sebastian Fitzek »Das Paket« kommt das Ensemble des Berliner Kriminaltheaters ins Brunnen Theater in Bad Helmstedt. Erleben Sie zum Start der Helmstedter Theatersaison am Donnerstag, dem 28. September, um 20 Uhr eine spannende Krimivorstellung. Karten für »Das Paket« und die weiteren Veranstaltungen im Brunnen Theater gibt es bei allen bekannten Vorverkaufsstellen. Weitere Informationen finden Sie auf www.brunnentheater.de.

Konzert

Mühle Liesebach Rábke
TrioManie

Freitag, 8. September 2023
19:30 Uhr

Der Rábker Förderverein Mühle Liesebach e. V. lädt ein zu einem Konzert der Band TrioManie. Das Akustik Trio wurde 2017 gegründet und besteht aus der Sängerin Claudine Finke, dem Geiger Miko Mikulicz und dem Pianisten Gerd Vibrans. Das Programm setzt sich zusammen aus aktuellen Titeln der letzten Jahre von Adele, Bruno Mars, Caro Emerald, Milo, Nora Jones sowie Klassikern von Elvis, Ray Charles, Peter Maffay und den Beatles.

www.muehle-raebke.de

Die »Heißen Kartoffeln« 2023 werden serviert

In diesem Jahr werden dem Publikum zum 20. Mal die Kabaretttage »Heiße Kartoffeln« präsentiert. Die Einzigartigkeit dieses Festivals in Niedersachsen, wenn nicht in ganz Deutschland, lockte von Beginn an ein breites Publikum in die Säle im Landkreis Gifhorn.

Landkreis Gifhorn

Vom 14. bis 28. September sorgen die Kabaretttage »Heiße Kartoffeln« für beste Unterhaltung. Insgesamt finden sieben Veranstaltungen an sechs Orten statt, die jeweils um 19.30 Uhr beginnen. Karten gibt es in der Vorverkaufsstelle des Kulturvereins Gifhorn im Steinweg 3, bei allen bekannten Vorverkaufsstellen sowie online.

Zu der gemeinsamen Auftaktveranstaltung im Jubiläumsjahr ist der bekannte Kabarettist Christian Ehring am 14. September mit seinem Programm »Stand jetzt« in der Stadthalle Gifhorn zu Gast. Am 16. September erwartet die Kleinkunstfans mit Sarah Hakenberg im »Hillenser Hof« unter dem Titel »Wieder da« ein Abend voller intelligenter Bosheiten, fröhlichem Charme und unwiderstehlicher Dreistigkeit. »Zurück in die Zugluft« verspricht die quirlige Kabarettistin Inka Meyer, die am 20. September zu Gast in Groß Oesingen ist. Sie präsentiert



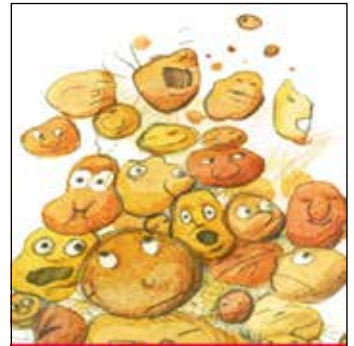
Sarah Hakenberg ist am 16. September im »Hillenser Hof« zu erleben Foto: Michaela Curtis

ihr neues Programm im Gasthaus »Zur Linde«. Der Grimmepreisträger Moritz Netenjakob steht am 23. September mit seinem perfekten Mix aus brüllend komischen Beobachtungen, verrückten Einfällen und liebenswerten Figuren auf der Bühne der Okerhalle Groß Schwülper. Im Gasthaus »Zur

Linde« in Hankensbüttel gastiert Ingo Börchers am 24. September. Hier wird Kabarett einmal anders gedacht: Nicht »Was ist schlecht gelaufen?«, sondern »Wie könnte es besser sein?« lautet die Devise. Mit einer bittersüßen Einmannshow – Friede, Freude, Pustekuchen – begeistert Hagen Rether das Publikum am 26. September in der Stadthalle Gifhorn. Die famose Schlusspointe setzt Matthias Brodowy mit »Keine Zeit für Pessimismus« am 28. September im Kulturzentrum Meinersen.

Auch kulinarische Kartoffel-Köstlichkeiten warten im »Land der Heidekartoffel« wieder auf die Kabarett-Freunde. Die sechs Gastronomen vor Ort haben sich wieder allerhand Leckereien einfallen lassen. Die kulinarischen Genüsse sind im Eintrittspreis nicht enthalten.

Weitere Informationen gibt es auf www.heisse-kartoffeln.de.

HEISSE
KARTOFFELN

IM LANDKREIS GIFHORN
14.9.
bis
28.09.23
www.kulturverein-gifhorn.de



Matthias Brodowy setzt am 28. September die Schlusspointe im Kulturzentrum Meinersen

Foto: Tomas Rodriguez

Langenhagen

Spielzeugmarkt

Der nächste Modelleisenbahn- und Spielzeugmarkt von Jomo findet am Sonntag, dem 10. September, ab 11 Uhr in den Hallen der Messe »Brandboxx« in Langenhagen bei Hannover (Langenfelder Straße, Eingang über Bayernstraße 3) statt. Es sind mehr als 100 private und professionelle Händler dort und bieten auf rund 1500 Tischmetern alles an, was mit Spielzeug zu tun hat. An den Hallen stehen 800 Parkplätze zur Verfügung. Weitere Infos: 0172/9 5446 62.

Ausstellung mit Fotografien
von Yvonne Salzmann

Am Sonntag, dem 27. August, wird der Kunstförderverein Schöningen um 11 Uhr die nächste Ausstellung eröffnen.



Schöningen

Unter dem Titel »Von Lautem und Leisem« werden der Galerie, Brauhof 12, Fotografien der Künstlerin Yvonne Salzmann gezeigt. Die Einführungsrede hält Dr. Ute Maasberg.

Salzmann war lange Jahre Mitglied im Bund Bildender Künstler und ist jetzt freiberuflich als Künstlerin, Fotografin und Projektentwicklerin unterwegs. Die fotografischen Arbeiten ermöglichen es der Künstlerin, Gedanken und Gefühle in einer Bildsprache auszudrücken.

Die Ausstellung läuft vom 27. August bis zum 24. September und ist zu folgenden Zeiten geöffnet: sonntags von 11 bis 13 Uhr und von 16 bis 18 Uhr sowie donnerstags von 16 bis 18 Uhr.

Nähere Informationen erhalten Sie auf www.schoeningerkunstverein.de.

SCHREIBEN SIE UNS

info@stadtspiegel24.de

Zeit für Pfifferlinge
Gemeinsam bei uns!



Genießen Sie ein Stück deutsche Küche
Tel. 05306 - 2255
gaststaettelueddecke@gmail.com
Bäckerstraße 2 • 38162 Cremlingen/ Hordorf



Gaststätte Lüddecke

SPIELZEUG MARKT
HANNOVER LANGENHAGEN
MESSE BRANDBOXX Eingang Bayernstraße 3
An- und Verkauf von Modellspielzeugen
ALT – NEU – SELTEN! 1 500 Tischmeter! Über 100 Händler!
Jomo's Märkte 01 72/954 46 62

Sonntag
10.
September
ab 11 Uhr

**Dedelebener
Oldtimertag**
am 2.9.2023
ab 9.00 Uhr
auf dem Reitplatz
Eintritt frei

IHR PREFA FACHBERATER FÜR DÄCHER UND FASSADEN
aus Aluminium mit bis zu 40 Jahren Garantie

STARK WIE EIN STIER
DACH • FASSADE • SOLAR



Wir beraten Sie fachgerecht, unterstützen Sie frühzeitig in der Planung und bei der Ausführung mit unseren Produkten. Ihr persönlicher Fachberater, Carl Bonorden, steht Ihnen dabei gerne zur Verfügung.

M +49 1525 686 2879
E Carl.Bonorden@prefa.com

WWW.PREFA.DE

Die Nummer eins für Dach und Fassade – Aluminium

– Anzeige –

Bei vielen Menschen ist der Wetterbericht das erste, was sie morgens aufsaugen: Sonnenbrille, Regenschirm oder Windjacke? Diese Frage lässt sich schnell beantworten. So flexibel ist unser Haus allerdings nicht. Dach und Fassade müssen jeder Witterung trotzen und können keinem Unwetter entfliehen.

Wasungen

Entsprechend wichtig ist ein Material, das das geliebte Heim stets bestens schützt: Aluminium ist hier die Nummer eins. Das traditionsreiche Unternehmen PREFA setzt bei seinen Dächern und Fassaden seit jeher auf Aluminium. Doch warum?

Zunächst einmal zeichnet sich der Werkstoff durch eine außerordentliche Robustheit und Bruchfestigkeit aus, sodass ihm auch Hagelschlag nichts anhaben kann. Das hat natürlich eine sehr hohe Langlebigkeit zur Folge – nicht umsonst gewährt PREFA

seinen Kunden eine Garantie von 40 Jahren auf Material und Farbe. Dabei vereint Aluminium viele starke Attribute und ist dennoch ein echtes Leichtgewicht. Es bringt im Gegensatz zu Ziegeln nur ein Zehntel an Masse auf die Waage. Das bedeutet bei einer Dachsanierung auch, dass der Dachstuhl nicht zusätzlich verstärkt oder sogar erneuert werden muss. Nicht zuletzt freut sich auch die Umwelt: Denn das optisch überzeugende Material kann ohne Qualitätseinbußen unendlich oft recycelt werden. Mehr Informationen gibt es auf www.prefa.de.



Wer sich bei der Dach- und Fassadensanierung für Aluminiumprodukte von PREFA entscheidet, geht in vielerlei Hinsicht auf Nummer sicher
Foto: epr/PREFA/Croce&Wir

Leipzig

– Anzeige –



»Fast unabhängig vom Stromanbieter sein und nie wieder Strompreissteigerungen ... Zu schön, um wahr zu sein. Oder?! Mit einer PV-Anlage von Energiekonzepte Deutschland (oder kurz EKD) machen wir das möglich! Besonders Hausbesitzer mit Dachsüdausrichtung können bessere Renditen erzielen

als mit Wertanlagen. Dabei ist der umgerechnete monatliche Beitrag für diese Anlage in vielen Fällen kaum teurer als die monatlichen Stromkosten. Hausbesitzer mit hohen Stromverbräuchen können sogar schon vom ersten Tag an sparen – alle anderen »erst« nach ca. sechs Jahren. Warum warten!? Derzeit gibt es noch bis Ende 2023 die beste Förderung: der Wegfall der Mehrwertsteuer in Höhe von 19 Prozent (!) auf PV-Anlagen. Ich bin mir sicher: Günstiger wird es auf keinen Fall. Mein Name ist Tihomir Steyer-Tomsic. Nehmen Sie wie ich und über derzeit 22.000 Kunden aktiv und mit Freude an der Energiewende teil. Denn es lohnt sich für Sie.«

Tischlerei HARBIG

Fenster • Türen • Tore
Rollläden • Innenausbau
Bestattungen

Gartenstraße 29 • 38364 Schöningen
Tel.: 0 53 52-44 11 • Fax: 0 53 52-5 81 43
E-Mail: gunterbruns_harbig@t-online.de



Ihr Partner im Grünen
ISENSEE
Landschaftsgartenbau • Gärtnerei • Floristik

Wir zäunen Sie gerne ein!

Immer schöner
Immer anders
Immer besser

Stobenstraße 33, 38170 Schöppenstedt
Tel. 0 53 32 - 25 86, Fax 0 53 32 - 10 15
www.isensee-gartenbau.de

RecyclingPark
Harz GmbH

Entsorgung

- Altholz • Asbest
- Bauschutt • Bauabfall
- Beton • Dachpappe
- Dämmstoffe
- Grünschnitt
- Papier / Pappe

Recycling-Park Cremlingen
Im Moorbusche 93
38162 Cremlingen
Tel.: 0 53 06 / 99 06 345

Öffnungszeiten
Mo-Fr 7:00-17:00 Uhr
Sa (März-Nov.) 7:00-12:00 Uhr

www.recyclingpark.de

ERLEBEN SIE RAUMAUSSTATTUNG VON MEISTERHAND.



täger

Leipziger Str. 215
38124 Braunschweig
Telefon 0531-795555

DUO KLINKER-DÄMMSYSTEM

DAS KLINKER-DÄMMSYSTEM

spart CO₂

natürlich mit gebrannten deutschen Klinkern!

Überzeugend schön und innovativ

✓ JETZT NEU Steuerbonus ab 01.01.2020!

Michael Kraus
Backhausweg 10
38162 Cremlingen
Mail: kraus@duoklinker.de

www.duoklinker-kraus.de Tel. 0 53 06 / 9 32 26 21

Heizkosten sparen durch trockenes Mauerwerk mit unserer ökologischen Mauerentfeuchtung

RAPIDOsec gewährleistet die erfolgreiche Trocknung von Häusern bei aufsteigender Feuchtigkeit!

- Zahlung erst bei Erfolgsnachweis!
- Gesundes Raumklima!
- Schonende Trocknung!
- Schneller Erfolg!
- Günstiger Festpreis!
- Kostenlose Angebotserstellung

Feuchte Wände oder nasser Keller?



Tel. 05121 - 2841032 • www.RAPIDOsec.info • info@RAPIDOsec.info

Energiekonzepte Deutschland

Eigenes Heim, aber noch kein eigener Strom?

DAS KANN EUER DACH:

- Schütze dich effektiv vor steigenden Stromkosten
- Bis zu 30 Jahre sorgenfrei ohne Folgekosten
- Zukunftssicherung und starke Renditen

Für persönliche Beratung QR-Code scannen oder
Euer Fachberater
Mobil: 0152 / 019 817 50
Tihomir Steyer-Tomsic

Mit deutschen Produkten und Ertragsversprechen

www.Blühende-Gärten.de

Planung
Gestaltung
Ausführung
Teichbau



Antje Tiedt - Am Walde 1 - 38173 Veltheim - Tel. 05305/202782

Schöne Mietwohnungen finden Sie bei uns.



VAN DER HORST WOHNEN

05341 2989 003 • www.salzgitter-wohnen.de
Wir sind auch auf Instagram: @salzgitterwohnen

www.BBB-Massivhaus.de

Bewusst Besser Bauen



kostenloses Infomaterial anfordern Tel. 03941-573690

angel's ...himmlische Ideen tapeziert und gestrichen.

Angelika Schröter
Königsutter/Rhode
www.ihre-malermeisterin.de

Ihre Malermeisterin
Tel. 0 53 65/2087-01
angels@ihre-malermeisterin.de

Zu Hause wohnen bleiben!

Nutzen Sie den staatlichen Zuschuss in Höhe von bis zu 4000€ bei Pflegebedürftigkeit.

Für diese 4000€ erhalten Sie bei uns einen neuen, geraden MARKEN-Treppenlift incl. Einbau.

Wir führen Innen- und Außenlifte für jede Einbausituation.

Kostenlose Fachberatung bei Ihnen zu Hause, inkl. Unterstützung bei der Zuschussbeantragung.

Tel. 05353 9172-29

WL LIFT SYSTEME

Sichern Sie sich Ihren Beratungstermin!

Fallersleber Str. 12 • 38154 Königsutter
info@wl-liftsysteme.de • www.wl-liftsysteme.de

Treetime

Fachbetrieb für Landschafts- und Baumpflege

Tel.: 0 53 31-93 20 21
Mobil: 0176-637 956 26
www.treetime-tr.de

- Baumpflege nach ZTV
- Seilklettertechnik, Hubsteiger
- Baumfällungen
- Baumkontrolle-/Gutachten
- Sturmschadenbeseitigung
- Strauch- und Obstbaumschnitt
- Naturschutzarbeiten
- Landschaftspflege
- Wurzelfräsen ...
- Brennholzverkauf

Nachhaltigkeit ist unser Ziel!

Neue Infotage: individuelle, barrierefreie Wohnlösungen vom Bauunternehmen Hans Drewes – entspannt einziehen und Energie sparen

– Anzeige –

Seit 1932 steht Hans Drewes aus Tülow im Landkreis Gifhorn für Bauqualität und durchdachte Wohnlösungen. Das Familienunternehmen realisiert individuelle Einfamilienhäuser und effiziente Wohnquartiere.

Tülow

Neben einer eigenen Planungsabteilung gehört der traditionelle Baubetrieb mit Fachkräften für alle Rohbauarbeiten zum Unternehmen. Erfahrene Bauleiter koordinieren den schlüsselfertigen Ausbau partnerschaftlich mit ausgesuchten Handwerksbetrieben aus der Region. Architektin Ina Drewes liegt es als Energieeffizienz-Expertin am Herzen, bei jedem Projekt ein Optimum an Gestaltung, individuellen Kundenwünschen

und moderner Gebäudetechnik zu ermöglichen.

Zwei energieeffiziente Projekte werden derzeit verwirklicht: In Groß Schwülper werden aktuell barrierefreie Eigentumswohnungen mit Tiefgarage, Kellerräumen und Fahrstuhl im »Effizienzhaus 55«-Niveau im ehemaligen Park der VW-Villa errichtet. Der Fenstereinbau ist bereits erfolgt. Von den Vier-Zimmer-Wohnungen sind nur noch eine im Erdgeschoss mit 119 Quadratmetern Wohnfläche und ca. 276 Quadratmetern Privatgarten sowie zwei im Obergeschoss

mit 118 bzw. 101 Quadratmetern Wohnfläche und Südbalkonen verfügbar. Besichtigen Sie jetzt die bezugsfertigen Musterwohnungen!

In Sickinge sind aktuell barrierefreie Wohnungen mit Fahrstuhl als »Effizienzhaus 55« im Bau. Es sind nur noch zwei Wohnungen verfügbar: eine 123 Quadratmeter große Vier-Zimmer-Erdgeschoss-Wohnung mit zwei Terrassen und Privatgarten (156 Quadratmeter) sowie eine Fünf-Zimmer-Penthouse-Wohnung mit 150 Quadratmetern. Die Südgärten und -balkone grenzen direkt an einen öffentlichen Park.

Es folgt hier eine Vorschau auf kommende Projekte: Zentrumsnah in Braunschweig-Volkmarode beginnt in diesem Jahr die Realisierung dreier Doppelhäuser in ruhiger Lage auf zurückgelegenen Eigentumsgrundstücken nahe dem Naturschutzgebiet Riddagshausen. Bus und Straßenbahn bieten eine ideale Anbindung an die Innenstadt. Jede Doppelhaushälfte verfügt über vier bis fünf Zimmer, eine Wohnfläche von 130 Quadratmetern und einen Privatgarten (57 bis 115 Quadratmeter). Die einzelnen Doppelhaushälften werden

im KfW-55-Niveau oder wahlweise als förderfähiger KfW-40-klimafreundlicher Neubau errichtet.

In Wolfsburg-Fallersleben wird 2024 ein barrierefreies Mehrfamilienhaus mit Fahrstuhl und insgesamt sechs Wohneinheiten errichtet. Die Erdgeschoss-Wohnungen verfügen über eine Größe von 114 Quadratmetern und Privatgärten. Im Obergeschoss sind Wohnungen mit bis zu 116 Quadratmetern Wohnfläche inkl. Balkonen und im Penthouse mit ca. 93 Quadratmetern inkl. Dachterrasse vorgesehen. Die Terrassen, Balkone und Privatgärten sind mit Süd-Westausrichtung geplant.

In Weyhausen werden in ruhiger Feldrandlage acht Doppelhaushälften (112 Quadratmeter Wohnfläche) auf Eigentumsgrundstücken realisiert. Das Erdgeschoss ist mit hellen, lichtdurchfluteten Räumen offen gestaltet. Vom Wohnzimmer gelangt man über eine überdachte Terrasse in den

Privatgarten. Für jede Doppelhaushälfte ist ein Carport geplant. Weyhausen verfügt über eine gute Infrastruktur wie Einkaufsmöglichkeiten, Restaurants, Kita, Schulen und verschiedene Vereine. Der Ort liegt naturnah und in Fahrraddistanz zu Ihrem Arbeitgeber.

Alle Grundrisse können noch gestaltet werden (Anzahl und Größe der Zimmer sind individuell planbar).

Besuchen Sie das Bauunternehmen Hans Drewes auf seinem Infotag am Sonntag, dem 3. September, in Groß Schwülper, Sickinge und Volkmarode jeweils von 11 bis 15 Uhr!



Groß Schwülper: nur noch drei sonnige und energieeffiziente Eigentumswohnungen verfügbar
Visualisierung: Hans Drewes

BS - VOLKMARODE: Doppelhaus auf zurückgelegenen Eigentums-GS nahe NSG Riddagshausen an der Berliner Heerstraße 8 5 4 Zi. ca. 117 m ² Wfl. und ca. 150 Zi. ca. 130 m ² Wfl. 57-115 m ² Privatgarten mit überdachter Privatgarten Terrasse u. Dach-Terrasse und Carport helle, licht-terrasse im Süden Effizienzhaus durchflutete Räume mit offen ge-55 EE LWP, Vorbereitung PV-staltem Erdgeschoss gute Infra-Anlage zentrumsnah, östliches Süd-Balkon Penthouse 5,5 Zi. mit 2 Dachterrassen in Südausrichtung KG-Räume, LWP, Vorb. PV-Anlage	WEYHAUSEN: Doppelhaus am Feldrand mit Fernblick als Effizienzhaus 55 EE	SICKTE: barrierefreie, alters-gerechte ETW's mit Aufzug als Effizienzhaus 55 EE direkt am Park stadtnah: BS, WF, WOB 4-5 Zi. 93-150 m ² Wfl. EG - 4 Zi. mit 2 x 12 m ² Südterrasse und 156 m ² Privatgarten am Park OG - Whg. mit 12 m ² Süd-Balkon Penthouse 5,5 Zi. mit 2 Dachterrassen in Südausrichtung KG-Räume, LWP, Vorb. PV-Anlage	SCHWÜLPER: barrierefreie, alters-gerechte ETW's mit Aufzug u. Tiefgarage als Effizienzhaus 55 EE stadtnah: BS 9, WOB 25, GF 26 Min. 4 Zi. 101 - 119 m ² EG-Whg. 119 m ² mit Südt. u. 276 m ² Privatgarten OG-Whgen. mit 13m ² Süd-Balk. ruhig & naturnah licht-durchfl. Räume Kellerraum, LWP, Vorb. PV-Anl. + Wallbox, Glasfaser
--	--	---	--

Vorschau auf unsere neuen Projekte



INFOTAG am Sonntag 03.09.2023 von 11 - 15 Uhr in Schwülper + Sickinge + Volkmarode

HANS DREWES Bauqualität seit 1932
Tel: 0 58 33 / 97 88 - 12 | 0151 - 151 31 771
i.drewes@hans-drewes.de | hans-drewes.de
Vereinbaren Sie einen persönlichen Beratungstermin.

Baugeschäft Udo Mach UG

Schützenwall 12
38350 Helmstedt

Telefon: 0 53 51 - 53 17 96
Telefax: 0 53 51 - 53 86 17
Mobil: 0178 - 639 32 90

- Neubau
- Altbausanierung
- Maurerarbeiten aller Art
- Wärmedämmverbundsysteme
- Moderner Innenausbau
- Wege- und Terrassenbau

www.helmstedt-bau.de info@helmstedt-bau.de

WIR ENTRÜMPELN ALLES!



- Haus-, Gewerbe- und Wohnungsräumungen mit Wertanrechnung
- Extremberäumungen
- Umzüge/Transporte
- Winterdienst
- Lagerverkauf

zuverlässig – gründlich – schnell

- | | |
|--|--|
| <p>Lagerverkauf Hoiersdorf</p> <p>Söllinger Str. 1
38364 Schöningen OT Hoiersdorf</p> <p>Öffnungszeiten
Fr 10.00 – 18.00 Uhr
Sa 10.00 – 18.00 Uhr</p> | <p>Lagerverkauf Schwanefeld</p> <p>Lappwaldweg 2
39343 Schwanefeld</p> <p>Öffnungszeiten
Sa 10.00 – 17.00 Uhr</p> |
|--|--|

Twieflinger Str. 3
38364 Schöningen
Inh. Roman Dubke
0178 5662757
0160 1163373
info@dubke-service.de
www.dubke-service.de

Bei Verkaufsauftrag Energieausweis inklusive

DRINGEND VERKAUFEN und VERMIETEN gesucht!

SR IMMOBILIEN

Wir erfüllen IHRE Wohnträume

Handy 0171-9584973
www.sr-immobilien.com · steffi.rothe@sr-immobilien.com

Mediterranes Flair für Ihr Zuhause:

Terrassendächer und Kaltwintergärten - das ganze Jahr Urlaubsstimmung!



Sommeraktion: 12 % Rabatt auf Terrassendächer und Kaltwintergärten

Nelson Park Terrassendächer
Servicebüro Sickinge
38173 Sickinge, Vogelherd 10
0 53 05 / 2 02 10 65 - www.nelsonpark-td.de

FLIESEN - JO
DIREKTIMPORT E.K.

Alte Frankfurter Strasse 182
38122 Braunschweig
Mail: info@fliesen-jo.de
www.fliesen-jo.de
Tel.: (0531) 87 88 384

Öffnungszeiten: Mo.-Fr. 8.00 - 18.00 Uhr · Sa. 10.00 - 14.00 Uhr

Bei uns finden Sie ALLES...
• große Auswahl an Wand- und Bodenfliesen
• Feinsteinzeug in vielen Farben und Formaten
• Glas- und Natursteinmosaik
• Baustoffe und Werkzeuge für die Fliesenverlegung
...und noch vieles mehr!

Ihr DIY Baumarkt direkt in der Nähe

BAUFUCHS

Baufuchs Königslutter GmbH
Kupfermühlenberg 1 – 38154 Königslutter
Tel: 05353-3484 – Fax: 05353-1286
Email: baufuchsksg@gmail.com

Öffnungszeiten: Montag bis Freitag 08:30 – 18:00 Uhr
Samstag 09:00 – 16 Uhr

Lieferservice schnell und günstig!
Täglich von 09:00 bis 16:00 Uhr ab 10,00 Euro

SCHÜCO

Fenster & -Türen,
Wintergärten & Überdachungen aus Aluminium und Kunststoff ab Werk Helmstedt

Beratung, Herstellung, Aufmaß und Montage

Witton

Witton Bauelemente GmbH
Dieselstraße 3
38350 Helmstedt
Tel: 05351 55 61 0 Fax 55 61 51
info@witton.de www.witton.de

FISCHER

Besuchen Sie unsere Ausstellung!
Wir sind für Sie da:
Mo. – Fr. 7.30 – 17 Uhr

- Fenster
- Balkontüren
- Terrassentüren
- Haustüren
- Vordächer
- Rollläden
- Raffstores
- Textilscreens
- Insektenschutz
- Garagentore
- Wintergärten
- Terrassendächer
- Sommergärten
- Markisen
- Innenjalousien
- Rollos
- Faltsstores

FISCHER Fenster + Türen GmbH
Am Wannekop 11 · 38315 Schladen · Tel. 05335/9250-0
www.fischer-schladen.de

Ihr Partner, wenn es um mehr als nur Fliesen geht

Fliesenlegerfachbetrieb KUMMER

Meisterbetrieb
Tel.: 039052 7290 – E-Mail: fliesenkummer@t-online.de

Hünendorfsstraße 13
39343 Erxleben

- Fliesenarbeiten aller Art
- Natursteinarbeiten
- Mosaik
- Großformatige Fliesen

Unsere Kompetenz und Erfahrung – für Ihr Projekt!

Glindemanns Landei Frische Eier aus dem Hühnermobil

Durchgehend geöffnet

Hof Glindemann
Im Dorfe 5 | Volzum

www.hof-glindemann.de



Leben in familiärer Atmosphäre

Die Alternative zum Pflegeheim:

Pflegewohnen Heinrich & Adele

Groß Gleidingen, Bahnhofstraße 1
Vechelde, Kolpingstraße 4

Wir ermöglichen Selbstbestimmtheit und Lebensqualität!

Das Zusammenleben in einer kleinen Gruppe fördert die sozialen Kontakte. Wir gehen individuell auf die Wünsche und Vorlieben unserer Bewohner ein.

Nach Erweiterung in Vechelde sind noch Einzelzimmer frei!

Ansprechpartner: Roy Korporal-Wolters und Mirko Garbe
Telefon: 05300 319 (Mo. – Fr. von 8.30 – 13.00 Uhr)
Mobil: 0171 1041933 · E-Mail: gustav-helene@gmx.de

SCHREIBEN SIE UNS

info@stadtspiegel24.de

60 Jahre: Jubiläumskonzert des Blasorchesters »BLAU-GELB«

Im September feiert das Blasorchester »BLAU-GELB« Königslutter sein 60-jähriges Vereinsbestehen. Die Musiker laden deshalb am Sonntag, dem 17. September, zu einem musikalischen Geburtstagskaffee in das Gasthaus »Zur Linde« nach Uhry ein.

Königslutter/Uhry

Die Musik startet um 15.30 Uhr, der Eintritt beträgt 16 Euro (inkl. Gedeck Kaffee und Kuchen mit Kaffeeplat). Eintrittskarten können im Vorverkauf während der Orchesterproben in der Pausenhalle der Hauptschule an der Wilhelm-Bode-Straße in Königslutter mittwochs von 18 bis 20 Uhr erworben werden.

Am 13. September 1963 gründete sich der Spielmannszug »BLAU-GELB« e.V. Königslutter. Nach überaus erfolgreichen Jahren leitete im Jahr 1971 der damalige erste Vorsitzende, Klaus Warnecke, die Umformung des Spielmannszuges in ein großes Blasorchester ein. Das erfolgreiche Entstehen des Orchesters ist zu einem großen Teil dem ersten musikalischen Leiter Hubert Köler zu verdanken, denn dieser vermittelte dem jungen Orchester gebrauchte Musikinstrumente. Die hierfür erforderlichen Mittel konnte der Verein natürlich nicht allein aufbringen. Der Start konnte nur gelingen, weil auch Orchestermitglieder und deren Eltern »BLAU-GELB« erhebliche Geldbeträge liehen.

Im Orchester denkt man gern an die allererste Spielverpflichtung zurück. Diese fand in Klein Steimke statt. Das Repertoire der Musiker bestand aus gerade einmal fünf Musikstücken, mit denen mehrere Stunden Unterhaltungsmusik bestritten wurden. Im Lauf der Jahrzehnte wuchs das Repertoire natürlich und erstreckt sich heute über viele Stilrichtungen der Blasmusik.

Das Orchester erarbeitete sich mit seiner Musik schnell einen guten Namen in der näheren und



weiteren Umgebung. Auch international durfte »BLAU-GELB« seine Heimatstadt musikalisch vertreten. Im Jahr 1990 besuchte der Klangkörper die Partnerstadt Taunton in England, nachdem er im Jahr zuvor die Mitglieder der Taunton Concert Band in der Stadt am Elm hatte begrüßen dürfen. Auch begleitete er später den damaligen Bürgermeister Arnulf Baumann und eine Delegation der Stadt Königslutter in die polnische Partnerstadt Opalenica. Höhepunkt des Besuchs war für die Musiker, dass sie eine große Prozession der Pfarrgemeinde durch die Stadt anführen durften.

Eine Person prägte maßgeblich die Entwicklung des Klangkörpers über lange Zeit. Mehr als drei Jahrzehnte leitete Martin Tiemann »BLAU-GELB« als erster Vorsitzender und übernahm auch zeitgleich über lange Jahre die musikalische Leitung. Im Jahr 2007 überreichte ihm die Stadt Königslutter für seine Verdienste

den Ring der Stadt. Der heutige Ehrevorsitzende ist als Musiker noch aktiv und hat bis dato über viele Jahre die Ausbildung koordiniert.

Wie bei vielen anderen Vereinen ist aber zu wenig Nachwuchs auch bei »BLAU-GELB« ein Thema und eine Herausforderung. Der Klangkörper dürfte durchaus et-

was »fülliger« sein. Jedoch ist das Orchester zuversichtlich, dass seine Musiker zusammen mit allen anderen musiktreibenden Vereinen das kulturelle Leben Königslutters noch lange Zeit mitgestalten werden. Jetzt freuen sie sich darauf, ihr musikalisches Können beim Geburtstagskaffee unter Beweis stellen zu dürfen.

Schöppenstedt

Eulenspiegelcup des TSV

Vom 31. August bis 3. September findet auf der Tennisanlage des TSV Schöppenstedt wieder der traditionelle Eulenspiegelcup statt. Beim Doppelturnier treten Damen, Herren und Senioren in verschiedenen Altersklassen gegeneinander an. Anmeldungen zur Teilnahme sind möglich per E-Mail an holgerschilling18@t-online.de. Für die Verpflegung mit kalten Getränken und vielseitigen Speisen wird gesorgt. Zuschauer sind herzlich willkommen. Einer der Unterstützer des Eulenspiegelcups in diesem Jahr ist die ProExakt GmbH aus Schöppenstedt. Geschäftsführer Thomas Schönefeld engagiert sich seit vielen Jahren für die Tennissparte und spendete einen dreistelligen Betrag im Zuge der Miete einer Bandenwerbung auf dem Tennisplatz..

sn

Holz-Janik

NUR NOCH FÜR KURZE ZEIT UND SOLANGE VORRAT REICHT.

Nord. Fichte Profildreher,

B-Sort. 12,5 x 121 mm
qm 8,95 €/30 % Rabatt

Rauspund Nut + Feder, 18 x 96 mm

qm 14,95 €/30 % Rabatt
21,5 x 121 mm
qm 17,95 €/30 % Rabatt

Bohlen

4 x 20 cm lfdm. 6,48 €/30 % Rabatt

Kantholz, 8 x 16 cm

lfdm. 8,85 €/30 % Rabatt

Latten 4 x 6 cm 2,00 + 2,50 m

lfdm. 0,75 €

Latten 4 x 6 cm versch. Längen

lfdm. 1,10 €

lfdm. 0,50 €

Rundpfähle kesseldurckimpr.

6 cm Ø x 1,50 m Stück 3,95 €/20 % Rabatt

8 cm Ø x 2,00 m Stück 7,95 €/20 % Rabatt

8 cm Ø x 2,50 m Stück 9,95 €/20 % Rabatt

10 cm Ø x 2,00 m Stück 11,95 €/20 % Rabatt

10 cm Ø x 2,50 m Stück 14,50 €/20 % Rabatt

Schalung 24 mm

qm 7,50 €

Lärche Schalung 24 x 160 mm

qm 15,95 €

Schweißbahn + KSK B-Ware

Rolle 10,00 €

Kantholz 6 x 8 cm versch. Längen

lfdm. 2,50 €

OSB-Platten 12 mm 250 x 67,5 cm

qm 5,95 €

Kaminholz Eiche/Buche 25 cm

Stücke abgelagert vorrätig!

Öffnungszeiten: Die. und Do. von 9 bis 17 Uhr Sa. von 9 bis 12 Uhr

Holz-Janik • 38364 Schöningen • Ohrsleber Weg 3 • Tel. 05352/3991 • Fax 05352/3993 • www.holz-janik.de

50 Jahre obenauf: Dachdeckermeister Schlolaut

– Anzeige –

Wer einmal durch Cremlingen und die Umgebung spaziert, wird sicher einige der hochwertigen Schlolaut-Dächer passieren. In nunmehr 50 Jahren hat das Team um den Gründer Klaus Schlolaut und seinen Sohn sowie jetzigen Inhaber Mark Schlolaut in der Region etwa 2000 Projekte rund um langlebige Neubedachungen und Sanierungen vorgenommen.

Cremlingen

Schon 1973, nachdem Klaus Schlolaut seinen Meister vor der Handwerkskammer Hildesheim erwarb, gründete er gemeinsam mit seiner Frau Margrit den Betrieb. Von Tag eins an überzeugte die Arbeit des Dachdeckermeisters dank der großen Unterstützung durch seine Frau Margrit im Büro und seine ausgebildeten Fachmitarbeiter. So ist der Name Schlolaut auch heute nach einem Umzug in den Rübenkamp 2 in Cremlingen und der Übernahme durch Dachdeckermeister Mark Schlolaut, den staatlich anerkannten Fachleiter für Dach-, Wand- und Abdichtungstechnik, 2005 noch überaus gefragt.

Die gute Arbeit des Teams, zu dem außerdem Marks Frau Sylke Schlolaut sowie fünf erfahrene ausgebildete Dachdecker zählen, ist vielfältig und hochwertig. Ob Sie auf der Suche nach Dachabdichtung, Gründach-Systemen, Bauklempnerei, Fassadenbekleidung, Schornsteinbau, Dachfenstern, einem besonderen

Schieferdach oder der richtigen Wärmedämmung sind, Schlolaut ist die richtige Adresse. Eine Aufgabe nach »Schema F« gibt es nicht. Jedes Projekt wird von Grund auf neu betrachtet, individuell abgesprochen, vor Ort begutachtet, akribisch geplant und mit Erfahrung und hochwertigem Material durchgeführt.

Auch wenn der tragische Tod von Frau, Mutter, Mitgründerin und guter Seele Margrit Schlolaut im Mai dieses Jahres das Jubiläumsjahr überschattet, sind Familie und Team doch überaus stolz auf Geschaffenes und setzen ihre Philosophie vom perfekten Dach für jede Anforderung weiterhin mit Leidenschaft fort. Schließlich bedeutet ein Dach nicht einfach nur, den Innenraum abzudichten – es ist so viel mehr: »Es bietet Schutz, hält Wind und Wetter ab und führt zu einem harmonischen Gesamtbild. Damit Sie jederzeit diesen Schutz haben, sorgen wir mit unseren Leistungen für ein langlebiges, robustes und qualitatives Dach«, so der Betrieb.



Also kommen Sie vorbei, lassen Sie sich umfangreich beraten und finden Sie die optimale, auf Sie zugeschnittene Lösung für Ihr Eigenheim, Ihr Firmengebäude und mehr. Sie erreichen den Dachdeckermeisterbetrieb im Rübenkamp 2 in Cremlingen, telefonisch unter 053 06/4370, per E-Mail unter k.schlolaut@dach-schlolaut.de oder können sich auf

www.dach-schlolaut.de näher informieren.

»Wir möchten herzlichen Dank an unsere langjährigen Mitarbeiter sagen, denn ihr seid auch ein Teil der Firma Schlolaut. Und ein großes Dankeschön an unsere langjährigen Kunden und Geschäftspartner für ihr Vertrauen und die gute Zusammenarbeit«, so Mark und Sylke Schlolaut.



1. Juni 1973
Seit 50 Jahren
– in 2. Generation –


Inhaber: Mark Schlolaut

Dachdeckermeister/staatl. anerkannter Fachleiter für Dach-, Wand- und Abdichtungstechnik

Im Rübenkamp 2
38162 Cremlingen
Telefon: (053 06) 43 70
Telefax: (053 06) 54 59



Besuchen Sie uns im Internet: k.schlolaut@dach-schlolaut.de • www.dach-schlolaut.de



M&W Bedachungen
Mittag & Walkemeier
Klnt 2 - 38170 Winnigstedt
Tel: 05336-8503852 o. 0171-4620144
Mail: info@m-w-gul-bedacht.de
Web: www.m-w-gul-bedacht.de

- | Dacheindeckungen
- | Flachdachabdichtung
- | Fassadenbekleidung
- | Dachwohnraumfenster
- | Wärmeschutz
- | Sturmschäden
- | Dachinspektion
- | Wartung



**Dachdeckermeister
Dinse & Zimmermann**

- Dacheindeckung
- Dachreparaturen
- Schieferarbeiten
- Innenausbau
- Dämmarbeiten
- Fassadenverkleidung
- Bauklempnerei
- Zimmererarbeiten
- Dachfenster

Thomas Dinse • Schulstr. 7 • 38387 Söllingen
0 53 52 - 94 29 666 01 73 - 84 34 220

**Dachdeckermeisterbetrieb
Mückisch**

- Schornsteinverkleidung
- Fassadenbau
- Asbestabbruch
- Dacheindeckung
- Schieferarbeiten

**Seit über 25 Jahren
für Sie vor Ort!**

**Im Winkel 8
38387 Söllingen
OT Ingeleben
Tel.: 0 53 54 / 10 73**



**Dachdeckermeister
Andreas Drube**

Geselle oder Meister gesucht
(m/w/d)
Betriebsübergabe in 5 bis 8 Jahren geplant

Tel. 05352- 9062290 oder 0151-21781291 • Mail: dachhilfe@freenet.de

Söllingen

– Anzeige –

Dachschaden? Dachdeckermeister Dinse kümmert sich!

Sie haben es gern schön und trocken? Dann sollten Sie sich einmal bei Dachdeckermeister und Zimmermann Thomas Dinse in Söllingen melden. Der Betrieb und sein Team stehen für individuelle und hochwertige Lösungen, wenn es darum geht, Ihrem Heim eine neue Dacheindeckung zu verpassen, Dachreparaturen, Schiefer- und Dämmarbeiten vorzunehmen und neue Dachfenster einzusetzen, den Innenausbau zu optimieren, Ihre Fassade zu verkleiden, Bauklempnertätigkeiten und Zimmerarbeiten auszuführen. Sie sprechen Ihre Wünsche ab, und für Sie wird ein Angebot erstellt, das genau auf Ihren Bedarf zugeschnitten ist. Interessiert? Sie erreichen Dachdeckermeister und Zimmermann Dinse in der Schulstraße 7 in Söllingen, per Telefon unter 053 52/9 42 96 66 und 0173/8434220 oder per E-Mail unter t.s.dinse@online.de. Wenn Sie gern ein Teil des Teams werden möchten: Der Betrieb sucht erfahrene Dachdecker (m/w/d) und Zimmerleute. Melden Sie sich einfach unter den angegebenen Kontaktdaten und verstärken Sie Dachdeckermeister und Zimmermann Dinse mit Ihrer Handwerkskunst.

VERMISCHTES

Hedeper



Vor wenigen Tagen hielten sich kurz vor dem Abflug 50 bis 60 Weißstörche südlich vor Hedeper auf. »Es sind viele diesjährige Jungstörche aus der gesamten Region dabei«, teilte Storchfreund Ralf Isensee aus Hedeper mit. Am Rande des Großen Bruchs watete in einer Gruppe von mehreren Weißstörchen auch ein schwarzer Storch auf den Feldern entlang und sorgte bei einigen Beobachtern für großes Erstaunen. »Das ist kein Schwarzstorch, sondern ein rußgefärbter Weißstorch aus Triangel«, informierte Isensee. Im Juni brannte in Watenbüttel eine Mülldeponie. Während der Futtersuche wurden einige Weißstörche vom Ruß schwarz gefärbt.

bm/Foto: Bernd-Uwe Meyer

Schöningen

Rathaus geschlossen

Die Schöninger Stadtverwaltung teilt mit, dass das Rathaus am Dienstag, dem 5. September, aufgrund einer internen Veranstaltung geschlossen bleibt. Ab Donnerstag, dem 7. September, ist die Stadtverwaltung zu den üblichen Öffnungszeiten wieder für den Publikumsverkehr erreichbar.

Wieder biografisches Musikprojekt in der Seniorenbetreuung

Unter dem Titel »Die Lieder meines Lebens« war die Kölner Sängerin und Kulturgeragogin Annie We wieder eine Woche lang in der Region zu Gast. An jeweils zweieinhalb Tagen führte sie u. a. Mitmachseinheiten in der Seniorenbetreuung Schloss Schliestedt für die hochbetagten und pflegebedürftigen Bewohner durch.

Schliestedt

Eingeschlossen war die Fortbildung zur Weiterführung dieses innovativen und nachhaltigen Projektes für die Mitarbeiter der Seniorenbetreuung. Anknüpfend an die vergangenen beiden Aufenthalte 2021 und 2022 sowie die biografischen Erfahrungen der Teilnehmer führte die Musikgeragogin die Gruppen und Einzelpersonen in neue musikalische Erlebniswelten. Persönliche Erinnerungen der Bewohner wurden interaktiv freigelegt und ggf. anhand von haptischen Erinnerungsstücken untermauert. Die passende Musik und textliches Liedgut hatte Anni We in ihrem reichhaltigen Repertoire, und sie motivierte – unterstützt von den hauseigenen Mitarbeitern – die Teilnehmer zum Mitsingen und Mitmachen, ggf. auch mit eigen-

en (Rhythmus-)Instrumenten. Es entstand in jeder Einheit eine musikalische Reise durch die jeweilige Lebenszeit mit persönlichem und regionalem Kolorit. Auch die Kinder aus der neu eröffneten Naturkita beteiligten sich am Projekt und musizierten gemeinsam mit den alten Menschen.

Von besonderer Bedeutung war die individuelle Erstellung einer »Playlist« für die einzelnen Bewohner, die Eingang in die Dokumentationsakte fand und somit dauerhaft abrufbar ist, beispielsweise zur Aufmunterung und psychischen Unterstützung. Sich verbunden zu fühlen und Erlebnisse zu teilen, ist von großer Bedeutung. Anni We und die Meinungsbildner in der Alteneinrichtung sehen die Sicherstellung von sozialer, gesellschaftlicher und kultureller Teilhabe von Menschen im Alter – auch und gerade

in Alten- und Pflegeheimen – als eine unabdingbare Aufgabe im Sinne der Lebensbegleitung. Die Therapie- und Betreuungskräfte aus der Seniorenbetreuung Schloss Schliestedt wollen das Konzept fortsetzen und weiterentwickeln.





**Trainingstag
der
Reitabteilung**

26.08.2023

Uhrzeit
Ab 7 bis ca. 17 Uhr
(Siegerehrung nach jeder Prüfung)

Ort
Reitplatz Jerxheim

Angebot
Kaffee & Kuchen
Kalte Getränke
Pommes und leckeres vom Grill

Spring- & Dressurwettbewerb sowie Einsteigerprüfung für Kinder & Jugendliche



Anfängerkurse im Wing-Chun-Kung-Fu

Sifu Peter Graun bietet im August und September Anfängerkurse im Wing-Chun-Kung-Fu für Erwachsene, Jugendliche, Familien und Kinder ab fünf Jahren in Schöppenstedt an.

Schöppenstedt

Das Wing-Chun-Kung-Fu umfasst relativ wenige Basistechniken, deren Kombination den Kung-Fu-Schüler dazu in die Lage versetzt, einen Angreifer hervorragend abzuwehren. Diese besonderen Techniken sind in jedem Alter erlernbar.

Des Weiteren ist das Wing-Chun-Kung-Fu in seiner Anwendung blitzschnell und überzeugt durch seine Einfachheit. Im Trainingsbereich wird auf jeden Teilnehmer eingegangen, sodass alle miteinander ein schönes

Training haben und ihre Ziele erreichen.

Beim Kindertraining werden Motorik und Konzentration durch Schulung neuer Bewegungsabläufe spielerisch gefördert. Ziel ist es, bestimmten Situationen aus dem Weg zu gehen (auch unter Klassenkameraden), um somit ein besseres Miteinander zu erlangen. In ganz vielen Rollenspielen wird zudem richtiges Verhalten bei Konfliktsituationen geübt. Gemeinsam erlernen sie Selbstverteidigungstechniken, Abwehrstrategien, Respekt, Disziplin

und vieles mehr auf einfache und wirkungsvolle Weise.

Diese Kunst erlernen sie im Unterricht bei Sifu Peter Graun, wo sie gemeinsam Selbstverteidigungstechniken, Abwehrstrategien, Respekt, Disziplin und vieles mehr auf einfache und wirkungsvolle Weise beigebracht bekommen.

Ziel ist für die Erwachsenen, Jugendlichen und Kinder, eine Steigerung des Selbstbewusstseins und der Selbstsicherheit zu erlangen.

Falls Ihr Interesse geweckt wurde, können Sie gerne zu einem kostenlosen Probetraining kommen. In Schöppenstedt im-

mer donnerstags von 18 bis 19 Uhr im Kinder- und Jugendzentrum, Am Schützenplatz 1B.



Schöningen/Einbeck



Kürzlich reisten die Schöninger AK-50-Golfer zu den niedersächsischen Mannschaftsmeisterschaften in den Golfclub Leinetal Einbeck. Nachdem im vergangenen Jahr der Aufstieg in Liga 2 gelungen war, war nun der Klassenerhalt das vorrangige Ziel. Die Liga 2 besteht aus zwölf Mannschaften zu je sechs Spielern, wobei immer drei Mannschaften aufsteigen und drei absteigen. Am ersten Spieltag wird ein Vierer gespielt, dabei spielen zwei Spieler abwechselnd den Ball bis ins Loch. Danach lagen die Elmstädter auf Rang fünf, allerdings mit nur drei Schlägen Vorsprung auf einen Abstiegsplatz. Nach einer deutlichen Leistungssteigerung in den sechs Einzelspielen konnte der Vorsprung am folgenden Tag jedoch deutlich ausgebaut werden, sodass am Ende mit dem fünften Platz der Klassenerhalt geschafft wurde. Am Erfolg beteiligt waren (v. l.): Torsten Dill, Gerhard Bauer, Heiko Presuhn, Uwe Lodahl, Peter Weiß und Uwe Hölz.

Landkreis Wolfenbüttel/Salzdahlum

AG SPD 60 plus trifft sich

Das nächste Treffen der AG SPD 60 plus im Unterbezirk Wolfenbüttel findet am Mittwoch, dem 30. August, um 15 Uhr im Restaurant des Sportheims Salzdahlum statt. Diesmal wird die Bundestagsabgeordnete für den Wahlkreis 49 Dunja Kreiser über ihre Tätigkeit als Abgeordnete berichten. Dabei informiert sie auch über aktuelle Themen der Regierungsarbeit. Die Vorsitzende der Arbeitsgemeinschaft Ruth Naumann geht davon aus, dass es zu einer angeregten Diskussion kommen wird. Gäste sind herzlich willkommen.



Anfängerkurse in Wing Chun Kung Fu

Donnerstags in Schöppenstedt
Erwachsene, Jugendliche und Kinder ab 5 Jahren 18 bis 19 Uhr
Des Weiteren in Wolfenbüttel, Hornburg Braunschweig, Börßum, Vienenburg.

Anmeldung bei Sifu Peter Graun:
Tel.: 053 37/77 92



Schatzmeister

An- und Verkauf

Inh. Ingmar Briesemeister
Gördelingerstraße 4
38100 Braunschweig
Tel. 0531 - 379 57 383

Öffnungszeiten
Mo.-Fr. 10.00 - 17.00 Uhr · Mi. 9.00 - 13.00 Uhr
info@schatzmeister-braunschweig.de · www.schatzmeister-braunschweig.de

VERGLEICHEN LOHNT SICH.
PROFITIEREN AUCH SIE VON HOHEN
EDELMETALLPREISEN.
GERNE MACHEN WIR IHNEN EIN ANGEBOT.
An- u. Verkauf von Münzen · Barren
Schmuck · Uhren · Besteck
Antiquitäten · Zahngold

Königsutter

Mehrfach Strohballen angezündet – Zeugen gesucht

Am Dienstag, dem 22. August, setzte ein unbekannter Täter auf einem Feld in der Straße Sandweg in Glentorf etwa 170 gestapelte Strohballen in Brand. Personen wurden nicht verletzt. Am späten Abend entdeckte ein aufmerksamer Zeuge die brennenden Strohballen und verständigte umgehend die Feuerwehr. Trotz zeitnahen Eintreffens und sofortiger Löscharbeiten konnten die Ballen nicht gerettet werden. Erst am Dienstagmorgen hatte ein Unbekannter einen anderen Stapel auf dem Feld in Brand gesetzt. Auch hier entstand hoher Schaden. Und am Mittwochmorgen wurden erneut Strohballen in Brand gesetzt. Dieses Mal schlug der unbekannte Täter an der Landesstraße 633 zwischen Königsutter-Rieseberg und Boimstorf zu. Auch hier bemerkte ein Zeuge den Brand auf dem Feld und verständigte sofort die Feuerwehr. Beim Eintreffen der Freiwilligen Feuerwehr Rieseberg standen die Strohballen allerdings schon in Vollbrand. Zeugen, die Hinweise auf verdächtige Personen oder Fahrzeugen geben können, werden gebeten, sich bei der Polizei in Wolfsburg unter 0 53 61/4 64 60 zu melden.

FAMILIE & DAHEIM

BÜRO & BETRIEB

Mittagessen

täglich frisch gekocht

Meyer Menü

LIEFERT LECKER

-20%*

Neukunden Aktion!

Menüpreis

8,50€

inkl. Lieferung und Dessert

* Nur für Neukunden. Wenn Sie an 5 aufeinander folgenden Tagen bestellen, bezahlen Sie nur für 4 Tage. Gültig bis zum 30.09.2023

	Montag – 28.08.2023	Dienstag – 29.08.2023	Mittwoch – 30.08.2023	Donnerstag – 31.08.2023	Freitag – 01.09.2023	Samstag – 02.09.2023
Menü 1	 Pflanzenfrikadelle in herzhafter Sauce mit geschmorten Zwiebeln, Frühlingsgemüse und Salzkartoffeln	 4 Bratwürstchen "Nürnberger Art" auf Sauerkraut und Kartoffelpüree	 Hausgemachte Linsensuppe 2 Wiener Würstchen, dazu 1 Brötchen	 Kräftige Kohlroulade mit Speck-Zwiebelsauce und Salzkartoffeln	 Alaska-Seelachsfilet im Knuspermantel gebraten mit Remouladesauce und Petersilienkartoffeln	 Gebratenes Hähnchenschnitzel in feiner Sauce mit Apfelmus und Kartoffelpüree
Menü 2	 Berner Pfanne Schweinegeschnetzeltes, Käse, Crème fraîche, Paprika und Zwiebeln, dazu Zopfknuden	 Hähnchenbrustfilet "India" in fruchtiger Currysauce mit Ananas und Pfirsichwürfeln, dazu Gemüseris	 Rancher Steak mit Kräuterbutter, Speckbohnen und Salzkartoffeln	 Gebratene Hähnchenkeule in feiner Sauce mit Rotkohl und Kartoffelpüree	 Jägerbraten Schweinebraten in Champignon-Zwiebelsauce mit Wirsinggemüse und Spätzle	 5 Königsberger Klopse in feiner Kapernsauce und Salzkartoffeln
Menü 3	 Chili con Carne feurig-mexikanisches Bohnengericht mit Reis	 Fettuccine "Florentiner Art" Bandnudeln mit Hähnchenfilet in Sahneseauce und Blattspinat	 Currybratwurst mit Röstkartoffeln und Krautsalat	 Schweinefleisch "süß-sauer" in feiner Sauce mit Paprika, Ananas und Karotten, dazu Reis	 Bigos – Polnischer Krauttopf mit Weißkohl und Sauerkraut, Speck und Cabanossi, dazu Petersilienkartoffeln	 2 hausgemachte Frikadellen mit Tsatsiki und griechischem Bauernsalat
Menü 4	 Hühnersuppentopf mit frischer Gemüseeinlage und Reis	 Gebratenes Buntbarschfilet in feiner Rieslingsauce mit Blattspinat und Salzkartoffeln	 Hähnchenbrustfilet "natur" in Weißweinsauce mit Broccoli-Tomaten Nudeln	 Rinderbraten in herzhafter Bratensauce mit Wirsinggemüse und Salzkartoffeln	 Milchreis mit eingelegeten Sauerkirschen	 Pfeffer-Hacksteak in Pfefferrahmsauce mit Speckbohnen und Salzkartoffeln
Vegetarisch	 2 Gemüsefrikadellen auf Tomaten-Basilikum-Spaghetti	 Senfeier mit Petersilienkartoffeln	 Spaghetti "Pesto" dazu frisches italienisches Marktgemüse mit Olivenöl verfeinert	 Rote Linsensauce mit Paprika und Mais, dazu eine Tomaten-Basilikumsauce garniert mit Hirtenkäse	 Bunte Reispfanne mit Paprika und Mais, dazu eine Tomaten-Basilikumsauce garniert mit Hirtenkäse	 Rindergulasch mit Rotkohl und Salzkartoffeln
Kalt Menü	 Heringsstipp "Hausfrauenart" mit Äpfeln und Zwiebeln in Sahneseauce, dazu Brot und Butter	 Geflügelsalat mit Spargel, Champignons und Ananas, dazu Brot und Butter	 Rote Grütze mit Vanillesahneseauce und Sahnequark	 Gebratenes Schweinekotelett mit Senf und Kartoffelsalat	 2 hausgemachte Frikadellen mit Tsatsiki und griechischem Bauernsalat	
Salat	 Chefsalat bunter Salat mit Käse und Schinkenstreifen und Tomaten, dazu Joghurt-Dressing und 1 kleines Brötchen	 Salat Bella Italia frischer Salat mit Mozzarella, Rucola, Cocktail-Tomaten, marinierte Tomaten und Basilikum, dazu Balsamico-Dressing und 1 kleines Brötchen	 Wildkräuter Salat Eisbergsalat, Wildkräutersalat, Bärlauch-Kartoffeln, gebratene Champignons und Hirtenkäse, dazu Cocktail-Dressing und 1 kleines Brötchen	 Hirtensalat mit Geflügelhackfleischbällchen, Hirtenkäse, Tomaten und Paprika, dazu Joghurt-Dressing und 1 kleines Brötchen	 Grüner Salatmix mit Hähnchenfiletstreifen, Paprika, getrockneten Tomaten, Pinienkerne und roten Zwiebelringen, dazu Joghurt-Dressing und 1 kleines Brötchen	

Einfach bestellen: Tel. 0800-150 150 5 nur Festnetz • lokale Tel. 0531-210 420 • www.meyer-menue.de

Zinnowitz

Urlaub in der »Kleinen Strandburg«

Urlaub auf der Sonneninsel Usedom – der perfekte Ort, um herrlich erholsame Inseltage zu verbringen und dabei etwas für Körper und Seele zu tun. Gönnen Sie sich eine genussvolle Verschnaufpause vom Alltag und lassen Sie sich kulinarisch und in Sachen Wellness verwöhnen! Finden Sie Ihr Wohlfühl-Arrangement in der »Kleinen Strandburg« Zinnowitz: »Kennenlernangebot«, »Body & Soul«, »Usedom aktiv«, »Tennis & Meer«, »Sinnliches Genießen«, »Auszeit für zwei«, »Strandschnuppern«, »Sanddorn & Meer« oder »Basenfasten«. Weitere Informationen und die Möglichkeit zu buchen erhalten Sie unter www.kleine-strandburg-zinnowitz.de/de/arrangements.




Große Aussichten

Kleine Strandburg · MST Hotel GmbH · Dünenstr. 11 · 17454 Zinnowitz · Telefon 038377 38000
WWW.KLEINE-STRANDBURG.DE

Jetzt bald den Herbst auf Usedom buchen!

Der große Trubel auf Usedom ist vorbei, die Temperaturen sind luftig und mild, meist schöner und beständiger als anderswo in Deutschland. Die »aufgeheizte« Ostsee sorgt oft weit bis in den Oktober für Terrassenwetter und lädt noch lange zum Sonnenbad in den Strandkorb ein. Ende September starten übrigens erneut die »Admirals Wildwochen«.

Bansin

Für Jäger, Naturliebhaber, Wildgenießer und alle unternehmungslustigen Gäste gibt es interessante Veranstaltungen, bei denen sich alles um den Wildreichtum der Usedomer Wälder dreht. Hotelier Thilo Naumann, selbst Jäger, berichtet, dass er bereits heute vielfach von



Gästen gefragt wird, wann denn das rosa gebratene Steak aus der Wildkeule mit frischen Rahmpfifferlingen und Semmelknödeln endlich wieder auf der Karte steht. Unter anderem in seinem Meerblick-Haus, dem Vier-Sterne-Promenadenhotel »Admiral«, hat sich die gute und frische Wildküche längst unter den Gästen herumgesprochen.

Seine Gäste habe Naumann längst angeschrieben und auf die beliebten Wildwochen auf Usedom hingewiesen. »Im Promenadenhotel »Admiral« haben wir im Rahmen der »Admirals Wildwochen« seit Jahren ein gutes Angebot mit tollen kulinarischen Höhepunkten und lockeren Ausflügen in die schöne Natur der Insel. Viele Gäste warten nur darauf zu buchen. Jetzt ist der richtige Zeitpunkt, in drei Wochen könnte es schon zu knapp werden«, berichtet er.

Eine Woche inkl. Halbpension zu den Wildwochen auf Usedom ist bereits ab 649 Euro pro Person buchbar. Weitere Informationen über das Promenadenhotel »Admiral«, zwischen Wald und Meer direkt am feinsandigen Ost-

seestrand des Seebades Bansin admiral-usedom.de oder untergelegen, erhalten Sie auf www.038378/66266.

GOLDENER HERBST AUF
USEDOM

Direkt am Strand im Seebad Bansin!






Promenadenhotel Admiral ****
USEDOMS WILD & WÄLDER
 Reisezeitraum: 23.09.-28.10.2023, Anreise immer Sa.

 7 ÜHP p. P. ab
649 €

7 Übernachtungen inkl. Frühstück
 1 x Begrüßungsmenü (3 Gänge)
 5 x Abendessen als 3-Gänge-Menü im Rahmen der Admiral's Wildwochen
 1 x traditionelles Absch(l)ussmenü
 Busausflug in die Wildnis der Insel - Auf den Spuren von Biber, Seeadler & Co.
 Wanderung durchs Bansiner Forstrevier mit Kaffee und Kuchen in freier Natur
 Nutzung von Indoor-Pool und Saunen

Preise p. P. / Woche im DZ Economy
 23.09.-30.09.2023 ab 799 €, 30.09.-07.10.2023 ab 779 €,
 07.10.-14.10.2023 ab 759 €, 14.10.-21.10.2023 ab 699 €,
 21.10.-28.10.2023 ab 649 €

Buchung: TEL 038378 66266 oder
 online www.admiral-usedom.de

Promenadenhotel Admiral, GbR Dr. Stähler/Naumann,
 Strandpromenade 36/37, 17429 Seebad Bansin

VERMISCHTES

Königsutter



Der Tennisclub Gold/Weiß Königsutter spielte auf seiner Anlage an der Braunschweiger Straße zum 22. Mal den Debeka-Wanderpokal unter den Mitglieder aus. Veranstalter war der ehemalige Debeka-Regionalleiter Fred Brandt, unterstützt vom jetzigen Organisationsleiter im Bereich Helmstedt Stephan Walter. Bei herrlichem Sonnenschein wurden die Spiele im Doppel auf allen vier Plätzen ausgetragen. Aus der Damenabteilung nahmen fünf, aus der Herrenabteilung fünf Spieler teil. Sieger wurde Andreas Czapiewski. Auf den Plätzen folgten Bernd Neumann und Jürgen Zielinski. Beste Damenspielerin war an diesem Tag Heike Anders. Nach der Preisverleihung wurde bei einem Abendessen am Vereinsheim gefeiert. *wg*

Roklum



Zum kürzlich durchgeführten DRK-Blutspendetermin des Ortsvereins Roklum/Hedeper kamen 38 Blutspender. Die Vorsitzende Ulrike Ebe-Fricke (r.) und die stellvertretende Vorsitzende Marion Ebe (l.) ehrten Udo Gottschling (M.) aus Semmenstedt mit einem Präsent, weil er zum 25. Mal sein Blut gespendet hatte. Bereits 75 Eintragungen im Blutspenderpass hat der Roklumer Wolfgang Flemming jun., der ebenfalls ein Präsent bekam. *bm/Foto: Bernd-Uwe Meyer*

FFW Heeseberg Süd: Imagekampagne und Feuerwehrtage

Ohne das ehrenamtliche Engagement von über 1,7 Millionen Menschen im Zivil- und Katastrophenschutz ist der Bevölkerungsschutz in Deutschland nicht mehr denkbar. Dessen ist sich auch die Freiwilligen Feuerwehr Heeseberg Süd sicher und deshalb eine Kampagne gestartet. Zudem finden am 6. und 7. Oktober die Feuerwehrtage statt.

Samtgemeinde Heeseberg

In Deutschland werden 96 Prozent des Brandschutzes durch ehrenamtliche Helfer sichergestellt. 1,1 Millionen Menschen sind 24 Stunden am Tag, 365 Tage im Jahr bereit zu helfen.

Um die Zukunft weiter sicher zu gestalten, wurden zu Beginn einer Feuerlösch- und Imagekampagne an den Standorten Watenstedt und Gevensleben

Banner aufgestellt. Die Freiwillige Feuerwehr Heeseberg Süd will damit das Interesse am Ehrenamt wecken, informieren und die Bedeutsamkeit der Organisation aufzeigen.

Es werden bis Oktober noch viele weitere Aktionen erfolgen, die sämtliche Bürger ansprechen sollen. Feuerwehr ist für jedermann – ob als Helfer und Befürworter oder aktiv in der Mannschaft.



Am 6. und 7. Oktober finden die Feuerwehrtage der Freiwilligen Feuerwehr Heeseberg Süd statt, die mit der offiziellen Übergabe der Fahrzeuge der Samtgemeinde Heeseberg ihren gebührenden Abschluss finden. Es gibt ein buntes Rahmenprogramm mit spannenden Vorführungen, einer Fahrzeugausstellung und vieler Wissenswerte sowie zahlreichen weiteren Höhepunkte. Als vorbeugende Maßnahme lädt die Feuerwehr, unterstützt durch das Bezirksschornsteinfeger-Team Joachim Bode, an bei-

den Tagen zur Feuerlöcherüberprüfung ein. Diese sollen alle zwei Jahre durch einen Sachkundigen geprüft werden, um die brandschutz- und sicherheitstechnische Funktionsfähigkeit sicherzustellen.

Die Freiwillige Feuerwehr Heeseberg Süd freut sich auf spannende Aktionen, zwei abwechslungsreiche Tage und darauf, vielen Engagierten sowie Interessierten einen Einblick in ihre Wehr und die außergewöhnliche Gemeinschaft im Feuerwehrwesen zu geben.



Riss der distalen Bizepssehne: Rückkehr zur vollen Stärke

25 Jahre Erfahrung in der minimal-invasiven
Technik im Helios Klinikum Salzgitter

Das Helios Klinikum Salzgitter hat eine führende Rolle bei der Behandlung von distalen Bizepssehnenabrissen, einer typischen Verletzung bei Leistungssportlern, in der Region inne und blickt auf über 25 Jahre Erfahrung in der minimal-invasiven Versorgung dieser Verletzung zurück. Unter der Leitung von Chefarzt Dr. med. Dietmar Loitz legt das Team der Klinik für Unfallchirurgie und Orthopädische Chirurgie großen Wert auf präzise Diagnostik, optimale Operationsergebnisse und kompetente Schmerztherapie, um den Patienten eine schnelle Wiederherstellung ihrer vollen Leistungsfähigkeit zu ermöglichen.

Der Bizeps ist nicht nur ein prominenter Muskel, sondern auch funktionell sehr wichtig. Deswegen ist eine exakte Rekonstruktion für die in der Regel muskelkräftigen und leistungsorientierten Männer entscheidend. Dass eine abgerissene Bizepssehne am Ellenbogen oft nicht nur schmerzhaft ist, sondern auch die gesamte Lebensqualität beeinträchtigen kann, musste Dieter Wick erfahren. Als begeisterter Sportler war die Diagnose für ihn besonders schockierend. „Nachdem ich mich in vielen Kliniken informiert habe, bin ich durch Recherchen im Internet auf Berichte über Dr. Loitz aus Salzgitter und Dr. Klonz aus Heidelberg gestoßen“, erinnert sich der 70-Jährige.



Nur 20 Wochen nach der Operation kann Dieter Wick seinem Hobby problemlos und schmerzfrei nachgehen.



Die Operationsnarbe ist kaum noch sichtbar.

Bildquelle: Helios Klinikum Salzgitter

Die von beiden Experten entwickelte innovative und schonende Operationstechnik überzeugte den Berliner sofort. Die freundliche Kontaktaufnahme im Sekretariat und die zügige Terminvergabe bestärkten ihn in seiner Entscheidung, sich im Helios Klinikum Salzgitter behandeln zu lassen.

Dr. Loitz, Chefarzt und Ärztlicher Direktor, erklärt: „Gemeinsam mit Dr. Andreas Klonz haben wir bereits vor vielen Jahren im Klinikum Braunschweig die Methode zur Versorgung von distalen Bizepssehnenabrissen entwickelt und in Fachpublikationen dokumentiert. Wir halten weiterhin den Austausch aufrecht, um die Kriterien für eine Therapie zu präzisieren.“ Durch umfangreiche Nachuntersuchungen und Doktorarbeiten wurde die hohe Effektivität dieser Vorgehensweise bestätigt, was zu einer raschen Verbreitung dieser innovativen Behandlungsmethode führte.

Die minimal-invasive Technik mit wenigen Zentimeter langem Schnitt wird ambulant oder während eines kurzen stationären Aufenthaltes durchgeführt. Unter



Sven, Sebastian und Tobias erfreuen sich bester Gesundheit und trainieren fleißig.

Röntgenkontrolle werden Fadenanker am Ansatzpunkt der Sehne an der Speiche platziert, um die Sehne am Ellenbogengelenk zu befestigen. Nach der OP wird für drei Wochen eine Schiene getragen, gefolgt von weiteren drei Wochen zur Nacht. Der Hautfaden löst sich von selbst auf. Die Belastungssteigerung erfolgt nach acht Wochen, maximale Belastungen sind nach drei bis vier Monaten möglich. Erneute Sehnenrisse sind äußerst selten.

Dr. Loitz betont: „Die operativen Ergebnisse sind in der Regel sehr gut. Aufgrund der komplikationsarmen Technik und der guten funktionellen Resultate sind wir von unserem Verfahren überzeugt, das sich mittlerweile weit verbreitet hat. Die kaum sichtbare Narbe von Dieter Wick und seine problemlosen Klimmzüge – nur vier Monate nach der Operation – sind ein weiterer Beweis dafür.“

Auch Sven, Sebastian und Tobias trainieren seit Jahren gemeinsam im Fitnessstudio von Tobias in Thale. Sebastian erlitt als erster vor rund zehn Jahren einen Riss der distalen Bizepssehne, durchquerte auf Empfehlung den Ost- und Westthar und ließ sich bei Dr. Dietmar Loitz am Helios Klinikum Salzgitter operieren. Die Freunde Sven und Tobias folgten. „Auch nach vielen Jahren sind die Drei fit, voll im Training und können sicherlich mit Stolz auch ihre operierten Bizepsmuskeln präsentieren“, freut sich der Chefarzt über seine zufriedenen Patienten.

Das Risiko eines Bizepssehnenrisses kann nicht vollständig vermieden werden. In den meisten Fällen ist eine OP (nahezu ausschließlich Männer) erforderlich. Bei Teilrissen, wenn eine ausreichende Stabilität und eine akzeptable Muskelbauchposition vorhanden sind, ist diese allerdings nicht immer notwendig. Die meisten Patienten, insbesondere muskulöse und körperlich aktive Personen, möchten jedoch nicht auf ihre sportlichen Aktivitäten verzichten. Krafttraining, Rauchen und eine Kortisontherapie können das Risiko erhöhen. Glücklicherweise können die Patienten nach der Operation ihre Leistungsfähigkeit vollständig wiederherstellen.



Dr. med. Dietmar Loitz
Ärztlicher Direktor und Chefarzt
der Klinik für Unfallchirurgie und
Orthopädische Chirurgie

Telefon: (05341) 835-1211
Dietmar.Loitz@helios-gesundheit.de



Die Feuerwehr kann auf ein ereignisreiches Wochenende zurückblicken

Kürzlich fand die Halbjahresversammlung der aktiven Kameraden in der Freiwilligen Feuerwehr Schöppenstedt im Gerätehaus statt. Am Tag darauf ging es um Vegetationsbrandbekämpfung und die Drehleitermaschinen-Ausbildung.

Schöppenstedt

Nach einem Grußwort von Gemeindebrandmeister Jan Fischer führte Ortsbrandmeister Hilmar Umbach durch die Tagesordnung der Halbjahresversammlung. Nach den Berichten der einzelnen Gruppen erfolgte die Beförderung der Kameraden Ole Behrens, Christopher Pantke und Dennis Tielemann zu Feuerwehrmännern. Für 40 Jahre aktiven Dienst wurde Marco Piechatzek durch Gemeindebrandmeister Jan Fi-

scher und Ortsbrandmeister Hilmar Umbach geehrt.

Am darauffolgenden Tag nahmen Kameraden der Feuerwehren Schöppenstedt, Groß Dahlum und Remlingen an einer theoretischen und praktischen Schulung zum Thema Vegetationsbrandbekämpfung teil. Die in den vergangenen Jahren steigende Zahl von Wald- und Flächenbränden stellt die Feuerwehren vor enorme Herausforderungen. Die Technik und vor allem die Taktik bei Wald- und Flächenbränden unterschei-



Die Feuerwehrleute bei der Vegetationsbrandbekämpfung

den sich grundlegend vom »Standardbrand« in fester Bebauung.

Die ausführliche Schulung wurde von Volker Umbach organisiert und von Christian Dejl vom Waldbrandteam – Verein für Wald- und Flächenbrandbekämpfung durchgeführt. Der Ausbilder vermittelte die Sicherheitsregeln sowie die Einsatztaktiken bei Vegetationsbränden und erläuterte verschiedene Gerätschaften, die für die Waldbrandbekämpfung entwickelt wurden.

Ein ganz besonderer Dank der Feuerwehr geht dabei an Familie Behrens, die einen Stoppelacker

für die Durchführung des praktischen Teils zur Verfügung gestellt hatte.

Parallel nahmen zwei Kameraden der Schöppenstedter Feuerwehr an einer insgesamt 35 Stunden umfassenden Drehleitermaschinen-Ausbildung teil. In einer Mischung aus Theorie und Praxis wurden die Feuerwehrleute geschult, um in Zukunft der Gruppe der Drehleitermaschinen anzu gehören. Es wurden sowohl Übungen im Bereich der Brandbekämpfung als auch die Rettung von Menschen mit der Schleifkorbtrage geübt.

Roklum



Im Frühjahr 2023 wählte der DRK-Ortsverein Roklum/Hedep einen neuen Vorstand: Vorsitzende wurde Ulrike Ebe-Fricke, Stellvertreterin Marion Ebe und Kassenwartin Donja Grund. Die Beisitzer heißen Gudrun Fandre, Petra Krebs und Heiner Mühlenkamp. Nach einer mehrjährigen Tätigkeit als Vorsitzende hatte Rosemarie Schneider für dieses Amt nicht mehr zur Verfügung gestanden. Während des kürzlich durchgeführten DRK-Blutspendetermins würdigte Ulrike Ebe-Fricke die Arbeit ihrer Vorgängerin und überreichte einen Gutschein für ein gemeinsames Frühstück mit ihrer Familie, das alle im »Café Zuckerblume« in Hornburg einnehmen wollen. Rosemarie Schneider gehört dem DRK seit 1983 an, amtierte seit 2007 als Vorsitzende, übte davor für einige Jahre das Amt der stellvertretenden Vorsitzenden aus und ist über 30 Jahre lang an der Blutspendemeldestelle im Einsatz gewesen. Das Bild zeigt Marion Ebe, Rosemarie Schneider und Ulrike Ebe-Fricke bei der Ehrung (v. l.).

bm/Foto: Bernd-Uwe Meyer

Veltheim (Ohe)

Feierabendspaziergang

Der Pilgerverein Veltheim lädt ein zu einem Feierabendspaziergang am Freitag, dem 15. September, um 18 Uhr. Treffpunkt ist die Pilgerherberge Veltheim, Wasserweg 2b. Das Motto lautet: »Wenn dir danach ist, das Weite zu suchen, komm mit uns auf den Berg zum Lug ins Land«. Bei Wein, Baguette und Käse klingt dann der Abend in der Pilgerherberge Veltheim aus. Die Tourlänge beträgt ca. 6,5 Kilometer, für die Steigung ist ein Pilgerstab/-stock hilfreich. Weitere Infos und Anmeldung auf www.braunschweiger-jakobsweg.de sowie unter 0531/120 5417 oder bibliothek.thz@lk-bs.de.

Schatzmeister
An- und Verkauf

Inh. Ingmar Briesemeister
Gördelingerstraße 4
38100 Braunschweig
Tel. 0531 - 379 57 383

Öffnungszeiten
Mo.-Fr. 10.00 - 17.00 Uhr · Mi. 9.00 - 13.00 Uhr
info@schatzmeister-braunschweig.de · www.schatzmeister-braunschweig.de

VERGLEICHEN LOHNT SICH.
PROFITIEREN AUCH SIE VON HOHEN
EDELMETALLPREISEN.
GERNE MACHEN WIR IHNEN EIN ANGEBOT.

An- u. Verkauf von Münzen · Barren
Schmuck · Uhren · Besteck
Antiquitäten · Zahngold

3,5% Rendite

Legen Sie Ihr Geld krisensicher an Inflationsschutz und renditestark

Seniorenresidenz Aueblick in Wendeburg – Pflegeappartements als Kapitalanlage:

- › Mit eigenem Grundbuch nach WEG
- › 3,5 % Rendite durch Direkterwerb
- › 20 Jahre Mietgarantie (auch bei Leerstand)
- › Bevorzugtes Belegungsrecht
- › Ab 194.794,29 Euro
- › Eröffnung der Residenz im November 2023

Wir beraten Sie: Julia Schmidt,
j.schmidt@spechtgruppe.de

Telefon (0421) 84 001-172

spechtgruppe.de

SPECHT GRUPPE
Seit 1988

BEI UNS HABEN SIE IMMER GUTE KARTEN!

Panagiota Petridou
16.03.24 – Brunsviga Braunschweig

PUR – Open Air
18.08.24 – Volksbank BraWo Bühne Braunschweig

LINDENHOF
Lindenhof-Theater Braunschweig – mit neuem Programm 2023

Alle Termine unter:
www.konzertkasse.de/lindenhof

BOSSE – Übers Träumen
17.08.24 – Volksbank BraWo Bühne Braunschweig

Das Phantom der Oper
27.01.24 – Theater am Aegi Hannover

SANTIANO – Die neue Tour
17.10.24 – VW Halle Braunschweig

GTD COMEDY SLAM
09.09.23 – Brunsviga Braunschweig

Night of the Proms – Klassik trifft Pop
06.12.23 – ZAG Arena Hannover

Bitte beachten Sie die aktuellen Öffnungszeiten unseres Ticketshops im ECE auf unserer Homepage!

WINTERTHEATER
10.11. – 23.12.2023

STILLE NACHT IN GLJESMARODE · WINTERKLATER 2.0
OLPER ZWOLF POINTS · DIE BRAUNSCHWEIGER WEIHNACHTSGESCHICHTE
CHRISTMAS SOUL mit ALBERT N SANDA

VVK startet am 31.8.!!!

Wintertheater
10.11. – 23.12.23 – Spiegelzelt an der Martinikirche BS

Tim Bendzko
16.10.23 – Capitol Hannover

Landesgartenschau BAD GÄNDERSHEIM 2023
Bis zum 15. Oktober 2023!
Tageskarte: 19,00 € | Erm. Schüler, Stud.,

Literatur Royale präsentiert von Danny Morgenstern
30.09.23 – Roter Saal Braunschweig

die feisten: Familienfest
05.12.24 – CongressPark Wolfsburg

Matthias Reim
29.12.23 – Barclays Arena Hamburg

Feuerwerk der Turnkunst: HEARTBEAT
12.-13.01.24 – Volkswagen Halle Braunschweig

Ü30 Party + 90er Special
23.09.23 – KufA Haus Braunschweig

Dirty Dancing in Concert
19.04.24 – Swiss Life Hall Hannover

Exklusive Tickets in der besten Preiskategorie bei uns zum Vorteilspreis von 148,00 € statt 199,90 € zzgl. Versandkosten und Gebühren

Andrea Bocelli
19.10.23 – Mercedes-Benz Arena Berlin

Tickets im bundesweiten Vorverkauf! www.konzertkasse.de und in unseren Konzertkassen vor Ort

Tel. 0531-16606 | BS, Medienhaus, Hintern Brüdern 23 und Schloss-Arkaden | WOB, Porschestr. 22 | WF, Krumbuden 9



Ihre **DRUCKEREI** und **WERBETECHNIK** in Schöppenstedt!

Unser Service:

- Unverbindliches Gespräch bei Ihnen von Ort
- Kostenloser Lieferservice
(im Umkreis von 30 km)
- Kostenloser Datencheck
- Marktübliche Preise
- 15 In-House-Abteilungen, die Ihnen mit Rat
und Tat zur Seite stehen



HOTLINE:
053 32-96 86 483
sales@proexakt.de

Wir freuen uns auf Ihre
unverbindliche Anfrage!

Werbeagentur seit 1992

Handelswerbung, klassische Gestaltungsarbeiten, Konzept- und Logoerstellung bis hin zur kompletten Geschäftsausstattung für mittelständische und Großkunden.

Verlag seit 1995

Eigenes Anzeigenblatt. Erscheinung im Raum Helmstedt, Schöningen, Königslutter, Schöppenstedt.

Werbetechnik seit 1997

Produktionsarbeiten (Schilder, Leuchtreklame, Fahrzeugbeschriftungen usw.) für regionale und überregionale Kunden.

Druckerei seit 1998

Klassische Printproduktionen für mittelständische und Großkunden.

Logistik seit 2002

Eigene Auslieferung deutschlandweit, vor allem in den Städten Braunschweig, Hamburg, Berlin, Leipzig, Frankfurt, Köln und Hannover.

Technik seit 2003

Eigenes Montageteam für die Werbetechnik. Großprojekte wie Stadionwerbung, Gebäudebeschriftungen und Umflaggen und Beschriftungen von Einkaufsmärkten (deutschlandweit) werden durch unser eigenes Montageteam durchgeführt.

Webdesign seit 2012

Produktion von Webseiten und Shops inkl. Pflege und Verwaltung.

Soziale Medien seit 2012

Erstellung und Pflege von Facebook-, Instagram-, Xing- und WhatsApp-Accounts.

Kreativagentur seit 2014

Konzeptplanung Corporate Design von der Idee, dem Claim, dem Logo über Schriften bis zum Design und zur Produktion.

Textagentur seit 2014

Überzeugende Texte von erfahrenen Redakteuren gestalten lassen – egal für welchen Anlass oder in welchem Format: Unsere Texter finden seit mehr als 25 Jahren immer die inspirierenden Worte, nach denen unsere Kunden suchen.

Presseagentur seit 2015

Produktion von Presstexten inkl. Fotos usw. für mittelständische Unternehmen und Großkunden. Die Presseagentur ist unter anderem für die Erstellung von Hauszeitingen und Außenkommunikationen für zahlreiche mittelständische und Großbetriebe verantwortlich.

E-Commerce seit 2017

Verkauf von Printmedien (Erstellung von eigenen individuellen Handzetteln und Plakaten) über eine eigens dafür programmierte Plattform speziell für Kunden aus dem Lebensmittelbereich.

Digitale Medien seit 2018

Neue Wege, neue Ideen, z. B. Messenger Newsletter: Senden von Text- oder Media-Dateien direkt über WhatsApp und Co. an Abonnenten.

Fotografie, Studiofotografie und Außenaufnahmen seit 2019

Im hauseigenen Studio lichten wir Ihre Produkte ab. Wir sind auch „On Location“ bei Ihnen vor Ort. Wir begleiten Sie auch und fangen alle großen und kleinen Momente für Sie ein. Die Erstellung von virtuellen Rundgängen gehört ebenfalls zu unseren Stärken.

Direktvertriebsservice seit 2020

Zuverlässig, kostengünstig und pünktlich. ProExakt bietet die kostengünstige Direktverteilung von Beilagen, Flyern und Broschüren an.

ProExakt
Digital- & Printmedien

Bahnhofstraße 17 | 38170 Schöppenstedt | info@proexakt.de | www.proexakt.de | Tel. 053 32/96 86-54



Die Harzer Wandernadel: mit dem Wanderpass 222 abwechslungsreiche Ziele entdecken

– Anzeige –

Wanderer kommen im Harz voll auf ihre Kosten. In Deutschlands nördlichem Mittelgebirge, das sich über die drei Länder Niedersachsen, Sachsen-Anhalt und Thüringen zieht, ist die Vielfalt an natürlichem Schauspiel und historischen Sehenswürdigkeiten außergewöhnlich. Und um all diese Besonderheiten des Harzes so richtig auskosten zu können, bietet sich die Harzer Wandernadel an.

Harz

Mit 222 Stempelstellen im gesamten Naturraum Harz bleiben Ihnen die zahlreichen Landschafts- und Kulturformen nicht verborgen, sondern motivieren dazu, sie zu erwandern – und zum Wanderkaiser geschlagen zu werden.

Auf unterschiedlichen Wanderstrecken und Routen kann sich der Wanderer die Belohnung für den sportlichen wie natürlichen Ehrgeiz erlaufen. Auf familiengeeigneten oder auf sportlich ambitionierten Strecken lassen sich mittels der Wanderkarten in Schutzhütten, an Aussichtspunkten und Waldgaststätten verschiedene Wandernadeln von Bronze über Silber und Gold bis hin zu den aus speziellen Steinen der Region hergestellten Unikaten verdienen. Große und kleine Kinder werden animiert, mit gefüllten Wanderpässen zu Wanderprinzessinnen und Wanderprinzen erhoben zu werden.

Die Internetseite www.harzer-wandernadel.de bietet Wanderfreunden alles, was es

für die Erkundung dieser unvergleichlichen Region Harz benötigt. Karten, Standorte, tiefergehende Informationen zu

Sehenswürdigkeiten und vieles mehr. Stöbern Sie durch die Seite, schnüren Sie Ihre Schuhe und machen Sie sich auf Ihren

Weg, in den Adel der Wanderer des Harzes aufgenommen zu werden.



Bad Lauterberg

– Anzeige –



Das in dritter Generation geführte Hotel »Mühl Vital-Resort« präsentiert sich mit Stil und Wohlfühlfaktor in Toplage mitten in Bad Lauterberg – der ideale Ausgangspunkt für einen erlebnisreichen und naturnahen Aktivurlaub. Geist und Körper kommen in der 1800 Quadratmeter großen Wellnessoase zur Ruhe und finden ihre natürliche Balance. Egal ob beim Wasserspaß im Erlebnisbecken oder bei einem gepflegten Saunagang: Hier rückt der Alltagsstress in den Hintergrund und macht einem Rundum-Wohlgefühl Platz, das die Seele zurück in ein harmonisches Gleichgewicht bringt. Die gehobene Küche mit regional neu interpretierten oder international inspirierten Gerichten sowie ausgesuchte Weine wecken die Sinne und machen Lust auf Genuss. Das ist die Genussschmiede und Wirkungsstätte von Küchenchef Marco Engel sowie Restaurantleiter und Sommelier Gregor Schröder, die im stimmungsvollen Restaurant den Gaumen kitzeln und immer wieder aufs Neue überraschen. Abschalten, Seele baumeln lassen und genießen – das »Mühl Vital-Resort« bietet das perfekte Ambiente für die kleine Auszeit vom Alltag. Mehr Informationen gibt es auf www.muehlvitalresort.de.

Altstadtfest in Goslar vom 8. bis 10. September mit verkaufsoffenem Sonntag

– Anzeige –

Vom 8. bis 10. September findet das traditionelle Altstadtfest in Goslar statt. Auf die Besucher warten drei Tage ausgelassene Stimmung inmitten der historischen Altstadt mit einem abwechslungsreichen Musikprogramm mit acht Flächen, sechs Bühnen und zahlreichen Liveacts.

Goslar

Abgerundet wird das Fest durch ein vielfältiges gastronomisches Angebot in der ganzen Innenstadt.

Auf dem Marktplatz wird eine der beiden großen Hauptbühnen stehen, wo sich Besucher am Frei-

tag auf eine Coldplay-Coverband freuen können. Die zweite große Hauptbühne befindet sich auf dem Jakobikirchhof. Die Junge Bühne präsentiert sich mit ihrem rockigen Programm in alter Tradition im Innenhof des Kulturmarktplatzes (KUMA), und die Gosebühne am Museumsufer

bietet Platz für regionale Bands und Künstler. Feierfreudige können sich zudem freuen, denn die Tiefgaragenparty der Nachtschicht feiert ihr Comeback und lädt zu durchtanzten Abenden ein. Der Schuhhof präsentiert sich dank der Serviceklubs als gemütliches Weindorf zum Altstadtfest

und lädt zu einem kühlen Getränk ein. Der Münzgarten lädt zu Livemusik in stimmungsvoller Atmosphäre ein.

Auch für Familien und Kinder wird ein buntes Programm geboten, so kehrt der beliebte Familienflohmarkt am Sonnabend und Sonntag, jeweils von 10 bis 18 Uhr, auf die Kaiserpfalz zurück. Darüber hinaus öffnet der Handel am Sonntag von 13 bis 18 Uhr seine Türen beim verkaufsoffenen Sonntag und lädt zum gemütlichen Einkaufen in die Innenstadt ein. Flanieren Sie mit Freunden oder der Familie entlang historischer Gassen und erleben den Service von inhabergeführten Geschäften, regionale Produkte und beliebte Marken von bekannten Ketten in gemütlicher Atmosphäre inmitten der Altstadt. Zur Entspannung laden zudem zahlreiche Cafés und Restaurants zum Verweilen und Genießen ein. Die Mischung aus Bühnenprogramm, Einkaufsfreude und entspannter Sonntagstimmung rundet das Wochenende perfekt ab.

Weitere Informationen zum Programm gibt es auf www.goslar.de.



HARZER WANDERNADEL

Lassen Sie sich mit dem Harzer Wanderpass sanft durch die Region an 222 Wander-Ziele führen.

Sammeln Sie auf Ihren Wanderungen die Stempel der Harzer Wandernadel und erreichen Sie alle Abzeichen, bis Sie sich zum Kaiser krönen lassen können.

Das Wanderstempeln im Harz

Vielleicht entdecken Sie unter den 222 Stempelstellen auch Ihren neuen Lieblingsort im Harz?

Beginnen Sie Ihr Abenteuer noch heute!

www.harzer-wandernadel.de

@harzerwandernadel_official
 Harzer Wandernadel

Schreiben Sie uns: info@stadtspiegel24.de

Wohlfühlfaktor in Top Lage

Das in dritter Generation geführte Hotel präsentiert sich mit Stil und Wohlfühlfaktor in Toplage mitten in Bad Lauterberg – der ideale Ausgangspunkt für einen erlebnisreichen und naturnahen Aktivurlaub. Geist und Körper kommen in unserer 1.800 qm großen Wellnessoase zur Ruhe und finden ihre natürliche Balance. Die gehobene Küche mit regional neu interpretierten oder international inspirierten Gerichten sowie ausgesuchte Weine wecken die Sinne.

SCAN ME

mühl vital resort
 Ritscherstrasse 1-3
 37431 Bad Lauterberg
 Telefon: 05524-85080
 Mail: info@vitalresortmuehl.de
 Homepage: www.muehlvitalresort.de

STADTSPIEGEL

BESSER INFORMIERT

Goslar | Live

ALTSTADTFEST

8 EVENTFLÄCHEN - 6 BÜHNEN
mit verkaufsoffenem Sonntag

8. - 10. SEPTEMBER 2023

Veranstalter: GOSLAR marketing gmbh | Tel. 05321-78060 | veranstaltungen@goslar.de | www.goslar.de

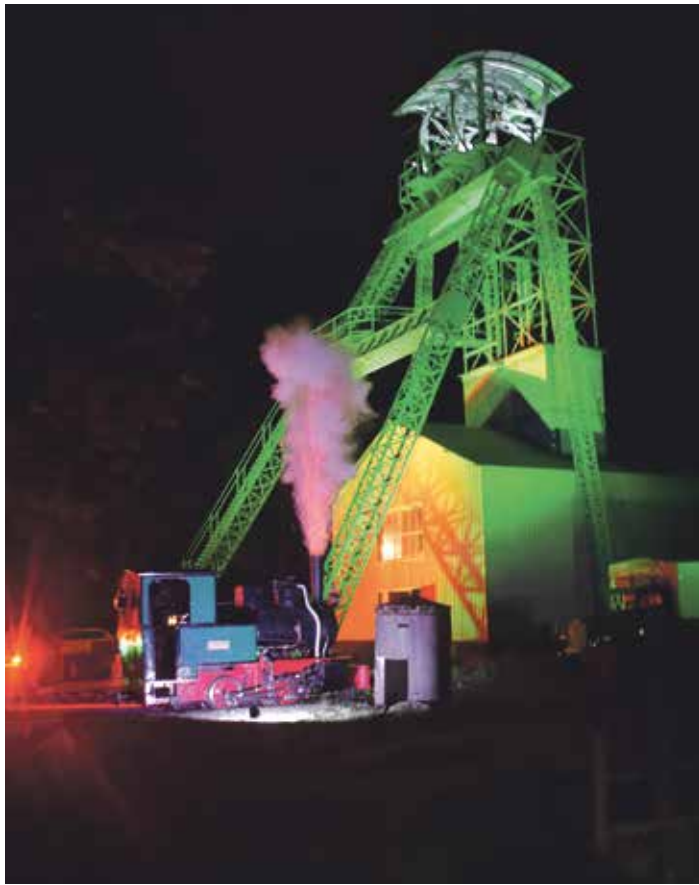
Die Tagesförderbahn feiert ihr 30. Jubiläum: Das Oberharzer Bergwerksmuseum und der 19-Lachter-Stollen begrüßen Gäste

– Anzeige –

Seilbahnen-Thale-Erlebniswelt: wo im Harz der Teufel los ist

Bei einem Ausflug zur Seilbahnen-Thale-Erlebniswelt erleben Sie einen richtig tollen Tag.

– Anzeige –



Die Dampflok »Fabian« vor dem illuminiertem Fördergerüst vom Ottiliae-Schacht
Foto: Welterbe im Harz, U. Reiff

Das Oberharzer Bergwerksmuseum ist das älteste Technik- und Freilichtmuseum Deutschlands. Hier wird die historische Entwicklung des Erzbergbaus vom Mittelalter bis zur Stilllegung der Oberharzer Gruben im Jahr 1930 anschaulich nähergebracht.

Clausthal-Zellerfeld

Ebenfalls angeboten werden fachkundige Führungen durch die Oberharzer Wasserwirtschaft und die Welterbe-Höhepunkte Ottiliae-Schacht mit Tagesförderbahnfahrt, Dorotheer Rösche oder die Rosenhöfer Radstuben.

Das Museum ist täglich von 10 bis 17 Uhr geöffnet. Museumsführungen finden täglich um 11 und 14 Uhr statt. Einen Überblick über die öffentlichen Wanderungen in der Oberharzer Wasserwirtschaft sowohl über Tage als auch unter Tage ist auf www.bergwerksmuseum.de oder im Tourenfaltblatt einsehbar.

Zweifelsohne der Höhepunkt im Spätsommer stellt das Wochenende vom 22. bis 24. September dar, wenn die Tagesförderbahn ihr 30-jähriges Bestehen feiert. An diesem Wochenende bietet der Ottiliae-Schacht mit

Dampflok-Sonderfahrten, Nachtfahrten, Maschinenvorfürungen, Speis, Trank, Musik u.v.m. ein abwechslungsreiches Programm.

Der 19-Lachter-Stollen hingegen war eine der wichtigsten Anlagen des alten Oberharzer Silberbergbaus. Er war ein Wasserlösungsstollen, der dazu diente, aus höher gelegenen Gruben das Wasser abzuleiten. Höhepunkte der Führung sind der Blick in den ca. 261 Meter tiefen Ernst-August-Schacht mit ansprechender Beleuchtung und die Vorführung des Kehrrades in der Tiefe des Berges.

Führungen finden täglich um 11, 14 und 15.30 Uhr statt. Eine Anmeldung ist empfehlenswert, aber nicht verpflichtend. Montags, außer in den niedersächsischen Ferien und an Feiertagen, ist Schließtag. Individuelle Buchungen von Führungen sind in beiden Häusern jederzeit möglich.

Für nähere Auskünfte und Buchungen steht der Besucherservice des Bergwerksmuseums direkt im Museum sowie unter 05323/98950 oder info@bergwerksmuseum.de zur Verfügung. Der Besucherservice im 19-Lachter-Stollen im Besucherbergwerk ist unter 05323/6628 oder 19-lachter-stollen@welterbeimharz.de erreichbar.

Weitere Informationen zum Oberharzer Bergwerksmuseum und zum 19-Lachter-Stollen finden Sie außerdem auf www.bergwerksmuseum.de bzw. www.19-lachter-stollen.de.



Thale

Schweben Sie zuerst mit dem Sessellift zur Rosstrappe. Von dort bieten sich spektakuläre Blicke auf die tiefe und zerklüftete Schlucht der Bode. Um wieder ins Bodetal zu gelangen, nehmen Sie den Sessellift hinab. Nach der Talfahrt startet gleich nebenan die Kabinenbahn zum Hexentanzplatz. Wer bei der Fahrt nicht nur Rundblick, sondern Durchblick haben möchte, steigt in eine grüne Gondel mit Glasfußboden.

Auf dem Hexentanzplatz finden derzeit Bauarbeiten statt, aber der kurze Weg zur Sommerrodelbahn Harzbob ist gut ausgeschildert. In den schnittigen Bobs geht es auf flotter Fahrt mitten durch den Wald und wieder hin- und wieder zurück zum Start.

Wenn Sie mit der Kabinenbahn wieder nach unten schweben, stellt sich bestimmt der Hunger

ein. Für den großen oder kleinen Appetit bietet die Imbiss-Gaststätte »Hexenkessel« eine schöne Auswahl, und das großzügige Platzangebot auf der großen Sonnenterrasse lädt zum Verweilen ein. Von dort blicken Sie auf die Spaßinsel – den Vergnügungspark im Bodetal – gleich gegenüber. Mit den Karussells und Loops, Schaukeln, dem »Nautic Jet« und vielem mehr haben alle richtig viel Spaß. Speziell für die Kleinen gibt es ein Kletterlabyrinth, eine Spielbaustelle, ein Trampolin und die neuen »Mini Cars«. Mit 17 tollen Attraktionen ist die Spaßinsel Bodetal ein Erlebnis für Familien mit Kindern jeden Alters.

Informationen zu den Öffnungszeiten und Preisen erhalten Sie auf www.seilbahnen-thale.de. Vom Besucherparkplatz in der Parkstraße 1a in Thale ist es nur ein kurzer Spaziergang von 500 Metern bis zu den Seilbahnen.

UNESCO im WELTERBE HARZ

OBERHARZER BERGWERKSMUSEUM
in Clausthal-Zellerfeld

KULTURGESCHICHTE UND TECHNIK ERLEBEN UND VERSTEHEN

- Einmaliges Technikmuseum und Schaubergwerk in Zellerfeld
- Ottiliaeschacht in Clausthal
- Hautnahes Untertertageerlebnis in Wildemann
- Geführte Touren in der Oberharzer Wasserwirtschaft

19-LACHTER-STOLLEN
Besucherbergwerk Wildemann

Fotos: Stefan Sobotta

Weitere Infos unter Tel. 05323/98950 www.bergwerksmuseum.de und www.19-lachter-stollen.de

Mansfelder Bergwerksbahn e.V. informiert:

EISENBAHNWOCHENENDE MIT OLDTIMERTREFFEN!

30.09./01.10.2023

ALLE FAHRZEUGE DER NACHKRIEGSJAHRE BIS 1990 AUS DDR- ODER OSTBLOCKPRODUKTION SIND AN DER KUPFERKAMMERHÜTTE HETTSTEDT HERZLICH WILLKOMMEN! (ANMELDUNG ERFORDERLICH)

Es besteht an beiden Tagen die Möglichkeit, zwischen Benndorf und Hettstedt Kupferkammerhütte auf der schmalspurigen **MANSFELDER BERGWERKSBAHN** mit der Dampflok 11 (MBB), der Diesellok 33 (MBB) sowie sächsischen Dampflok IV K 99 1608-1 (SDG) das Mansfelder Land zu erfahren.

DIE WIPPERLIESE lädt ebenfalls zu einer Fahrt zwischen Klostermansfeld und Wippra ins wildromantische Wippertal ein. Hier besteht die Möglichkeit die **PARKEISENBAHN VATTERODE** (Hp Vatteröder Teich) zu besuchen.

Für das leibliche Wohl ist in Benndorf, Vatterode und Hettstedt Kupferkammerhütte gesorgt.

Gastlok 99 1608-1 von SDG

Oldtimerfreunde

Wipperliese CLR

Parkeisenbahn Vatterode

- MEHRZUGBETRIEB
- HISTORISCHE FAHRZEUGE
- OLDTIMERTREFFEN
- MODELLBAHNAUSSTELLUNG
- IMBISSVERSORGUNG

ERLEBEN SIE EIN EISENBAHNWOCHENENDE VOLLER NOSTALGIE UND DAMPF!

Anreise erfolgt für Oldtimerliebhaber über Hettstedt Pappelweg. Parkplätze für Fahrgäste in Benndorf, Hettstedt, Wippra und Vatterode sind ausreichend vorhanden.

Weitere Informationen unter:
www.mansfelder-bergwerksbahn.de, Tel.: 034772 27640

Mansfelder Bergwerksbahn e.V.

SEILBAHNEN THALE ERLEBNISWELT

SEILBAHNEN THALE ERLEBNISWELT

Hier verbringt Ihr einen großartigen Tag! Los geht es mit dem Sessellift zur Rosstrappe. Mit der Kabinenbahn gleich nebenan schwebt Ihr zum Hexentanzplatz, dem anderen Felsmassiv. Auf der Sommerrodelbahn saust Ihr in schnittigen Bobs vom Hexentanzplatz aus mitten durch den Wald und wieder hinauf zum Start. Nach dem Rodelspaß habt Ihr viel Spaß im Vergnügungspark bei den Seilbahnen. Mit neuen Attraktionen ist die Spaßinsel ein Highlight für Familien mit Kindern jeden Alters!

Täglich geöffnet von Ostern bis Ende Oktober von 9:30 – 18:00 Uhr.
Die tagesaktuellen Öffnungszeiten finden sie auf www.seilbahnen-thale.de.

P Besucherparkplatz der Seilbahnen Thale, Parkstraße 1, 06502 Thale

www.seilbahnen-thale.de

HarzerWanderWochen in Hahnenklee 08.09. – 17.09.2023

10 Teiche Marathon am 09.09.

Wandermarathon am 16.09.

Mehrtägiger Wanderspaß
mit abwechslungsreichen
Wanderungen



UNESCO im
WELTERBE HARZ

Hahnenklee Tourismus GmbH
info@hahnenklee.de, 05325 5104 0
www.harzer-wanderwochen.de | www.hahnenklee.de
hahnenklee.bocksweise

Die Harzer Wanderwochen in Hahnenklee mit 10-Teiche- Marathon und Wandermarathon



Die Harzer Wanderwochen in Hahnenklee vom 8. bis 17. September – das sind zehn Tage Wanderspaß quer durch den Harz – und das auf vielfältige Touren verteilt.

Hahnenklee

Lernen Sie in den Harzer Wanderwochen die abwechslungsreiche Landschaft des Harzes kennen und genießen Sie das vielfältige Programm! Es erwarten Sie täglich mehrere spannende, in Streckenlänge und Schwierigkeit variierende Touren. Ob durch die einmalige Landschaft, unter Tage oder bei einer Themenwanderung – Sie finden garantiert Ihre Lieblingsroute.

Während der Harzer Wanderwochen findet am Sonnabend, dem 9. September, der 10-Teiche-Marathon und am Sonnabend,

dem 16. September, der Wandermarathon statt. Die Hahnenklee Tourismus GmbH bietet Ihnen bei beiden Veranstaltungen mit vier verschiedenen Kategorien in unterschiedlichen Längen und Schwierigkeitsgraden die richtige Gelegenheit, um Ihre Fitness zu testen und über Sie hinauszuwachsen. Es warten bis zu 1014 Höhenmeter auf Sie! Die Marathonstrecken sind alle landschaftlich einmalig schön. Das bunte Programm am Start- und Zielpunkt rundet die Veranstaltungen ab.

Weitere Informationen und Anmeldung: www.hahnenklee.de.

Bad Grund



Eine faszinierende Unterwelt und ein Höhepunkt der Höhlenarchäologie und DNA-Forschung entdecken Sie im Harz: Im Iberg, einem uralten Korallenriff aus einem warmen Meer südlich des Äquators, liegt die berühmte Iberger Tropfsteinhöhle. Mit ihren Meerestieren, mächtigen Bodentropfsteinen und Wandsintern ist sie spannend für jedes Alter. Im archäologischen Museum treffen Sie auf die bislang älteste belegte Großfamilie der Bronzezeit und auf ihr einstiges Grab, die Lichtensteinhöhle – erlebbar auch per Medienguide und Kinderhörspiel. Mehr Informationen gibt es auf www.hoehlen-erlebnis-zentrum.de.

Foto: Günter Jentsch

»PLAY – CONDUCT«: MDR Klassik ist zu Gast in Wernigerode

Am Sonntag, dem 10. September, sind um 16 Uhr (Einlass ab 15 Uhr) der Flötist und Dirigent Ariel Zuckermann zusammen mit dem MDR-Sinfonieorchester zu Gast im Konzerthaus Liebfrauen, Liebfrauenkirchhof 2 in Wernigerode. Das Konzert bildet den Abschlusskonzert des Wernigeröder Festspielsommers 2023.

Wernigerode

Der in Israel geborene Ariel Zuckermann begann seine Musikerkarriere als Flötist und zählt mittlerweile zu den gefragtesten Dirigenten der jüngeren Generation. Er ist musikalischer Freigeist und Gratwanderer. Seine epochenübergreifenden Repertoirenkenntnisse spiegeln sich in raffinierten und pointierten Programmen wider. Sein technischer und musikalischer Anspruch, gepaart mit unbändiger Kreativität, Energie und Menschlichkeit, ist dabei stets ein Magnet für Orchester, Solisten und Publikum.

»Der israelische Dirigent musiziert so facettenreich mit MDR-Sinfonieorchester und -chor, so zart und farbig«, schrieb die »Leipziger Volkszeitung«.

Ariel Zuckermann wird aber nicht nur als Dirigent, sondern auch als Solist das Programm mitgestalten. Seine Wahl: Das Flötenkonzert in d-Moll, das aus Carl Philipp Emanuel Bachs Berliner Zeit als Kammercembalist Friedrichs des Großen stammt. Es wurde vermutlich nie in Sanssouci aufgeführt, dafür aber umso erfolgreicher in den Berliner Privatsalons gespielt.

Eine Rarität auf dem Programm: Ouvertüre und Entreacte

aus der Bühnenmusik von Anna Amalia von Sachsen-Weimar-Eisenach für das Theaterstück »Erwin und Elmire« des anderen großen Weimarerers – Johann Wolfgang von Goethe. Verblüffend ist ihre dramatische und virtuose Musiksprache, welche die Turbulenzen der Geschichte erahnen lassen.

Dazu gibt es noch zwei Klassiker: Joseph Haydns Sinfonie im G-Dur sowie die Sinfonietta für Orchester von Francis Poulenc, der im Auftrag der BBC dieses leichte und tänzerische Werk komponierte.

Eine Kooperation der Wernigerode Tourismus GmbH mit MDR Klassik, dem renommierten Klassiksender des Mitteldeutschen Rundfunks, ermöglicht in diesem und im nächsten Jahr mehrere Konzerte und Gastveranstaltungen der Klangkörper des Mitteldeutschen Rundfunks im neuen Wernigeröder Konzerthaus Liebfrauen, darunter auch dieses.

Der Eintritt kostet 45 Euro (25 Euro ermäßigt für Kinder und Schüler bis 16 Jahre). Weitere Informationen und Karten gibt es bei der Tourist-Information Wernigerode, Marktplatz 10 sowie unter 03943/55378-35 und auf www.wernigerode-tourismus.de.



Ariel Zuckermann ist am 10. September zu Gast in Wernigerode

Foto: Nikolaj Lund

zu Gast im
**KONZERTHAUS LIEBFRAUEN
WERNIGERODE**
MIT MDR-SINFONIEORCHESTER

10. | SEPTEMBER 2023 | 16:00 Uhr
MDR Sinfonieorchester
Ariel Zuckermann - Flöte/ Dirigent

PLAY-CONDUT

29. | OKTOBER 2023 | 16:00 Uhr
MDR Sinfonieorchester
N.N. Sopran
Jan Willem de Vriend - Dirigent

HOMMAGE AN GOETHE

01. | DEZEMBER 2023 | 19:30 Uhr
MDR Sinfonieorchester
MDR-Rundfunkchor
Gijs Leenaars - Dirigent

FRIEDE AUF ERDEN

KLASSIK

Foto: Nikolaj Lund

WORT

Foto: Marcel van den Broek

ADVERT

Foto: Hans van der Woude

Informationen | Tickets:
www.wernigerode-tourismus.de

**STADT
BAD HARZBURG**

AN DIE GENERATION 55+

Kinder erwachsen? Garten beschwerlich? Haus zu groß? Sie denken über eine Verkleinerung und einen Umzug nach und suchen einen neuen Platz zum Leben?

Dann lernen Sie Bad Harzburg als Ihre neue, naturnahe und sichere Heimat ohne Problemstadtteile kennen und begleiten Sie uns bei einer Informationsfahrt für umzugswillige, zukünftige Neubürgerinnen und Neubürger.

Das erwartet Sie: Zielgerichtete Stadtführung zu Fuß durch das Stadtzentrum und sachkundige Stadtrundfahrt im Bus durch die Außenbezirke unter den beiden Gesichtspunkten Wohnen und Leben.

- Datum: Mittwoch, 13. September 2023
- Abholung: 8:30 Uhr ZOB Braunschweig, Busbuchten, und 8:45 Uhr, Geradestraße 18, vor dem Jugendzentrum
- Bus von „Schmidt Reisen Salzgitter“
- Geführter Spaziergang in Bad Harzburg mit Seilbahnfahrt auf den Burgberg, Mittagsimbiss, Stadtrundfahrt sowie Kaffee und Kuchen
- Rückfahrt gegen 16:30 Uhr

Am Ende des Tages verlosen wir unter allen Teilnehmern einen Wertgutschein im Wert von 100 Euro.

Preis: 0,00 Euro (Das ist kein Druckfehler)

Begrenzte Plätze! **Anmeldung mit Zustiegswunsch am 28. und 29. August 2023**, ab 8 Uhr unter Telefon: 05322/74615.

Stadt Bad Harzburg • Forstwie 5 • 38667 Bad Harzburg

Steinalte Geheimnisse.
Modern inszeniert.

HöhlenErlebnisZentrum

HÖHLE UND MUSEUM
AM IBERG

37539 Bad Grund (Harz)
Tel. 05327-829-391
www.hoehlen-erlebnis-zentrum.de

Hemkenrode



Die Wiese des Freibades hinter dem neuen Feuerwehrgerätehaus in Hemkenrode bietet sich förmlich an, um dort Kino unter freiem Himmel stattfinden zu lassen. Dies dachten sich Anfang des Jahres einige Mitglieder der Feuerwehr Hemkenrode. Mit der Torkler & Pape Filmtheaterbetriebe oHG aus Helmstedt wurde ein passender Partner gefunden. Den Part des leiblichen Wohls mit Getränken, Süßigkeiten und dem obligatorischen Popcorn für das richtige Kinofeeling übernahm die Feuerwehr Hemkenrode. Den Auftakt machte der Film »Minions – auf der Suche nach dem Mini-Boss«. Die DLRG Hemkenrode bot dazu vor dem Filmstart noch eine Bastelstunde für die kleineren Besucher an, in der jede seine eigene Minioskopfbedeckung basteln konnte. Weiter ging es am zweiten Tag mit dem Film »Beckenrand-Sherrif«. »Die rund 100 Besucher an jedem Abend, die trotz den unbeständigem Wetters dabei sein wollten, zeigen, dass ein grundsätzliches Interesse besteht«, so der stellvertretende Ortsbrandmeister Jan Sprenger. »Wir haben Lust, die Kinoabende auch im nächsten Jahr wieder stattfinden zu lassen, vielleicht dann auch bei beständigerem Wetter.«

Papier ist geduldig. Und die Kinder? Auch!

Eine Antwort, die nichts an Deutlichkeit vermissen lässt, wenn man die Macher des Ferienprogramms der Samtgemeinde Nord-Elm in Rábke, nämlich Ursula Rosen, Gabriele Schröder, Ingeborg Rosen und Udo Sindermann, fragt. Nicht das erste Mal vertrat der Rábker Förderverein Mühle Liesebach das Dorf bei Aktivitäten der Samtgemeinde.

Rábke

20 Kinder wurden durch ihre Eltern in der Samtgemeindeverwaltung angemeldet, 14 erschienen im Alter von sechs bis zehn Jahren. Und damit genau die Anzahl, die man laut den Organisatoren mit Lust und Freude »bewältigen« kann.

Die flugs aufgeklebten Namensschilder dienten der inneren Orientierung auf dem Mühlenhof, unter dem aufgebauten Wetterschutz und unter der Papiergalerie. Die Stimmung war während der letzten Ferientage ohnehin bei Kinderschar und Unterrichtenden kaum zu toppen, lief doch die »Stationsausbildung« an vier sehr flexibel gestalteten Orten ab. Den kurzen Regenschauern wurde ohnehin mutig getrotzt.

Udo Sindermann zog mit seiner Gruppe jeweils von Stockwerk zu Stockwerk, erklärte Mechanik, Stofffluss und Getreidearten, ohne das Wasserrad inkl. Mühlengest, der das Mühlrad nicht immer freigibt, zu vergessen. Ein Blick von der neuen Holzbrücke über den Mühlengraben in Rich-

tung Radschuppen und die davor liegende Blumenwiese der AG Blüh gab den Weg zur nächsten Wassermühle flussabwärts, zur Mühle Jensen, frei.

Papier und Basteln hatten schon immer einen besonderen Bezug zueinander, und Kinder

profitieren davon seit Generationen. In diesem Jahr wurden außer dem schon bekannten Kartenmalen und -schreiben Engel mit Heiligenschein und Segelboote produziert: Papier, Holz und allerlei Draht und Stecknadeln standen zur Verfügung. Ursula und Ingeborg Rosen waren als »Standpersonal« gut beschäftigt mit gemeinsamem Bohren, Kleben und Suchen.

Die Büttentrauer war bei der diesjährigen Veranstaltung Gabriele Schröder, die eine eigene Systemkette »Schöpfung« unter der Papiergalerie aufgebaut hatte. Auf das Kommando »Leinen in die Bütt« ging nach dem Start die Papierschöpferei in die Vollen. Einmal rühren oder schütteln reichte nicht. Ein beträchtliches Maß an Energie wurde schon benötigt, um alle Vorgänge beim Papierschöpfen konzentriert an das entstehende weiße oder weißblaue Produkt zu bringen, ehe das fast trockene Material von der Wäscheleine zum Eigenverbrauch



zur Freude der abholenden Eltern den Kindern mitgegeben werden konnte.

Christian Lubkowitz hatte sich auf den Ur-Beruf seines Vaters besonnen und die Dienstaufsicht über die Mahlvorgänge an der Reibschale und am Römer-Mahlstein übernommen. Mit zunehmender Umdrehungszahl und Schlagfrequenz der »Handmaschinen« wurde das Kampfgeschrei der Kinder in der Lautstärke gedämpft, sodass die eigene Ausbildung zum Junior-Müllerei-Technologen mehr Aufmerksamkeit erhielt. Festgehalten werden kann jedenfalls, dass jedes Kind sein eigenes Viertel Brötchen ermahnen hat und Fast-Mehl in Tütchen nach Hause mitnehmen konnte.

Mittags bliesen die Papiermacherinnen zum Abschied, und die ersten Eltern konnten die Kreativität ihrer Sprösslinge in die Hand nehmen und wegtragen. Ein gutes Zeichen: Kein Eigenprodukt wurde vergessen oder stehen gelassen.



avacon

Engagement für die Region

Avacon Netz GmbH
Ohrsleber Weg 5
38364 Schöningen
avacon.de



TRECKERFREUNDE
SEMMENTEDT
Halle 15

KARTOFFEL
FEST

Schaurodung am Acker

Ein Shuttleservice bringt Sie ab 16 Uhr vom Festplatz direkt zum Acker und auch wieder zurück!

Für die kleinen Gäste gibt es zudem auf dem Festplatz eine Hüpfburg zum Austoben!

Speis und Trank

Speisen rund um die Kartoffel erwarten Sie ab 18 Uhr am Festplatz. Genießen Sie die gemütliche Atmosphäre bei Musik und einem kühlen Getränk!

Kartoffeln to go

Unsere Kartoffeln gibt es vor Ort natürlich auch für den Eigenbedarf Zuhause zum mitnehmen!

DETAIL

📍 Sportplatz Semmenstedt

📅 09. September 2023

🌐 <https://treckerfreunde.semmentedt.net>

See
FEST

SAMSTAG | 02. SEPTEMBER

AB 16:30 UHR

Live-Musik & DJ

Höhenfeuerwerk

Lichterregen

NATUR- UND FAMILIENBAD FÜMMELSEE
AM FÜMMELSEE 5, 38304 WOLFENBÜTTEL

WOLFENBÜTTELER
SCHWIMMVEREIN
VON 1921 E.V.

www.wsv21.de
www.fuemmelsee.de

Veltheim (Ohe)



Bei bestem Wetter fand die erste Veltheimer Skate-Night zwischen Schulenrode und Klein Veltheim statt. Hierzu wurde die Schulenroder Straße gesperrt für viele gut gelaunte, sportliche Besucher, die mit Inliner, Roller, Fahrrad, Skateboard und zu Fuß die abgesperrte Fahrbahn zwischen den Orten dank der Genehmigung des Landkreises Wolfenbüttel nutzen durften. »Die Idee kam beim gemeinsamen Zeltlager der Jugendfeuerwehren im vergangenen Jahr mit der befreundeten Feuerwehr aus Schulenrode auf«, erzählt der stellvertretende Ortsbrandmeister und Mitorganisator Sven Lupp. Gemeinsam wurde das Projekt geplant und auf die Beine gestellt. Sowohl in Klein Veltheim als auch in Schulenrode wurde für das leibliche Wohl in Form von Grillgut und Getränken durch die Kameraden der Feuerwehren gesorgt. Fazit der Organisatoren: ein gelungener, spaßiger Abend mit definitivem Wiederholungsbedarf.

Schöningen

Bobby-Car-Rennen

Am Sonntag, dem 3. September, findet in der Feldmark »Ohrsleber Weg« in Schöningen wieder ein Bobby-Car-Rennen statt, organisiert vom Jugendfreizeitzentrum. Die steile Piste hat einiges zu bieten, weshalb durchaus etwas Mut und Geschick gefragt sind. Zur Teilnahme sind daher neben dem Bobby-Car auch ein Helm und Schützer für Knie und Ellenbogen erforderlich. Handschuhe oder Handprotektoren werden ebenso empfohlen. Der Spaß ist für Kinder ab sieben Jahre geeignet, aber hat insbesondere Jugendliche und Erwachsene zur Zielgruppe. Einige Fahrzeuge starten auch in der »Tuningklasse« und werden separat gewertet. Die Anmeldung findet vor Ort statt. Dort muss von den Erziehungsberechtigten eine Haftungsverzichterklärung ausgefüllt werden. Erst dann gibt es die Startnummer. Anmeldungen und Warm-up starten um 14 Uhr, die Rennen beginnen um 15 Uhr. Das Ende wird etwa um 17,30 Uhr sein. Gefahren werden mehrere Durchgänge, gewertet wird in unterschiedlichen Altersklassen mit den besten drei Zeiten eines Fahrers. Die Teilnahme kostet 3 Euro pro Fahrer.

Optimal-Optik zieht ins Stadtzentrum

-Anzeige-

Seit 23 Jahren steht Optimal-Optik am Magdeburger Berg in Helmstedt für qualitativ gute Arbeit, stets ausgerichtet an den individuellen Bedürfnissen der Kunden. Im Mittelpunkt der Augenoptikermeister Anke und Torsten Kleine-Horst sowie ihrem Team steht das Thema Augengesundheit.

Helmstedt

Um dafür noch bessere Rahmenbedingungen für die Kunden zu schaffen, zog das traditionsreiche Unternehmen kürzlich in neue Räumlichkeiten. Nun ist das Geschäft zentrumsnah am Lindenplatz beheimatet. »Wir sind glücklich, dass wir mit unserem qualitätsorientierten Angebot nun inmitten der Stadt fußläufig zu erreichen sind. Gleichzeitig ist auch die Erreichbarkeit mit dem Pkw durch Parkflächen in unmittelbarer Nähe gewährleistet«, erklärt Torsten Kleine-Horst. Insbesondere für Menschen mit stärkerer Seheinschränkung sei dies ein Vorteil, weil die Barrierefreiheit vom Parkplatz bis in das Geschäft hinein gegeben sei.

»Ein ausschlaggebender Punkt für unseren Umzug war der, dass wir in den neuen Geschäftsräumen eine entspanntere Umgebung für unsere Kunden haben. Das bietet besonders bei Beratungsgesprächen einen immensen Vorteil. Außerdem können wir durch die Umsiedlung unsere Meisterwerkstatt vergrößern«, schildert Torsten Kleine-Horst die Hintergründe für den Umzug an den Lindenplatz. Obendrauf garantiert die Nähe zum Helmstedter Bahnhof eine unkomplizierte Anbindung über den ÖPNV ins Umland.

Der Augenoptikermeister mit Zusatzqualifikation als Optometrist setzt auch am neuen Standort auf die Weiterführung des bewährten Angebots. »Dazu gehört für mich Qualität made in Germany, was unsere Lieferanten anbelangt. Dafür spricht neben den hochwertigen Produkten selbst auch, dass wir kurze Lieferwege haben und die Ansprechpartner durch die langjährige Zusammenarbeit zum Teil persönlich kennen. Das schlägt sich bei unseren Leistungen nieder, von denen die Kunden profitieren«, so der Geschäftsführer. »Wir legen einerseits großen Wert auf gute externe Partner, andererseits haben wir teamintern aber auch die gleichen Ansprüche an uns selbst. Mit zwei Meistern und zwei ausgebildeten Fachkräften im Betrieb können sich unsere Kunden auf uns verlassen und auf unsere Expertise vertrauen«, versichert Torsten Kleine-Horst.

Im Zuge des Umzuges in die Helmstedter Innenstadt hat Optimal-Optik seine Öffnungszeiten angepasst. Das Geschäft ist nun von Dienstag bis Freitag zwischen 9 und 18 Uhr sowie sonnabends von 9.30 bis 12.30 Uhr geöffnet. Weitere Termine sind nach Vereinbarung möglich. Telefonisch ist das Team unter 05351/9772 erreichbar. Mehr Informationen sind auf www.optimaloptik.de zu finden.

Gospelworkshop in der Propstei Schöppenstedt

Vom 15. bis 17. September treffen sich wieder Musikbegeisterte in der Propstei Schöppenstedt, um neue und alte Gospelsongs zu lernen und gemeinsam auf eine Entdeckungsreise durch die Welt der Gospelmusik zu gehen.

Groß Denkte/Remlingen

Unter der fachkundigen Leitung von Propsteikantorin Heike Kieckhöfel (Braunschweig) und am Klavier begleitet von Propsteikantor Julian Heider (Schöppenstedt) wird am Freitag und Sonnabend gemeinsam geprobt und das Ergebnis dann in einem Gospelsonggottesdienst am Sonntagmorgen aufgeführt. In diesem Jahr ist der Gospelworkshop in Groß Denkte und Remlingen zu Gast. Begleitet wird der Workshop-Chor im Abschlussgottesdienst erstmals von einer kleinen Band.

Teilnehmen kann ab zwölf Jahren jeder, der Spaß am gemeinsamen Singen hat. Notenkenntnisse sind nicht erforderlich. Englischkenntnisse können hilfreich sein. Die Workshop-Zeiten: Freitag, 15. September, 18 bis 21 Uhr (Gemeindehaus Groß Denkte), Sonnabend, 16. September, 9 bis 17 Uhr (Gemeindehaus Groß Denkte/ Kirche Remlingen) und Sonntag, 17. September, 16 Uhr (Gottesdienst, Kirche Remlingen). Die Teilnahme kostet 35 Euro. Für Schüler, Studenten, Schwerbehinderte und Erwerbslose gilt ein ermäßigter Beitrag von 20 Euro. Anmeldungen sind bis zum 8. September auf www.propsteischoppenstedt.de möglich oder über den abgebildeten QR-Code.



Schöppenstedt/Benneckenstein



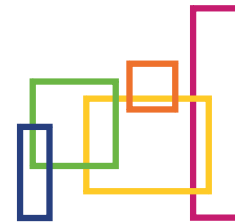
Die Tischtennis-Abteilung im TSV Schöppenstedt hat erneut ein gemeinsames Wochenende im Harz verbracht. Die mittlerweile 82. Fahrt führte die Aktiven nach Benneckenstein in den Oberharz. Im dortigen Gruppenhaus, das großzügig und sehr zweckmäßig ausgestattet ist, fand erneut ein kurzweiliges Programm statt. Neben einer interessanten Wanderung gab es u. a. einen Grillabend, mehrere Turniere, einen Workshop und einen Spieleabend. Bei schönstem Sommerwetter war der angrenzende Garten samt Minigolfbahnen zudem beliebter Treffpunkt für Entspannung und vielfältige Gespräche. Alle Teilnehmer sind schon gespannt auf die nächste Fahrt, die dann im nächsten Jahr erstmals nach Wildemann führen wird. Dann wird dann auch der insgesamt 2500. Teilnehmer erwartet.

Wir feiern unser 20. Jubiläum



Irina Raabe-Gerhardy

Praxis für
Logopädie und
Lese-Rechtschreibtherapie



Niedernstraße 8-9 • 38364 Schöningen
Tel. 0 53 52-93 74 87 • www.logopaedie-raabe.de

20 Jahre Logopädie Raabe in Schöningen

-Anzeige-

Die Logopädiepraxis Irina Raabe in der Niedernstraße 8/9 in Schöningen ist die richtige Adresse für jene, die sich richtig verstanden fühlen wollen. Sowohl Menschen, die Sprach-, Sprech-, Schluck- und Stimmstörungen aufweisen, wird hier geholfen, als auch Patienten mit einer Lese- oder Rechtschreibstörung. Kinder, die Probleme beim Spracherwerb oder in der Aussprache haben als auch Erwachsene, die sich von einem Schlaganfall erholen, mit neurologischen Handicaps zu kämpfen haben oder durch chronische starke Belastung ihr Stimmleiden kurieren möchten, finden hier Hilfe. Seit nunmehr 20 Jahren können Sie auf die professionelle Behandlung von Irina Raabe vertrauen. Schon 2003 hat sie ihre Praxis in Schöningen eröffnet und bereits 2005 die erste Mitarbeiterin eingestellt. Ihre gute Arbeit mit den Patienten hat schließlich zu einer Kooperation mit dem Kreis Krankenhaus geführt, wo sie die logopädische Versorgung der Schlaganfallpatienten übernahm. Kurz darauf erweiterte sie ihre Standorte mit einer Praxis in Helmstedt und einer in Königslutter, die allerdings aus personellen Gründen wieder geschlossen werden mussten. Eine weitere Zusammenarbeit startete Irina Raabe mit dem Jugendamt im Zuge der Erweiterung ihres Angebotes durch die Behandlung von Lese- und Rechtschreibproblemen. Auch die Heilpädagogischen Kindergärten in Schöningen und Esbeck werden durch die Arbeit der Logopädiepraxis Raabe-Gerhardy unterstützt, zu der heute außerdem Julia Preiß-Weihe gehört, die mit ihrem Therapiehund Frieda eine tolle Brücke zwischen Kind und Therapeuten schafft, sowie Michelle Zobel, die einige Pflegeheime therapeutisch betreut.

»Ich bin zufrieden und dankbar, dass meine Praxis seit 20 Jahren guten Zuspruch erfährt. Das liegt aber nicht an mir allein, sondern an der tollen Zusammenarbeit mit anderen Ärzten, den treuen Patienten und natürlich meinen Praxiskolleginnen Julia Preiß-Weihe und Michelle Zobel. Ich danke allen für die Zeit und hoffe auf viele weitere erfolgreiche Jahre in der logopädischen Therapie.«

Weitere Informationen zur Logopädiepraxis finden Sie im Internet über www.logopaedie-raabe.de sowie auf Instagram unter [logopaedie_raabe](https://www.instagram.com/logopaedie_raabe).

OPTIMAL OPTIK
ZIEHT AN DEN LINDENPLATZ IN HELMSTEDT

Meisterbetrieb
Wuttke & Sohn
GmbH

Besuchen Sie uns auch online!

Elmstraße 10
38170 Schöppenstedt

Tel.: 05332/2131
Fax: 05332/6137

www.wuttkeundsohn.de
info@wuttkeundsohn.de

GAS
WASSER
HEIZUNG
SANITÄR
SOLAR

BERATUNG & VERKAUF & TECHNIK

Seit über 40 Jahren Wilfried Fricke
W. Fricke
Containerdienst

Bagger- und Radladerarbeiten
Sand/Kies • Schrott • NE-Metalle

containerdienst-fricke@t-online.de

Bahnhofstraße 6 38170 Schöppenstedt
Telefon: 05332/1460 Telefax: 05332/947886

Mein schöner Garten 2023
Besuchen Sie uns im Internet
www.isensee-gartenbau.de

Üben hilft doch!

WIR BIETEN

- alle Fächer, in Kleingruppen oder im Einzelunterricht
- Einstieg sofort mit kostenloser Probestunde möglich
- Legasthenie und Dyskalkulie: Testung und Therapie
- keine langfristige Bindung
- BuT-Scheine willkommen

Nachhilfekreis Schöppenstedt
im JuZ Schöppenstedt • Schützenplatz 1b • 38170 Schöppenstedt
Tel. 05331 98460-46 • info@nachhilfekreis.de
www.nachhilfekreis.de

Sie finden uns auch in Braunschweig • Lehre • Leiferde • Meine • Wolfenbüttel • Wolfsburg!

SCHREIBEN SIE UNS
info@stadtspiegel24.de

ServicePoint Mende

Egal, welches Fabrikat, bei uns sind Sie richtig!

Wartung / Reparatur Ersatzfahrzeug Restauration Reifenservice
Unfallinstandsetzung Achsvermessung Klimaservice HU / AU

Braunschweiger Str. 23c 38170 Schöppenstedt
Tel.: 05332 / 24 51

info@servicepoint-mende.de
www.servicepoint-mende.de

RICHARD DUBE

BESTATTUNGEN Bestattungsvorsorge
Stobenstraße 13 • 38170 Schöppenstedt • www.richarddube.de
05332. 90 90 9

Teichwiese 3A • 38170 Barnstorf

TISCHLEREI Rolläden & Verglasungen
Tischlerarbeiten aller Art

Zehnte Kronkorkenspende von Eulenspiegel-Fan Bernhard Nawrot

Seit 2013 ist die Kronkorken-Spendenaktion für das Till-Eulenspiegel-Museum in Schöppenstedt aller Munde und mittlerweile weit über die Stadtgrenzen hinaus bekannt. Ein Spender der ersten Stunde ist der Schöninger Bernhard Nawrot. Als großer Eulenspiegel-Fan liegt ihm das Museum am Herzen. Grund genug für ihn, Jahr für Jahr mit tatkräftiger Unterstützung auf Kronkorken-Sammeltour zu gehen.

Schöppenstedt/Schöningen

Bereits zum zehnten Mal in Folge fuhr Nawrot vor einigen Tagen vor dem Till-Eulenspiegel-Museum vor und übergab eine ganze Kofferraumladung an Kronkorken. Was zuvor die ehemaligen Betreiber der Gastronomie aus Neuerkerode im einstigen Paläo begannen, führt der sympathische Schöninger mit großem Engagement fort.

Nawrot sammelt selbst jeden Kronkorken und macht überall, wo er hinkommt, fleißig Werbung für die Aktion. Seine Sammelkunden sind das Café und Bistro »Zum Elmsee«, das Hotel »Zeitreise« in Schöningen, die Tennisfreunde von Gold-Weiß Königslutter, die Pächter der Gaststätte vom SV Gifhorn sowie die Sportsfreunde vom TSV Twieflingen. Außerdem unterstützen ihn viele weitere seiner Sportfreunde. Auf diese Weise erreicht ihn jährlich rund ein Zentner der Kronkorken. Diese fährt er dann mit seinem Auto zum Museum und spendet sie. In zehn Jahren habe er nun insgesamt an die sieben Zentner

gespendet, meint er stolz und ruft auch weitere Menschen auf, Kronkorken für das Museum zu spenden.

Bleibt zu hoffen, dass nicht nur Bernhard Nawrot, sondern auch

alle weiteren treuen sowie potenziellen Unterstützer ihr Engagement in Zukunft beibehalten und dem Till-Eulenspiegel-Museum mit den Kronkorken finanzielle Hilfe leisten. Denn diese

werden zum Altmetallhändler gebracht. Auf diese Weise kamen im Laufe der Jahre bereits mehr als 16 Tonnen Kronkorken und über 20 000 Euro für die Einrichtung zusammen. sn



Seit zehn Jahren spendet Bernhard Nawrot Kronkorken für das Till-Eulenspiegel-Museum in Schöppenstedt. Auch in diesem Jahr übergab der Schöninger und leidenschaftliche Till-Eulenspiegel-Fan der Einrichtung wieder zahlreiche prall gefüllte Kartons
Foto: Sebastian Nickel

Nachhilfekreis – fürs Leben lernen

– Anzeige –

Lernen können und sollten wir alle – immer und überall. Manchen fällt dies leicht, andere sind froh, dabei etwas Unterstützung zu bekommen, und wieder andere benötigen sie dringend aufgrund verschiedener Voraussetzungen. Im schulischen Bereich ist für all jene, die eine Lernhilfe suchen oder brauchen, der zertifizierte Nachhilfekreis der beste Ansprechpartner.

Schöppenstedt/Region

Das Team des Nachhilfekreises Schöppenstedt sowie die an den weiteren Standorten Braunschweig, Lehre, Leiferde, Meine, Wolfenbüttel und Wolfsburg bieten Nachhilfe in allen gängigen Unterrichtsfächern von der ersten bis zu 13. Klassenstufe. Doch nicht nur Schüler können auf das wertvolle Fachwissen der ausgebildeten Pädagogen bauen, sondern auch Studenten und alle Erwachsenen – ob sie nur ihr altes Schulwissen wieder auffrischen möchten, unter einer Lernschwäche wie Legasthenie oder Dyskalkulie leiden oder als Sprachlerner Deutsch lernen möchten. Der Nachhilfekreis ermöglicht dank der Vielzahl der angebotenen Nachhilfe-, Sprach- und Abendkurse, der Coachings, Therapien, dem Gruppen- und Einzelunterricht in Präsenz oder online sowie den diversen Lernmaterialien jedem das richtige Angebot. Nähergehende

Informationen zu der Arbeit des Nachhilfekreises, den Angeboten und Kursen sowie Preisen bietet die Internetseite www.nachhilfekreis.de. Steigen auch Sie gern mit einer kostenlosen Probestunde ein.

Für den Standort Schöppenstedt, an dem im Jugendzentrum ausschließlich Nachhilfekurse angeboten werden, sucht der Nachhilfekreis dringend weitere Lehrkräfte, die Spaß daran haben, Menschen Wis-

sen zu vermitteln. Wer Interesse hat, kann sich gern über die Nummern 05331/9846046 oder 0176/52596405 sowie per E-Mail an info@nachhilfekreis.de beim Nachhilfekreis melden.

ProExakt

Digital- & Printmedien

Hey, wir sind's, ProExakt.

Wir sind bunt, wir sind vielseitig mit vielen Menschen und Machern. Und wir sind eins – ein Team, das Ihre Anliegen aus einer Hand abwickelt. Das klingt gut? Ist es auch! Sie möchten Beweise? Liefere wir! In unserem Blog halten wir Sie über Neuheiten aus unserem Hause, Projekte mit Partnern, Wirkungsweisen und einfach coole ProExakt-Geschichten auf dem Laufenden. Entdecken Sie für sich Interessantes, lassen Sie es uns wissen. Möchten Sie einfach nur informativ am Ball bleiben – zurücklehnen, scrollen, mehr erfahren – natürlich auch auf Facebook und Instagram.



Kompetent, freundlich, vielfältig – Salesmitarbeiterin Liliana Mnich

Es wird immer schwieriger gutes Fachpersonal zu finden – wo man hinschaut. Umso glücklicher sind wir von ProExakt, dass wir Liliana Mnich für unser Team gewinnen konnten. Sie kombiniert mit ihrem Zweifach-Master in den Bereichen Sprache

und Marketing sowie ihrer Begeisterung für unser Metier Kompetenz und Leidenschaft. Sie ist bei ProExakt genau richtig und für uns ist sie eine tolle Verstärkung und für Sie als Kunden eine optimale Ansprechpartnerin in unserem Hause.

Lesen Sie weiter auf
dem ProExakt-Blog



Buntes Programm an zwei Tagen auf dem Marktplatz

Am 8. und 9. September findet auf dem Schöppenstedter Marktplatz wieder das beliebte Stadtfest statt. Die Besucher dürfen sich auf zahlreiche Stände zum Stöbern, kulinarische Leckerbissen und viel Livemusik freuen. Auch für die Kleinsten hat das ehrenamtliche Stadtfest-Planungsteam einige Höhepunkte auf die Beine gestellt.

Schöppenstedt

Der Startschuss für die traditionsreiche Veranstaltung in der Elmstadt fällt am Freitag, dem 8. September, um 16 Uhr mit der offiziellen Eröffnung durch Bürgermeisterin Andrea Föniger und die Kindertagesstätte »Rasselbande«. Bereits eine Stunde vorher öffnen die zahlreichen Stände zum Schlemmen und Stöbern. Auch musikalisch wird bereits am ersten Veranstaltungstag einiges geboten. Auf der Bühne werden ab 17 Uhr Singer-Songwriter Mark Beerel aus Wolfenbüttel sowie ab 19 Uhr die Partyband »Zeitlos« aus Farsleben bei Magdeburg mit Oldies und aktuellen Charthits ihr Können zum Besten geben.

Ein buntes Programm für die ganze Familie wartet beim 42. Stadtfest auch am folgenden Sonnabend auf alle Besucher, wie Bürgermeisterin Andrea Föniger verspricht. »Das ehrenamtliche Planungsteam um Philipp Ulrich, Ulrich Herbst, Petra Schmidt, Sebastian Saeger, Michael Simon, Aziz Arabyan und Mehieddine Hage Obeid hat im Vorfeld tolle Arbeit geleistet und ein breites Unterhaltungsprogramm für Groß und Klein auf



Die Mitglieder des ehrenamtlichen Planungsteams stellen für die diesjährige Auflage des Stadtfestes wieder ein buntes Programm für die ganze Familie auf die Beine (v. l.): Aziz Arabyan, Mehieddine Hage Obeid, Petra Schmidt, Ulrich Herbst, Andrea Föniger, Mike Simon, Sebastian Saeger und Philipp Ulrich

die Beine gestellt. Alle Besucher werden sicher voll auf ihre Kosten kommen«, erklärt das Stadt-



Wie schon im vergangenen Jahr wird auch beim diesjährigen Stadtfest in Schöppenstedt musikalisch wieder einiges geboten werden. Zudem warten zahlreiche Stände zum Stöbern und Schlemmen sowie Attraktionen für die Kinder

WIR DRÜCKEN (FÜR) SIE ...

Privatkunden, mittelständische Unternehmen oder Großkunden: Sie alle haben die Möglichkeit, unser Druckzentrum für ihre Printprodukte zu beauftragen. Von der Visitenkarte bis zum großflächigen Plakat, von Einladungskarten bis zu auflagestarken Broschüren sind unsere hochmodernen Drucker im Einsatz.

ProExakt
Digital- & Printmedien
Hinter der Bahn 13 | 38170 Schöppenstedt
Tel. 05332/9686-432 | info@proexakt.de

darauf hin, dass aufgrund der bereits am Donnerstag beginnenden Aufbauarbeiten der Wochenmarkt am Freitag, dem 8. September, entfallen wird.

Während für die Kinder neben einem Karussell und dem beliebten Entenangeln wohl vor allem die 30 Meter lange Riesenslitsche sowie der von 14 bis 18 Uhr stattfindende Kinderflohmarkt rund um die Kirche echte Anziehungspunkte sein werden, hat auch das Unterhaltungspro-

gramm für die Erwachsenen am zweiten Veranstaltungstag einiges zu bieten.

Los geht es von 10.30 bis 13 Uhr mit dem traditionellen Bürgerbrunch. Wie immer gilt hier: Essen und dazugehöriges Geschirr sind selbst mitzubringen. Kalte und warme Getränke sind auf dem Marktplatz zu beziehen. Musikalisch begleitet wird der Brunch vom Musikzug Leiferde. Anmeldungen können via Anmeldeformular (Download auf der Facebookseite des Stadtfestes), abzugeben im Rathaus oder am Grillstand auf dem Wochenmarkt – oder direkt mit allen notwendigen Daten an die E-Mail-Adresse buergerbrunch@web.de getätigt werden. Ohne Anmeldung gibt es keine Platzgarantie, da die Zahl der Sitzplätze auf 250 begrenzt ist.

Im weiteren Verlauf des Sonntags warten auf der Showbühne zahlreiche zusätzliche Höhepunkte auf die Gäste. Aufzutreten werden unter anderem die Schöppenstedter Linedancer sowie die Musikschule Kulturschmiede aus Denkte. Auch die Band »The Smoking Livers« und die Rockmusiker von »Preheat« werden am frühen Nachmittag ganz sicher die Bühne zum Beben und die Besucher zum Tanzen bringen. Für den krönenden musikalischen Abschluss des Stadtfestes sorgt schließlich die Band »Trio Sandos« mit ihrem Repertoire von stimmungsvoller Volksmusik über Schlager und Rockmusik bis hin zu den aktuellen Top-40-Hits.

ELEKTROMEISTERBETRIEB
SCHERLER
Ausführung sämtlicher Elektroarbeiten



Ole Scherler
Elektromeister

- Beratung und Installation von Rauchmeldern
- Verkauf und Reparatur von Haushaltsgeräten
- Infrarotheizungen
- Neuinstallation von PV-Anlagen

Öffnungszeiten
Mo.-Fr. von 9-12 Uhr • nach Absprache
Neue Str. 32, Schöppenstedt • Tel. 0 53 32/94 65 00

Autohaus
Wiegand

Leistungsstark - Zuverlässig

Service für Volkswagen - Audi - Seat - Skoda
und alle anderen Fabrikate

Neue Straße 33 - 38170 Schöppenstedt
Terminabsprache unter 05332 - 14 19

Ihr Foto - Stübchen
"das fotostraduu"

- * Portraits
- * Kinderbilder
- * Familienfotos
- * Pass- und Bewerbungsaufnahmen
- * aus Alt mach Neu
- * Trauerbilder
- * Rahmungen

Ihr Foto - Stübchen-Markt 10-38170 Schöppenstedt-05332/860
mail:ihrfoto-stuebchen@t-online.de

EIN KLEINER AUSSCHNITT UNSERES
Dienstleistungsangebotes

Arbeiten im Garten:

- Gartenpflege allgemein
- Rasen mähen
- Hecken schneiden
- Bäume schneiden
- Pflastern kleinerer Flächen
- Unkraut entfernen
- Entsorgung von Gartenabfällen
- Verlegen von Rollrasen
- Anlegen von Beeten
- etc.

Arbeiten im Haus:

- Tapezieren
- Teppich verlegen
- PVC verlegen
- Keller entrümpeln
- Möbel aufbauen
- Winterdienst
- etc.



Fragen Sie bitte gezielt Ihre „Wunschkdienstleistung“ an!

An der Friedenseiche 4 | 38170 Schöppenstedt
0 53 32/947 85 18 | 01 72/429 80 09 | arabyan@gmx.de | www.arabyan.de

Fenster – Türen – Möbelbau
Innenausbau – Restaurierung

Peter Lyschik
Tischlermeister

Südstraße · 38170 Schöppenstedt
☎ 053 32/14 08 · Fax: 053 32/28 74

Schreiben Sie uns unter: info@stadtspiegel24.de



Tip Top Sauber
Auto-Komplettreinigung ab
65 €

KFZ-AUFBEREITUNG
LACK- & BEULENREPARATUR
Kfz, Vans, Geländewagen, Pick-Ups,
Oldtimer, Wohnwagen und -mobile

Wohnwagen- und Wohnmobil-
Langzeit-Versiegelung

sauber. preiswert. zuverlässig.

Öffnungszeiten
Mo. - Do. 8 - 16.30 Uhr
Fr. 8 - 15 Uhr

TIP TOP SAUBER
Schwarzer Weg 1
38170 Schöppenstedt
Tel.: 0 53 32/93 07 15
Mob.: 01 74/9 45 90 18

info@tip-top-sauber.info
www.tip-top-sauber.info



TIP TOP SAUBER
KFZ-AUFBEREITUNG
LACK- & BEULENREPARATUR

FUHRMANN MUNDSTOCK

Mein Reiseprofi

- inklusive Haustürabholung¹
- inklusive Transfer zum/ab Schiff bzw. Flug



Weitere Infos zu unseren Kreuzfahrten finden Sie hier →

Zwischen Palmen und Pyramiden - Nilkombi inkl. Flug^{1,2} 15 Tage

Luxor - Esna - Edfu - Kom Ombo - Assuan - Kom Ombo - Edfu - Esna - Luxor



Mit Aufenthalt in Hurghada und Kairo



Weitere Reiseinfos finden Sie hier →



Inklusiv-Leistungen:

- ✓ Haustürabholung & Transfer zum/ab Flughafen ✓ Flug von Berlin nach Hurghada
- ✓ 5 x Übernachtung/All Inclusive im 4*Hotel Palm Beach Resort in Hurghada
- ✓ 2 x Übernachtung/Frühstück in einem 5* Hotel in Kairo ✓ 7 x Übernachtung / All Inclusive an Bord des 5* Nilkreuzfahrtschiffes Nile Crown III ✓ Besichtigungsprogramm Kairo/Gizeh ✓ Besichtigungsprogramm während der Nilkreuzfahrt ✓ Deutschsprachige Reiseleitungen ✓ Alle Innerägyptischen Flüge ✓ Alle Transfers

Nicht eingeschlossene Leistungen: ✓ Gebühr für das Einreisevisum in Ägypten (ca. 32,- EUR pro Person, bei Ankunft am Flughafen zu bezahlen) ✓ Trinkgeldpauschale für Serviceleistungen während der Nilkreuzfahrt (ca. 38,- EUR pro Person)

AB-PREISE P. P. IN DER DOPPELKABINE 27.11.-11.12.2023 & 08.01.-22.01.2024

Unterdeck	Mitteldeck	Oberdeck
€ 2.749,-	€ 2.949,-	€ 2.999,-

Dalmatiens traumhafte Inselwelt – mit der MY LIBERTY¹ 8 Tage

Split - Hvar - Mljet - Insel Sveta Marja - Dubrovnik - Korčula - Makarska - Brač - Trogir



Inklusiv-Leistungen:

- ✓ Haustürabholung & Transfer zum/ab Flughafen ✓ Hin- und Rückflug ab/bis Berlin ✓ 7 x Übernachtung an Bord der Motoryacht MS LIBERTY ✓ 7 x Frühstücksbuffet, 6 x Mittagessen, 1 x Abendessen am Anreisetag ✓ Kofferservice vom Transferbus zur Kabine und zurück ✓ Bettwäsche und Handtücher ✓ Kostenfreies WLAN auf dem Schiff ✓ inkludierte Getränke: ¼ Liter Wein und ½ Liter Mineralwasser und Kaffee zu den Mittagessen (auf dem Schiff) ✓ Alle fachkundigen Führungen und Besichtigungen auf den besuchten Inseln und in den Häfen

- ✓ **Umfangreiches Ausflugsprogramm** ✓ Bustransfer Hafen Dubrovnik und zurück ✓ Flughafentransfer zum und vom Schiff in Split ✓ Fachkundige deutschsprachige Reisebegleitung während der gesamten Kreuzfahrt (ab/bis Flughafen Split)

Nicht eingeschlossene Leistungen: ✓ Zusätzliche Ausflüge

- ✓ Persönliche Ausgaben
- ✓ Bettensteuer (ca. € 1,50 p. Tag/Person) (vor Ort zahlbar)
- ✓ Hafentaxen (ca. € 45,- p.P.) (vor Ort zahlbar)
- ✓ Trinkgelder

Weitere Reiseinfos finden Sie hier →



AB-PREISE P. P. IN DER DOPPELKABINE 19.05.-26.05.2024 & 25.08.-01.09.2024

Hauptdeck	Oberdeck	Oberdeck Superior
€ 1.899,-	€ 2.499,-	€ 2.959,-

Große Winterpause Karibik – mit AIDAmar^{1,2} 44 Tage



Inklusivleistungen:

- ✓ Haustürabholung & Transfer zum/ab Schiff ✓ 43 x Übernachtung in der gebuchten Kabine
- ✓ Kreuzfahrt gemäß Routenbeschreibung (Änderungen vorbehalten) ✓ VP inklusive ausgewählter Getränke ✓ Internetpaket: 250 MB pro Kabine ✓ Tgl. zwei Flaschen Mineralwasser pro Kabine ✓ Teilnahme an Bordveranstaltungen und Nutzung der Schiffeinrichtung ✓ Deutschsprachige Bordbetreuung ✓ Nutzung der Body and Soul Sportanlagen ✓ Kinderbetreuung von 3-17 Jahren ✓ Alle Hafensteuern und Gebühren ✓ Trinkgeld/Serviceentgelt ✓ Fuhrmann Mundstock Reisebegleitung an Bord ab 30 Teilnehmern

AB-PREISE P. P. IN DER DOPPELKABINE 15.01.-27.02.2024

PREMIUM Innen	PREMIUM Mitteldeck	PREMIUM Balkon
€ 4.699,-	€ 6.149,-	€ 6.999,-

Wein- & Genusskreuzfahrt Douro mit Lissabon¹ 11 Tage

Porto - Caldas de Aregos - Pinhão - Barca d'Alva/Vega Terron - Pocinho - Régua - Porto & Lissabon



Inklusiv-Leistungen:

- ✓ Haustürabholung & Transfer zum/ab Flughafen ✓ Hin- u. Rückflug ab/bis Hannover ✓ Transfer Flughafen - Schiff - Flughafen ✓ 8 Tage Kreuzfahrt in einer Außenkabine der gebuchten Kategorie ✓ VP mit reichhaltigem Frühstücksbuffet mit Kaffee/Tee und Säften, reichhaltiges Mittagsbuffet, 4-Gänge Menü zum Abendessen am Tisch serviert, Kaffee/Tee nach Mittag- u. Abendessen, festliches Gala-Dinner, Begrüßungs- u. Abschiedempfang mit dem Kapitän, Tischplatzreservierung an Bord ✓ Alle Ausflüge während der gesamten Reise ✓ Kreuzfahrtbegleitung u. deutschsprachige örtliche Reiseleitung ✓ Komfortables Sennheiser Audio-System bei allen Ausflügen ✓ Unterhaltungsprogramm an Bord ✓ Nutzung des Swimmingpools ✓ Persönliche Reiseunterlagen ✓ Kofferservice zwischen Anlegestelle u. Kabine bei Ein- u. Ausschiffung ✓ Alle Hafen- und Passagiergebühren ✓ 3 x Übern./Frühstück im ****Hotel Olisippo Marquês de Sá in Lissabon (oder vergleichbares Hotel) ✓ 2 x Mittag- und Abendessen in Lissabon

AB-PREISE P. P. IN DER DOPPELKABINE 12.09.-22.09.2024

Hauptdeck (achtern)	Hauptdeck (mittschiffs)	Oberdeck (achtern)	Oberdeck (franz. Balkon)
€ 3.569,-	€ 3.719,-	€ 4.179,-	€ 4.329,-

Frühling an Westeuropas Küsten – mit der Costa Diadema 13 Tage

Savona - Marseille - Barcelona - Malaga - Cádiz - La Coruña - Le Havre - Zeebrügge - Kristiansand - Århus - Kiel



Inklusivleistungen:

- ✓ Transfer zum Flughafen ✓ Hinflug Berlin - Genua ✓ Transfer Flughafen Genua - Schiff in Savona ✓ 12 x Übernachtung in der gebuchten Kabinenkategorie ✓ Kreuzfahrt gemäß Routenbeschreibung ✓ Deutschsprachige Ansprechpartner an Bord ✓ Gepäcktransport bei Ein- und Ausschiffung ✓ Wahl der Tischzeit in den Hauptrestaurants (Verfügbarkeit vorausgesetzt) ✓ Alle Mahlzeiten im Haupt- und Buffetrestaurant, Spezialitätenrestaurants (Aufpreis) ✓ All inclusive Getränkepaket

MY DRINKS ✓ Betreuung im Squok-Kinderclub für Kinder/Jugendliche von 3-17 Jahren ✓ Vielfältiges Unterhaltungsprogramm ✓ Nutzung des Fitnesscenters, der Pools und der Bibliothek ✓ Alle Hafensteuern, Gebühren, Trinkgeld/Serviceentgelt ✓ Fuhrmann Mundstock Reisebegleitung an Bord ab 30 Teilnehmern ✓ Transfer in die Heimatorte

AB-PREISE P. P. IN DER DOPPELKABINE 16.09.-28.09.2024

Innen	Außen	Balkon
€ 2.199,-	€ 2.799,-	€ 2.999,-

Premierenkreuzfahrt QUEEN ANNE – Ostsee^{1,2} 10 Tage

Hamburg - Kopenhagen - Visby - Tallinn - Helsinki - Stockholm - Kiel



Inklusivleistungen:

- ✓ Haustürabholung und Transfer zum/ab Schiff ✓ 9 x Übernachtung in der gebuchten Kabinenkategorie ✓ Vollpension an Bord (Frühstück, Mittag- und Abendessen, Afternoon-Tea, 24-Stunden-Kabinienservice und Buffetrestaurant) ✓ Eine Flasche Sekt zur Begrüßung auf der Kabine ✓ Vielfältiges Unterhaltungsprogramm ✓ Nutzung des Fitness-Centers, der Pools und der Bibliothek ✓ Gepäckbeförderung bei Ein- und Ausschiffung ✓ Trinkgelder, Hafen- und Sicherheitsgebühren ✓ Fuhrmann Mundstock Reisebegleitung an Bord ab 30 Teilnehmern

AB-PREISE P. P. IN DER DOPPELKABINE 02.07.-11.07.2024

Innen	Außen	Balkon
€ 1.899,-	€ 2.299,-	€ 2.599,-

Für die Buchung einer Hochseekreuzfahrt benötigen Sie eine gültige E-Mail-Adresse und eine Mobilnummer! - Limitiertes Kontingent! - Kreuzfahrten gemäß Routenverlauf (Änderungen vorbehalten!) - Druckfehler vorbehalten! - Einzelkabinen, 3./4. Bett und Kinder/Jugendl. auf Anfrage buchbar! Deutsche Staatsangehörige benötigen einen Reisepass/Personalausweis, der über das Reiseende hinaus noch mindestens 6 Monate gültig ist. Bitte beachten Sie auch, dass Sie alle Einreisebestimmungen der angefahrenen Häfen erfüllen müssen. Für die Einhaltung der Einreisebestimmungen ist jeder Gast selbst verantwortlich.

Buchung und Beratung unter 05302 - 920 210

kreuzfahrten@fumu-reisen.de • www.fumu-reisen.de/hochseereisen oder in Ihrem Reisebüro

Veranstalter: Reisepartner Fuhrmann Mundstock international GmbH, Kurze Wanne 1, 38159 Vechelde-Wedtlenstedt • Es gelten die AGB des Reiseveranstalters.

Morgenmuffel oder Frühauster, bei uns gibt's flexible Arbeitszeiten
WIR SUCHEN DICH!
 Wir haben noch **Ausbildungsplätze für 2023 frei:**
Pflegefachfrau/ Pflegefachmann
 Für unseren sunShine Pflegedienst und sunDay Tagespflege, die solitäre sunRise Kurzzeitpflege
 Bewerbungen bitte an:



Neuer Weg 51b, 38302 Wolfenbüttel
 ☎ 053 31 - 90 37 76

Die RotaPutz GmbH sucht zu sofort:

für ein Objekt in Destedt eine **Reinigungskraft**

für 2,0 Std. tägl. ab 5 Uhr und eine **Reinigungskraft** für 1,75 Std. tägl. ab 16 Uhr
 Tel.: 05331/908800

Täglich ... aber nicht alltäglich
 Wir brauchen Verstärkung und suchen ab sofort oder nach Vereinbarung flexible und zuverlässige

Koch (m/w/d)
Servicemitarbeiter (m/w/d) „unbefristet“
 in Vollzeit, Teilzeit, Aushilfen....
 Es erwartet Dich neben einem tollen Team:
 ein schönes Ambiente & liebe Gäste ein unbefristeter, abwechslungsreicher & sicherer Arbeitsplatz eine gute Bezahlung nach tariflicher Vergütung eine betriebliche Altersvorsorge Personalrabatte u.v.m.
 Du möchtest Teil unseres Teams werden?
 Bewirb dich noch heute, wir freuen uns auf Dich!
 r.kuttner@ratskellersalzgitter.de oder sprich uns direkt an ☺
 053 41/30 13 20

Erfolgreich durchs neue Schuljahr – mit kompetenter Nachhilfe beim Mini-Lernkreis

– Anzeige –

Neue Klasse, neue Lehrer, neue Fächer oder womöglich sogar eine neue Schule – was bringt das neue Schuljahr?

Cremlingen/Lehre

Fast jeder hat seine Stärken und Schwächen, und nicht jeder ist ein »Mathegenie« oder »Sprachass«. Wird das neue Schuljahr erfolgreich oder schleicht sich der alte Schlendrian wieder ein und alles wird auf die lange Bank geschoben?

Haben die Schüler Startschwierigkeiten, sollte jetzt gehandelt werden. Wenn Wissenslücken zu groß werden, kann es Monate dauern, den Schulstoff wieder aufzuholen.

Der Übergang von der vierten

Klasse auf die weiterführende Schule wie zum Beispiel Gesamtschule, Oberschule oder das Gymnasium ist für viele Schüler eine große Herausforderung. Wer von Anfang an mithalten will, muss regelmäßig systematisch lernen und sich gut organisieren. Und wer im kommenden Frühjahr seine Abschlussprüfung schreibt, muss spätestens jetzt an eine gute Vorbereitung denken.

Der Mini-Lernkreis bietet Nachhilfe sowie individuellen Förderunterricht bei Lese-Rechtschreibschwäche im Raum Cremlingen und Lehre als Einzelunterricht

beim Schüler zu Hause an.

Der Schlüssel zu mehr Erfolg und besseren Noten ist ein professioneller Unterricht, in dem ein qualifizierter Nachhilfelehrer nicht nur den Schulstoff erklärt, sondern auch individuell fördert und motiviert, Arbeitstechniken vermittelt und Zeitmanagement trainiert.

Informationen, Beratung und Anmeldungen erhalten Sie bei der Mini-Lernkreis-Leitung Peter Behrendt unter der gebührenfreien Telefonnummer 08 00/0 06 22 44 sowie auf www.minilernkreis.de/suedheide-elm.

Umwelttechnische Berufe bieten Chancen: Helden des Wassers sorgen für Lebenskomfort daheim

– Anzeige –

Die Wasserversorgung ist ein hohes Gut, für das sich viele Menschen einsetzen, damit es so verlässlich aus dem heimischen Hahn strömt. Ein wichtiges Stück der täglichen Lebensqualität.

Peine

Hinter der Wasserversorgung und Abwasserreinigung verbergen sich viele spannende Berufsfelder – etwa die umwelttechnischen Berufe mit abwechslungsreichen Aufgaben im Dienst von Mensch und Umwelt. »Gerade die vielseitige Kombination aus naturwissenschaftlichen und handwerklichen Kenntnissen macht die

Berufe des Wasserfachs so vielseitig. Diese Berufsbilder bieten eine Chance für junge Leute, die Chemie, Biologie und handwerkliche Tätigkeiten kombinieren möchten und Verantwortung

für die Region übernehmen wollen«, sagt etwa der Wasserverband Peine. »Wir bilden jedes Jahr aus – und das über Bedarf – für Fachkräftenachwuchs in unserer Region.«



Rund um die Uhr im Einsatz, damit das Wasser aus dem heimischen Hahn fließen kann – die engagierten Fachkräfte der Wasserversorgung hier im Wasserwerk
 Fotos: Wasserverband Peine

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir:

Kraftfahrer KI. CE im Nahverkehr m/w für Kippsattel
Kraftfahrer KI. CE für Containerfahrzeuge m/w im Nahverkehr
Interesse? Dann schicken Sie uns Ihre Bewerbung oder rufen Sie uns an!
H.H. Rüdebusch e. K. Liebigstraße 3, 38122 Braunschweig
 Tel. 0531 – 31 78 00 11
 Mail: info@ruedebusch-transporte.de



Braunschweig

Neuorientierung im Job

Für Beschäftigte mit Qualifizierungswunsch und Menschen, die den Wiedereinstieg in den Arbeitsmarkt suchen, hält die Agentur für Arbeit ein besonderes Beratungsangebot bereit. Der Arbeitsmarkt steht vor großen Herausforderungen. Das gilt für Betriebe, insbesondere aber auch für Beschäftigte und Arbeitsuchende. Denn fortschreitende Digitalisierung sowie neue technische Entwicklungen und Trends verändern immer häufiger Arbeitsplätze und Berufe. Die Erweiterung und Anpassung fachlicher Kenntnisse wird daher immens wichtig – ein Berufsleben lang. Am Mittwoch, dem 30. August, stellen zwei Berufsberaterinnen der Agentur für Arbeit online von 10 bis 11.30 Uhr ihr Beratungsangebot vor. Wer sich beruflich verändern oder aufsteigen möchte, eine Qualifizierung für den Wiedereinstieg sucht oder als Erwachsener über eine Ausbildung nachdenkt, sollte sich diesen Termin vormerken. Die Veranstaltung gibt einen Einblick in das Thema der beruflichen Orientierung und stellt die Unterstützungsmöglichkeiten durch die Berufsberatung im Erwerbsleben vor. Die Anmeldung erfolgt über www.eveeno.com/875787504.



Unsere Ausbildungen in Wolfsburg:
 Ergotherapeut/in (auch verkürzt*)
 Physiotherapeut/in

*Förderung u. a. durch Jobcenter oder Arbeitsagentur möglich

regelmäßige Infoveranstaltungen

Dorfstraße 18 · 38442 Wolfsburg
 Tel.: 0 53 62 / 6 20 73
www.ludwig-fresenius.de

Deutsch
 Mathe
 Englisch

Nachhilfe in Cremlingen + Lehre

Informationen + Anmeldung:
0800-0062244 (Gebührenfrei)
 - Alle Klassenstufen und Schulformen
 - Gruppen- oder Einzelunterricht
 - kostenlose Lehrmaterialien
www.minilernkreis.de/suedheide-elm

TAB
 Technikakademie der Stadt Braunschweig

KARRIERESCHRITT für Kurzentschlossene

Fachschule für Technik in Voll- und Teilzeitform

Fachrichtungen/Schwerpunkte: Elektrotechnik, Fahrzeugtechnik, Industrie 4.0, Maschinentechnik, Mechatronik

Wir haben noch freie Plätze für das neue Schuljahr!

Sie haben eine Ausbildung und wollen sich beruflich weiterentwickeln oder sind mit Ihrem Studium unzufrieden? Informieren Sie sich kurzfristig über Möglichkeiten der Techniker-Weiterbildung bei uns!

TAB Technikakademie der Stadt Braunschweig
 Kastanienallee 71 • 38102 Braunschweig • Telefon: 05 31/4 70-79 00
 E-Mail: info@technikakademie-bs.de • www.technikakademie-bs.de

WV Peine
 Wasserverband Peine

Engagier dich für Mensch & Umwelt - eine gute Ausbildung bietet Chancen!

Starte mit einer Ausbildung bei uns ab 1. August 2024 durch.

Diese drei abwechslungsreichen Berufe mit Zukunft haben wir im Angebot für künftige Helden des Wassers:

- Fachkraft für Abwassertechnik (w/m/d) für die Standorte Baddeckenstedt, Steinbrück und Uetze
- Fachkraft für Wasserversorgungstechnik (w/m/d) für Peine
- Industriekaufmann/-frau (w/m/d) für Peine

Nutze deine Chance!
 Bewirb Dich bis zum 31.10.2023.
 Wir freuen uns über deine Bewerbung, gern über unser Bewerberportal der Website www.wvp-online.de/karriere/offene-stellen oder per E-Mail: bewerbung@wvp-online.de.

Mehr Infos auf www.wvp-online.de

Wasserverband Peine | Horst 6 | 31226 Peine | Tel. +49 5171 956-0

Für den Bereich **Vormundschaften** und **Pflegschaften** nach § 1773 BGB suchen wir ab sofort eine neue Mitarbeiterin oder einen neuen Mitarbeiter (m/w/d) mit einem anerkannten Hochschulabschluss aus folgenden Bereichen

Soziale Arbeit * Sozialpädagogik * Pädagogik * Erziehungswissenschaften * Jura

Die Stelle ist in Vollzeit. Die Stelle ist unbefristet.

Für den Bereich **Rechtliche Betreuungen** nach dem Betreuungsorganisationsgesetz (BtOG) suchen wir zu sofort neue Mitarbeitende (m/w/d) mit einem anerkannten Hochschulabschluss

Diplom * Bachelor * Master

in Teil- oder Vollzeit. Die Stelle ist unbefristet.

Weitere Informationen zum Stellenangebot unter: www.peiner-btv.de

Schriftliche Bewerbungen und Ihre Fragen, gern auch per E-Mail, richten Sie bitte bis zum 2. September 2023 an:
 Peiner Betreuungsverein e.V., Echternplatz 19 / 20, 31224 Peine
 Tel. 05171-50814-0, info@peiner-btv.de

AGRARHANDEL VOR ORT GMBH

Für unseren Standort Watenstedt

Wir suchen zu sofort eine **Bürofachkraft (m/w/d)**

Diese Qualifikationen sollten Sie u. a. mitbringen

- Eine abgeschlossene kaufmännische Ausbildung oder eine vergleichbare Qualifikation
- Sehr gutes organisatorisches Geschick und Flexibilität
- Relevante Erfahrungen in der Arbeit mit MS Office

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann bewerben Sie sich jetzt und senden uns eine aussagekräftige Bewerbung

Per Mail an info@agrarro.de / per Post an Fabrikstraße 2 38384 Watenstedt

Für Rückfragen steht Herr Rainer Markworth telefonisch zur Verfügung unter: 05354/75938-16

Finde Deinen Beruf in der Justiz Niedersachsen

Stark für Gerechtigkeit
 Im Oberlandesgerichtsbezirk Braunschweig

Auch in deiner Nähe!

Mehr auf stark-fuer-gerechtigkeit.de und auf oberlandesgericht-braunschweig.de

Schreiben Sie uns unter: info@stadtspiegel24.de



TU Clausthal

TECHNISCHE UNIVERSITÄT CLAUSTHAL

DIE UMWELT IM BLICK

STUDIERN UND FORSCHEN

FÜR EINE NACHHALTIGE ZUKUNFT

JETZT!
EINSCHREIBEN



Folgt uns auf



Wir bieten Studiengänge in den Bereichen Natur- und Materialwissenschaften, Nachhaltige Energie- und Rohstoffversorgung und Recycling, Maschinenbau und Verfahrenstechnik sowie Informatik, Mathematik und Wirtschaftswissenschaften.

Hochqualifizierte Fachkräfte mit innovativen und nachhaltigen Ausrichtungen sind auf dem Arbeitsmarkt gefragt wie nie zuvor. An der TU Clausthal bilden wir die Ingenieurinnen und Ingenieure der Zukunft aus!

Die TU Clausthal steht für *Circular Economy*: Weg von der Wegwerfgesellschaft hin zur nachhaltigen Kreislaufwirtschaft.

www.tu-clausthal.de

Die Ingenieure der Zukunft

Das Abi ist bestanden – und was kommt nun? Vor dieser Frage stehen in diesen Wochen viele Abiturienten. Noch bis zum 15. Oktober können sich Interessierte für ein Studium an der Technischen Universität Clausthal bewerben und einschreiben.

Clausthal-Zellerfeld

Zur Auswahl stehen 18 verschiedene Bachelorstudiengänge. Alle versprechen beste Karrierechancen. Im Einzelnen bietet die Oberharzer Universität Studiengänge in den Natur- und Materialwissenschaften, im Bereich einer nachhaltigen Energie- und Rohstoffversorgung und Recycling, in Maschinenbau und Verfahrenstechnik sowie in Informatik, Mathematik und Wirtschaftswissenschaften.

Dabei zieht sich ein Thema wie ein roter Faden durch alle Studien-

gänge: die Nachhaltigkeit. »Wir leben in einer Wegwerfgesellschaft, die nicht nachhaltig ist. Ein Weiter so kann es nicht geben«, sagt Uni-Präsidentin Prof. Heike Schenk-Mathes. Die TU Clausthal begreift diese Herausforderung als Chance und hat sich mit dem Leitthema Circular Economy, der ressourceneffizienten Kreislaufwirtschaft, der Nachhaltigkeit verschrieben. »Alle Studiengänge sind auf Zukunftsthemen ausgerichtet«, so Schenk-Mathes. »Wer in Clausthal einen Abschluss macht, wird auf dem Arbeitsmarkt händelnd gesucht.«

Das praxisnahe Studium an der renommierten Uni bietet weitere Vorteile. So ist die TU Clausthal für ihre persönliche Atmosphäre und sehr gute Betreuung bekannt. Gerade auch in der Startphase wird viel Wert auf Gemeinschaft und

gemeinsames Studieren gelegt. Stolz ist die TUC genauso auf ihren Campus im Grünen und den vielfältigen Hochschulsport. Dazu bietet die Stadt ausreichend Wohnraum bei attraktivem Lebensunterhalt.



TU Clausthal – die Uni im Grünen Foto: Christian Kreuzmann

Karrierekick: Lerne spielerisch deinen zukünftigen Ausbildungsbetrieb kennen!

Du bist bald mit der Schule fertig und weißt noch nicht, wie es danach weitergehen soll und welcher Beruf oder welches Unternehmen für dich interessant sein könnte? Beim Karrierekick am 22. September im Millennium-Event-Center Braunschweig kannst du viele unterschiedliche Unternehmen und ihr Ausbildungsangebot auf Augenhöhe kennenlernen – beim Tischkickern!

Braunschweig

Gemeinsam mit einem Vertreter eines Unternehmens spielt du gegen ein anderes Team Kicker. Dabei lernst ihr euch ganz nebenbei kennen – ohne die steife Atmosphäre eines Vorstellungstermins – und seid per Du. In jeder Spielrunde werden neue Teamkonstellationen ausgelost. Zwischen den einzelnen Spielen gibt es ausreichend Gelegenheit, sich über die Themen Ausbildung und Beruf zu unterhalten und Kontaktdaten auszutauschen.

»Für viele Schüler ist die Suche nach einem Ausbildungsplatz oder auch erst mal »nur« die Orientierung zwischen den vielen verschiedenen Ausbildungsberufen und Möglichkeiten gar nicht so einfach. Das können wir sehr gut nachvollziehen und möchten mit dem Karriere-Kick gerne etwas Neues ausprobieren und anbieten. Ich bin davon überzeugt, dass das ungezwungene Kennenlernen und die lockere Atmosphäre zwischen Unternehmen und Schülern zu vielen tollen und zukunftsreichen Begegnungen führen werden,« so Dr. Kirsten van Elten, Abteilungsleiterin Beruf & Bildung der IHK Braunschweig.

Und was geht sonst noch? Deine Bewerbungsunterlagen kannst du kostenlos von Experten checken lassen und bekommst ein individuelles Feedback. Außerdem hast du die Möglichkeit, professionelle Bewerbungsfotos von dir machen zu lassen. Das alles funktioniert ganz einfach – nur per Web-App und QR-Codes – und ist für dich kostenfrei.

Nähere Informationen zu den Anmeldeöglichkeiten findest du auf www.karriere-kick.de/in/braunschweig/schueler.

– Anzeige –

Fahrer u. Beifahrer (m/w/d)
auf Basis geringfügiger Beschäftigung aus Braunschweig gesucht, gerne auch aus der Generation 60+. FS-Kl. B ausreichend. P-schein erforderlich.
Kann übernommen werden.
Tel: 01 60-8 22 85 39.
Wir freuen uns auf Ihren Anruf.
Engler Transfer GmbH

Lust auf Veränderung?

Wir suchen zur Verstärkung unseres Teams eine/n

Elektroniker/in

Wir bieten:

- 4 Tagewoche
- Benefit: u.a. Tankgutschein, VWL ...
- über tarifliche Bezahlung
- arbeiten in einem familienfreundlichen Umfeld

Du bringst mit:

- mit abgeschlossener Ausbildung in Fachrichtung Energie- und Gebäudetechnik
- Führerschein Klasse B
- selbständiges, freundliches und sicheres Arbeiten im Umgang mit den Kunden

Elektro Bertram

Breite Straße 30
38373 Süplingen
Telefon 0 53 55 - 7 21
eMail: elektro.bertram@t-online.de



Samtgemeinde
HEESEBERG



Die Samtgemeinde Heeseberg im Süden des Landkreises Helmstedt gelegen besetzt zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine unbefristete Stelle als

SACHBEARBEITER/-IN (m/w/d) f. d. Fachbereich Bauen, Planen und Umwelt

Wir bieten einen abwechslungsreichen und zukunftsreichen Arbeitsplatz in einem dynamischen Umfeld.

Weitere Informationen gibts unter dem QR Code oder www.samtgemeindeheeseberg.de

Aussagefähige schriftliche Bewerbungen bitte bis zum 08.09.2023 an die:

Samtgemeinde Heeseberg
Personalamt
Helmstedter Straße 17
38381 Jerxheim

Wir freuen uns Sie kennenzulernen!



Mein schöner Garten 2023
Florist (m/w/d) in Teilzeit gesucht.
www.isensee-gartenbau.de

STADTSPIEGEL

Wir suchen
Verteiler (m/w/d)
für den Stadtspiegel.

ProExakt GmbH

Digital- & Printmedien

Bahnhofstraße 17 | 38170 Schöppenstedt

Michael Heinz
01 70/24321 47

Montag bis Freitag von 9 bis 16 Uhr



Bezahlung
über
Mindestlohn
möglich!

Menschlich - Nachhaltig - Innovativ

So einfach war die
Azubi-Gewinnung noch nie!

22.09.2023, 09:00-14:00 Uhr

Millenium Event Center
Madamenweg 77, 38120 Braunschweig



IHK Braunschweig

KARRIERE

KICK!

Sie sind noch auf der Suche nach Azubis?
Jetzt im **STADTSPIEGEL** inserieren.

Bahnhofstraße 17 | 38170 Schöppenstedt | Telefon: 0 53 32 / 96 86 – 3 | info@stadtspiegel24.de | stadtspiegel-plus.de



Thoraxchirurgie

- Mittelfelltumore
- Zwerchfellplastiken
- Lungentumore
- Geschwülste der Thymusdrüse

Armen Aleksanyan
Telefon: (05121) 894 - 2004
E-Mail: Armen.Aleksanyan@helios-gesundheit.de



Gynäkologie

- Myomentfernungen
- Gebärmutterentfernung
- Komplexe Beckenbodeneingriffe bei Genitalsenkung
- Endometrioseoperationen
- Operationen bei bösartigen Veränderungen des Gebärmutterkörpers inkl. Entfernung von Lymphknoten
- Operationen bei bösartigen Veränderungen des Ovars (Eierstock)
- Von besonderem Vorteil ist dieses OP-Verfahren für stark übergewichtige bzw. adipöse Patientinnen, da aufgrund der „Schlüssellochtechnik“, im Gegensatz zum herkömmlichen Bauchschnitt, nur sehr kleine Wund- und Nahtflächen entstehen

Dr. med. Anna-Maria Kacprzyk
Telefon: (05341) 835-1216
E-Mail: Anna-Maria.Kacprzyk@helios-gesundheit.de

Allgemein-, Viszeral- und Gefäßchirurgie

- Hernienoperationen (Bauchwandbrüche)
- Darmresektionen bei gut- und bösartigen Erkrankungen
- Darm(Teil)entfernungen
- Mastdarmtumore
- Entfernung der Gallenblase

Dr. med. Joachim Hersel
Telefon: (05341) 835-1667
E-Mail: Joachim.Hersel@helios-gesundheit.de



Urologie

- Nierentumorentfernung
- Entfernung von Niere und Harnleiter
- Entfernung der Nebenniere
- Nierenerhaltende Tumorentfernung
- Prostataentfernung mit Nerverhalt
- Ausschälung der Prostata
- Entfernung der Harnblase
- Entfernung von Blasendivertikel
- Harnleiterrekonstruktion bei Harnleiterengen
- Auslösung des Harnleiters bei retroperitonealer Fibrose

Prof. Dr. med. Christoph Wiesner
Telefon: (05341) 835-1671
E-Mail: Christoph.Wiesner@helios-gesundheit.de



Robotik-Zentrum

Das Helios Klinikum Salzgitter setzt mit dem Operationssystem Da Vinci® auf modernste und innovative Spitzenmedizin mit der vollständigen Bandbreite komplexer endoskopischer Eingriffe.

Mit der Einführung des Roboters hat die Klinik ein interdisziplinäres Zentrum für roboterassistierte Operationen gegründet, an dem neben der **Allgemeinchirurgie, Urologie und Thoraxchirurgie** jetzt auch – **als erste in der Region** – die Klinik für **Gynäkologie** das System zum Operieren komplexer Fälle nutzt.

Die Vorteile:

- weniger Schmerzen
- schnellere Erholung und Wiederaufnahme der Alltagstätigkeiten, mehr Lebensqualität
- kleine Narben
- schnellere Rekonvaleszenz
- geringerer Blutverlust, weniger Wundheilungsstörungen
- kürzerer Krankenhausaufenthalt

